



REKLAMA W CGD
tel. (56) 682 26 80

**Po pijaku
i kradzionym**

**Nietrzeźwy kierowca
spowodował wypadek
w Sitnie**

str. 2

**Finansowa
odchłań**

**Kolejne kłopoty
gminy Ciechocin**

str. 3

Sonda wyborcza

**Jaki powinien być
prezydent?**

str. 11

REKLAMA

PRYWATNE ŚWIADCZENIE MEDYCZNE

- poradnie specjalistyczne
- pracownie diagnostyczne
- laboratorium
- chirurgia jednego dnia

Citomed
Lecznice Citomed Sp. z o.o.
ISO 9001:2000

rejestracja tel.:
56 658 44 22
www.citomed.pl

Lecznice Citomed Sp. z o.o.
Toruń, ul. M. Skłodowskiej-Curie 73

CZWARTEK
10 czerwca
2010
nakład 4500 egz.
ISSN: 1899-864X

1,49zł
w tym 0% VAT
nr 23/2010 (87)

CGD



TYGODNIK REGIONU GOLUBSKO-DOBRZYŃSKIEGO

Golub-Dobrzyń

Jaskinia hazardu

Funkcjonariusze Izby Celnej w Toruniu oraz policjanci z Golubia-Dobrzyńa przeprowadzili rutynowe kontrole punktów z jednorękami bandytami. W jednym z lokali, w którym znajdowały się kiedyś maszyny, było ukryte pomieszczenie. A w nim nielegalne automaty i amatorzy gier.

Mundurowi postanowili sprawdzić lokal przy ulicy Kościuszki, w którym kiedyś znajdowały się maszyny. Funkcjonariusze izby celnej byli zaskoczeni pomysłowością właściciela lokalu, który ukrył maszyny za ścianą.

– Podczas oględzin pomieszczeń lokalu, podejrzenie kontrolujących wzbudziło zmniejszenie powierzchni zajmowanej przez lokal w stosunku do powierzchni, jaką zajmował punkt gier

funkcjonujący wcześniej pod tym adresem – opowiada Mariusz Ziarnowski, rzecznik prasowy Izby Celnej w Toruniu. – Poza tym okazało się, że w lokalu można kupić wyłącznie wyroby tytoniowe oraz napoje chłodzące, a według informacji umieszczonej na drzwiach, działalność w nim prowadzona była codziennie, przez całą dobę. To nie byłby dochodowy interes.

Automaty do gier były ukryte za ruchomym regałem, podwie-

szonym do stropu na prowadnicach szynowych z rolkami. Za tą ścianą znajdowało się ukryte pomieszczenie z nielegalnymi, funkcjonującymi dwoma automatami do gry. Skrytka była wygłuszona, a automaty do gier tak wyregulowane, żeby nie było ich słychać.

Właścicielowi lokalu grożą trzy lata pozbawienia wolności oraz kara grzywny.

Szymon Wiśniewski

studio
GRAFER
AGENCJA INTERAKTYWNA

strony www
grafika, animacje
kampanie reklamowe
pozycjonowanie
konsultacje, kursy

www.grafer.pl

tel. 697 403 990

- > rabaty dla firm z regionu!
- > niskie koszty!
- > estetyka i jakość!
- > wysoka skuteczność!
- > dla małych i dużych firm!
- > również dla osób prywatnych!
- > obsługa od A do Z!

umów się na spotkanie!
Strony WWW dla Ciebie

**PRACE PIELĘGNACYJNE
I PORZĄDKOWE W
OGRODACH**

- Koszenie trawy
- Wertykulacja trawników
- Sadzenie roślin (kwiaty, krzewy)
- Nawożenie i ochrona
- Inne prace

785-475-133

**SPRZEDAM
WYPOSAŻENIE DO SKLEPU
ODZIEŻOWEGO**

- regały
- lada
- wieszaki
- manekin

w bardzo dobrym stanie!

607-677-944

KONKURS
KONKURS
KONKURS
KONKURS

**"ZAŁÓŻ KONTO
ODBIERZ NAGRODĘ"**

Szczegóły w oddziale przy ul. Konopnickiej 3B, 87-400 Golub-Dobrzyń

Bank BGZ
Pieniądze są dla ludzi

AR-DOM
SZAFARNIA
87-404 Radomin
tel. fax 56 683 94 16
tel. kom. 513 076 390

PRODUCENT BETONÓW

- beton towarowy:
B-5 - 94 zł/m³, B-10 - 143 zł/m³, B-15 - 190 zł/m³,
B-20 - 210 zł/m³, B-25 - 230 zł/m³
- bloczki betonowe fundamentowe:
38 x 25 x 14 - 2,70 zł/szt.
- pustaki keramzytowe ścienne ALFA:
49 x 24 x 24 - 6,80 zł/szt., 49 x 24 x 12 - 3,80 zł/szt.
- stropy TERRIVA:
pustak - 3,80 zł/szt., belka - 16,50 zł/mb
- materiały budowlane

**NAJLEPSZA JAKOŚĆ
NAJLEPSZA CENA**

Husqvarna

Żyłka do głowicy GRATIS

Rata 116,69 zł

Tnij i koś jedną maszyną.
Cena brutto 1 079 zł.
Dla kredytu w wysokości 1 079 zł kwota miesięcznej raty wynosi 116,69 zł. Roczna Rzeczywista Stopa Oprocentowania wynosi 18,86 % przy kredycie spłacanym w 10 równych ratach. Promocja trwa do 6 czerwca 2010 r.

AUTORYZOWANY DILER I SERWIS:
COMPLEX Golub-Dobrzyń ul. Konopnickiej 10 tel. (56) 683 48 88,
Rypin ul. Piłsudskiego 15 tel. (54) 280 24 43 Lipno ul. Włocławska 22
tel. (54) 287 29 60

www.husqvarna.pl

Husqvarna 128R

Redakcja
słucham

Czekamy na telefony pod numerem 56 682 26 80 i e-maile pod adresem: redakcja@wpr.info.pl.

Opinie zamieszczamy pod warunkiem, że nie są skierowane przeciwko konkretnej osobie.

- Czytając CGD można dowiedzieć się, jakie inwestycje są podejmowane przez władze Golubia-Dobrzynia. Nie przeczę, że Pan burmistrz stara się i robi wszystko, aby Golub-Dobrzyń był ładnym i przyjaznym miastem, lecz moim zdaniem niektóre dzielnice miasta, a także ich mieszkańcy zostali zdyskryminowani i całkowicie się o nich nie pamięta. Chciałabym w szczególności zwrócić uwagę na ulicę Drwęcką, przy której mieszkam. Na osiedlu Drwęckim utwardzone są wszystkie ulice z wyjątkiem końcowego odcinka ulicy Drwęckiej oraz PCK. Przy tych polnych drogach stoi jedynie sześć domków jednorodzinnych. Podczas deszczowych dni mieszkańcom przejście utrudnia zalegające błoto, a w suche dni unoszący się kurz. Jako mieszkańcy tych ulic, wielokrotnie kierowaliśmy prośby do władz Golubia-Dobrzynia o zwrócenie uwagi na ten problem, jednak nie otrzymaliśmy żadnej odpowiedzi. W związku z kładzionymi nowymi chodnikami, a także dwukrotną przebudową jezdni na Placu 1000-lecia, co miało miejsce kilka lat temu, należy się zastanowić co jest mieszkańcom bardziej potrzebne i niezbędne. Osiedle Drwęckie jest bardzo ładnym osiedlem, a w szczególności ostatni odcinek ulicy Drwęckiej, który przebiega tuż nad rzeką. W cieplejsze dni wielu mieszkańców przychodzi tu na spacer z małymi dziećmi podziwiać Drwęcę oraz jeździ na rowerach. Powinniśmy tym ludziom uprzyjemnić odpoczynek, a mieszkańcom ułatwić poruszanie się po swoim osiedlu. Miejsce to można także w przyszłości uczynić dużym atutem naszego miasta, budując na przykład mały bulwar przy ulicy Drwęckiej. Myślę, że ta sytuacja zaistniała jedynie przez zaniedbanie ze strony władz miasta. Dlaczego drogi nie zostały utwardzone kilka lat temu, kiedy pozostałe ulice na osiedlu były wykładane kostką? Dlaczego przez tyle lat nie zostały podjęte te prace? Czy ulice, których „nie widać” nie muszą być remontowane? Mieszkańcy wyżej wymienionych ulic czują się w związku z tym dyskryminowani. W naszym mieście są takie miejsca zapomniane, których nie należy „chować”, ponieważ są brzydkie, lecz je upiększać, remontować, dbać o nie. I nie są to jedynie ulice Drwęcka i PCK. Może warto byłoby się nad tym zastanowić i zorganizować o jedną imprezę miejską mniej, a w zamian utwardzić dosłownie kilkadziesiąt metrów drogi więcej, kończąc to, co zostało rozpoczęte dawno, dawno temu.

mieszkanca ulicy Drwęckiej Natalia Ogrodzińska

Powiat

Na podwójnym gazie

Na początku czerwca policjanci przeprowadzili akcję „Bezpieczny weekend”. Zatrzymano ośmiu nietrzeźwych kierowców. Jeden z nich wydmuchał 3,1 promila.

Podczas długiego weekendu policjanci odnotowali pięć kolizji drogowych.

- Najczęściej spowodowane były nieustąpieniem pierwszeństwa przejazdu i niezachowaniem bezpiecznej odległości pomiędzy pojazdami, a także przekraczaniem dozwolonej prędkości – opowiada podkomisarz Zbigniew Blonkowski, zastępca naczelnika wydziału prewencji i ruchu drogowego Komendy Powiatowej Policji w Golubiu-Dobrzyniu.

W sobotę przy ul. Konopnickiej w Golubiu-Dobrzyniu policjanci zatrzymali do kontroli

rowerzystę. Mężczyzna jechał wężym środkiem jezdni. Wydmuchał 3,1 promila. Kolejny cyklista wpadł kilka godzin później, kiedy slalomem pokonywał drogę w Lisaku. Nie miał oświetlenia przy rowerze, ale za to miał 2,4 promila alkoholu w organizmie.

Za jazdę po pijanemu pojazdem mechanicznym można trafić za kratki na dwa lata, a rowerem – na rok. W obu przypadkach policjanci zabierają prawo jazdy, a sąd może orzec nawet kilkuletni zakaz kierowania pojazdami.

Szymon Wiśniewski

Region/Szafarnia

Wędruj śladami Chopina

Szafarnia, Golub-Dobrzyń, Sokołowo, Obrowo i Nieszawa – to tylko niektóre miejscowości w naszym regionie związane z osobą Fryderyka Chopina. Z okazji Roku Chopinowskiego warto je miejsca odwiedzić i uwiecznić na fotografiach lub kartce papieru.

Urząd Marszałkowski w Toruniu zorganizował konkurs pod nazwą „Tropiąc Fryderyka Chopina”. Jego tematem jest relacja, wspomnienie lub opis z wycieczki szlakiem kompozytora. Praca oprócz opisów miejsc może zawierać zdjęcia, a także własne rysunki. Fryderyk Chopin odwiedził w naszym regionie między innymi Szafarnię, Sokołowo, Obrowo, Golub-Dobrzyń. Był również w Toruniu, Obrowie, Nieszawie i Służewie.

Prace w formie albumów będą

oceniane w dwóch kategoriach: prac zbiorowych i indywidualnych, w trzech grupach wiekowych (7-9 lat, 10-13 lat, 14-16 lat). Przewidziano dwie edycje konkursu. Do 15 września można nadsyłać prace wykonane po odbyciu wycieczki szkolnej w maju lub czerwcu. Kolejna edycja będzie dotyczyć wycieczek w terminach od września do października. Regulamin konkursu dostępny jest na stronie internetowej Urzędu Marszałkowskiego w Toruniu.

– Zapraszam uczniów szkół podstawowych i gimnazjów do udziału w konkursie krajoznawczym „Tropiąc Fryderyka Chopina”. Wystarczy wybrać się na wycieczkę kujawsko-pomorskim szlakiem kompozytora, a potem przygotować relację z wyprawy – zachęca Agnieszka Brzezińska, dyrektor Ośrodka Chopinowskiego w Szafarni.

Szymon
Wiśniewski

Sitno

Po pijaku i kradzionym

Pijany kierowca fiesty wjechał w focusa. Mężczyzna był pijany. Przed policją ukrył się w pobliskich zaroślach.



W poniedziałek wieczorem w Sitnie ford fiesta wjechał w tył forda focusa, który zjeżdżał z drogi. Sprawca kolizji uciekł z miejsca zdarzenia. Policjanci znaleźli go w pobliskich zaroślach z ranami ciętymi rąk. Wezwali na miejsce

karetkę, która zabrała mężczyznę do szpitala.

Okazało się, że uciekinier to 60-letni obywatel Niemiec. Prowadził pod wpływem 1,44 promila alkoholu. Na dodatek samochód, którym podróżował, został ukra-

dzony tego samego dnia u naszych zachodnich sąsiadów. Tę sprawę prowadzić będą niemieccy policjanci.

S. Wiśniewski,
fot. W. Gruszczyński

Porady prawne
Reprezentacja w Sądzie
dla firm i osób prywatnych
Mecenas Anna Grudzień
tel. 513 175 036

**Kancelaria Radcy
Prawnego**
ul. Rynek 20, Golub-Dobrzyń

Biuro Rachunkowe "EURO"
Pośrednictwo Handlowe
mgr Magdalena Bolewska
87-400 Golub-Dobrzyń
ul. Brzozowa 15
kom. 502774091 tel/fax 566820209

Profesjonalne biuro na licencji Ministra Finansów, ubezpieczone, oferuje:

- kompleksową obsługę księgowo-podatkową firm
- usługi kadrowo-płacowe
- rozliczenia podatkowe osób nie prowadzących działalności gospodarczej

CENY KONKURENCYJNE !!!
- 1 MIESIĄC GRATIS
- 2 MIESIĄC 50%

**MOŻLIWY ODBIÓR DOKUMENTÓW
W SIEDZIBIE KLIENTA**

TYGODNIK REGIONU
GOLUBSKO-DOBZYŃSKIEGO

CGD
www.cgd.com.pl

Redakcja:
87-400 Golub-Dobrzyń
ul. Rynek 20
tel. (56) 68 22 680
e-mail: redakcja@wpr.info.pl
Redaktor naczelny:
Karolina Rokitnicka

Dział reklamy:
tel. (56) 68 22 680
e-mail: reklama@wpr.info.pl

Ogłoszenia drobne:
87-400 Golub-Dobrzyń
ul. Dworcowa 4
tel. (56) 68 22 680

Wydawca:
Wydawnictwo Promocji Regionu Sp. z o.o.
87-400 Golub-Dobrzyń
ul. Rynek 20

Druk:
EDYTOR Sp. z o.o.
10-364 Olsztyn, ul. Tracka 10

Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych oraz zastrzega sobie prawo do ich redagowania i skracania. Redakcja nie odpowiada za treść zamieszczonych ogłoszeń.

Powiat

Sam sobie szefem

- Słyszałem o bardzo ciekawym projekcie realizowanym przez Towarzystwo Rozwoju Gminy Płużnica, które ma biuro także w Golubiu-Dobrzyniu. Dzięki niemu można pozyskać pieniądze na otwarcie firmy. Czy organizacja przewiduje kolejne nabory wniosków? – pyta nasz Czytelnik. Nabory będą i to już latem. Pozyskać można kilkadziesiąt tysięcy złotych na otwarcie firmy i ponad 12 tysięcy złotych na roczną działalność.

W tym roku Towarzystwo nie będzie samodzielnie realizować projektu, ale nawiązało kontakt z dwoma organizacjami, które przystąpiły do współpracy z Wojewódzkim Urzędem Pracy w Toruniu. Organizacja z Płużnicy w udzielaniu dotacji pośredniczyć będzie jako partner bydgoskiego oddziału Polskiego Towarzystwa Ekonomicznego oraz Centrum Technologii Informacyjnych „E-misja”. Obie instytucje negocjują warunki wsparcia dla nowych firm z WUP, który dysponuje pieniędzmi na ten cel. Nabór wniosków przez PTE ma rozpocząć się 1 lipca, przez „E-misję” 1 sierpnia (tu wsparcie mogą otrzymać osoby do 24 roku życia).

– Prawdopodobnie zasady udzielania wsparcia będą podobne do tych w ubiegłym roku – mówi Marcin Skonieczka z Towarzystwa Rozwoju Gminy Płużnica.

Podobne zasady oznaczają do 40 tysięcy złotych na otwarcie firmy

(nawet 100 procent wartości inwestycji) i wsparcie pomostowe - po otwarciu przedsiębiorstwa można otrzymywać nawet przez rok około 1100 zł miesięcznie.

Podobnie ma wyglądać sama procedura udzielania dotacji. Najpierw trzeba złożyć wniosek:

- Niestety, bardzo wiele podań jest odrzucanych. Znaczna część wniosków wypełniana jest niedbale, skrótowo. Eksperti analizują też kwalifikacje i doświadczenie, które trzeba posiadać, by prowadzić własną działalność gospodarczą. Wiele osób nie posiada potwierdzonych predyspozycji do pracy w danej branży. Być może informatyk byłby dobrym szefem zakładu krawieckiego, ale jeśli nie ma w tej dziedzinie doświadczenia ani wykształcenia, Unia Europejska nie wesprze jego firmy. Osoba starająca się o dotacje, musi też przekonać komisję konkursową, że jest popyt na oferowane przez nią usługi – mówi Skonieczka.

Jeżeli wniosek, przejdzie ocenę formalną – jego autor zostaje zakwalifikowany do programu. Uczestniczy w warsztatach i razem z doradcą tworzy biznesplan. Najlepsze otrzymają wsparcie z Unii.

W ramach ubiegłorocznej edycji programu „Szansa dla aktywnych” TRGP zarejestrowało powstanie ponad 60 firm, m. in. informatycznych, gastronomicznych i reklamowych, a także sklepów.

Założenie firmy to szansa na wyjście z bezrobocia. Życie pokazało, że dzięki nowym firmom często poprawia się także jakość życia w małych miejscowościach.

Centrum Wspieranie Przedsiębiorczości, które udziela informacji o tym projekcie znajduje się w Domu Towarowym (Plac Tyśiąclecia 22a). Jolanta Skonieczka dyżur pełni we wtorki i czwartki od godz. 8 do 16. Telefon kontaktowy - 600 717 774.

Karolina Rokitnicka

Podzamek Golubski

Nowa stara figura

W sobotę odbyło się uroczyste poświęcenie figury Matki Boskiej w Podzamku Golubskim. Zmiana jej lokalizacji była konieczna ze względu na przebudowę drogi wojewódzkiej Grudziądz – Rypin.



Poświęcenia Matki Boskiej w Podzamku Golubskim dokonał ksiądz Andrzej Zblewski, proboszcz parafii Św. Katarzyny w Golubiu. Uroczystość uświetniły poczty sztandarowe Ochotniczych Straży Pożarnych z Golubia-Dobrzynia, Podzamku Golubskiego, Sokoligóry – Owieczkowa. Specjalnie na tę okoliczność Jan Jagodziński napisał i odczytał wiersz, nawiązujący do cytatu „Królowo Matko Polski, módl się za nami”.

Po odmówieniu litanii mieszkańcy wsi i zaproszeni goście udali się na wspólną kawę do świetlicy. Z inicjatywy sołtysa Stefana Wodzyńskiego osoby, które przez lata opiekowały się figurą, otrzymały okolicznościowe podziękowania. W tej grupie znaleźli się: Cecylia Nozdrzykowska, Roman Nozdrzykowski, Joanna Krzyżniewska, Alicja Schimanda, Stefan Wodzyński.

Szymon Wiśniewski

Golub-Dobrzyń

Pomóżmy powodzianom

W mieście zawiązał się Społeczny Komitet Pomocy Powodzianom. Burmistrz Roman Tasarz apeluje o wsparcie tej inicjatywy. Potrzebne są kołdry, koce, pościel oraz sprzęt AGD.

Burmistrz Roman Tasarz, radny Mieczysław Gutmański oraz Marek Kilaszewski odwiedzili poszkodowaną przez powódź gminę Słubice koło Płocka, by uzgodnić formy pomocy dla mieszkańców zalanych terenów.

- Spotkaliśmy się z władzami gminy oraz sołtysiem wsi Juliszewo Sady. Rozmawialiśmy o tym, jak możemy pomóc – mówi burmistrz. - W kilku wsiach zniszczenia są ogromne. Domy były zalane do wysokości pierwszego piętra. Ludzie stracili cały swój dobytek. Mu-

simy im pomóc.

Potrzebne są kołdry, pościel, koce, bielizna i sprzęt AGD. Te wszystkie rzeczy można zostawiać w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej. Dopuszczalna też jest wpłata pieniędzy na specjalne konto.

Podczas Dni Golubia-Dobrzynia odbędzie się loteria charytatywna. Dochód z niej zostanie przeznaczony dla powodzian.

Z Golubia-Dobrzynia pod koniec czerwca wyruszy transport z pomocą.

Szymon Wiśniewski

Artykuły dla powodzian można przynosić do siedziby MOPS przy ul. Kilińskiego 10. Pomoc finansową należy wpłacić na konto sum depozytowych Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej nr 12 1020 5011 0000 9802 0191 7962 z dopiskiem „POMOC DLA POWODZIAN”.

REKLAMA

ZAKŁAD MECHANIKI POJAZDOWEJ
"U MAŁEGO" Mariusz Małkowski

Ostrowite 80, 87-400 Golub-Dobrzyń, tel. 693 694 473

Ciechocin

Finansowa otchłań

Nie poprawia się sytuacja finansowa gminy Ciechocin. W czerwcu może zabraknąć pieniędzy na bieżące płatności gminy np. ZUS. Jednak zamiast ratować sytuację, radni wciąż debatują nad tym, skąd wziąć pieniądze. Na ostatniej sesji odrzucono dwa pomysły wójta Jerzego Cieszyńskiego – jeden dotyczący sprzedaży mienia, a drugi zaciągnięcia kredytu.

Czas i pieniądź - tego brakuje gminie Ciechocin. Jeśli w krótkim czasie nie znajdą się pieniądze, gminę czekają kolejne kłopoty.

Najpierw był nieuchwalony budżet, potem ciągle spory o to jak zmienić zapisy niekorzystnego dla gminy planu finansowego narzuconego przez Regionalną Izbę Obrachunkową. Niestety zastępczy budżet, według którego gmina funkcjonuje obecnie jest tak nierealny, że wkrótce może zabraknąć pieniędzy na podstawowe wydatki.

- Niestety, nie udało się zrealizować bardzo optymistycznych planów pozyskania pieniędzy do budżetu ze sprzedaży działek w Elgiszewie. Radni nie zgodzili się również na ulżenie budżetowi poprzez podwyższenie opłat za wodę. Wobec tego jeszcze w czerwcu czeka nas deficyt. Możemy nie mieć pieniędzy na najpilniejsze opłaty bieżące np. ZUS - tak dramatyczną sytuację gminy przedstawił wójt Jerzy Cieszyński

na ostatniej sesji rady gminy Ciechocin.

Pomysłem wójta na ratowanie finansów gminy jest sprzedaż działki o powierzchni 29 ha położonej w Elgiszewie – tej samej, na której miał powstać polonijny kompleks wypoczynkowy. Alternatywą dla tego pomysłu jest zaciągnięcie kredytu, co pomogłoby na krótką metę. Radni opozycji nie zgodzili się na żaden z tych pomysłów:

- Wyobraźmy sobie co by było, gdyby wójt nie miał tych 29 hektarów? Jak wówczas załatałby tę dziurę budżetową? Są gminy, które nie mają już co sprzedawać, a funkcjonują. Gospodarka oparta na sprzedawaniu majątku by nim pokrywać wydatki jest bardzo krótkowzroczna – mówi radny opozycji Wiesław Winczura.

Przewodniczący rady Krzysztof Gąsiorowski polecił wójtowi szukać oszczędności w obecnym budżecie.

Wójt nie zgodził się z argu-

mentacją opozycji.

- W jaki sposób wójt ma rzadzić, jeśli rada odbiera mu możliwość pozyskania pieniędzy?! Przecież nie da się ich dodrukować. Potrzebne są natychmiastowe działania. W przeciwnym razie gmina stoczy się w finansową otchłań, a ja za to nie wezmę odpowiedzialności, bo to nie ja podejmowałem decyzje. Jeśli mielibyśmy sprzedać 29 hektarów to nie tylko zyskalibyśmy pieniądze ze sprzedaży, ale i z podatków od nowego właściciela. Może w tym miejscu zatrudnienie znalazłoby także nasi mieszkańcy – ripostował wójt.

Niezależnie od argumentów obu stron, do żadnych wiążących decyzji nie doszło. Klótnie dzisiaj, szczególnie w takiej sytuacji. Nawet, gdyby radni opowiedzieli się za sprzedażą działki, pieniądze z transakcji wpłynęłyby do kasy gminy najszybciej we wrześniu.

Piotr Wołyński

REKLAMA

BIURO RACHUNKOWE
Aleksandra Łupińska

Lisewo 11
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 0 509 337 325
NIP: 878-170-55-89

Szafarnia

Duża dawka śmiechu

Zapraszamy w niedzielę do Szafarni na spektakl słowno-muzyczny.

O godz. 17.00 rozpocznie się widowisko „Bądźcie zdrowi >>Zdrówko<<”. Przygotował je Kabaret Krzysztofa Zaremby. Autorką scenariusza jest Anna Katarzyna Chudek, za opracowanie muzyczne odpowiada Krzysztof Zaremba. Wystąpią: Grażyna Rutkowska-Kusa, Anna Katarzyna Chudek i Krzysztof Zaremba.

Według zapowiedzi artystów

„kuracja śmiechem przewiduje: szybkie i skuteczne dawkowanie przedwojennych i współczesnych szlagierów, które przeprowadzą pacjentów przez krainę wszelakich schorzeń, zarówno tych które dotyczą nas osobiście jak i tych z którymi boryka się nasza służba zdrowia. Śmiech jest refundowany w 100 procentach przez NFZ”.

(kr)

Gmina Golub-Dobrzyń

Wójt odpiera zarzuty

Wójt Edward Dębiec odniósł się do wywiadu z Markiem Ryłowiczem: – Kłamstwom mówimy „nie”.

„Czy kłamstwa, absolutnie nieprawdziwe dane można nazwać pomysłem na gminę? Nie rozumiem tytułu artykułu „Pomysł na gminę”. W treści wypowiedzi pana Ryłowicza nijak nie mogę dopatrzyć się pomysłu na zarządzanie gminą. Znalazły się w artykule zarzuty i krytyka działań wójta.

Mądra, rzetelna krytyka – poparta faktami – wzbogaca, aktywizuje, ale krytyka poparta kłamstwem – obraża wszystkich, którzy na rzecz gminy pracują i czytelników też.

Nie zgadzam się z tym, że moje zarządzanie jest złe i nieprzemyślane.

We wszystkich podejmowanych decyzjach kieruję się dobrem i korzyścią dla ogółu.

Zarządzam gminą Golub-Dobrzyń od maja 2002 roku. Jestem pełen uznania dla decyzji o rozłączeniu miasta od gminy wiejskiej. Jednakże, w odróżnieniu od pana Ryłowicza, doceniam osiągnięcia i dokonania samorządowców wszystkich kadencji. Doceniam działania poprzedniego wójta – śp. Andrzeja Jaskólskiego, ale też mam absolutną świadomość swoich dokonań i efektywnego zarządzania gminą Golub-Dobrzyń.

Zdecydowanie zaprzeczam, jakoby gmina nie wykorzystywała szans na jej rozwój.

Nieprawdą jest, że gmina Golub-Dobrzyń w 2009 roku pozyskała tylko 28 tys. złotych środków zewnętrznych.

A oto dowody:

- na realizację zadania (w partnerstwie ze starostwem) pn. „przebudowa nawierzchni drogi powiatowej 2114C Gałczewko – Golub-Dobrzyń, w miejscowości Gałczewko i Lisewo” – pozyskano 174.893,06 zł. z RPO WKP (środki unijne),

- Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska umorzył nam 138.883,70 zł na budowę przyzagrodowych oczyszczalni ścieków,

- na promocję integracji społecznej pozyskano 146.040 zł. (POKL – środki unijne),

- na integrację społeczną pozyskano środki w ramach PPWOW

Fragment sprawozdania z sesji absolutoryjnej

Przewodniczący rady gminy: - jakie uzyskaliśmy fundusze z zewnątrz w 2009 roku?

Wójt gminy: - na odnowę wsi?

Przewodniczący rady gminy: - mówimy tylko o 2009 roku.

Skarbnik gminy: - z FOGR

Wójt gminy: - te wpłynęły w 2010 roku, a my rozliczaliśmy się w 2009 roku

Przewodniczący rady gminy: - pozyskaliśmy 28 tysięcy złotych?!

Skarbnik gminy: - tak. Zadania realizowane były w 2009 roku, a środki wpłynęły w 2010 roku.

w kwocie 103.279,19 zł,

- z Wojewódzkiego Funduszu z Ochrony Gruntów Rolnych pozyskano środki w wysokości 28.310 zł. na modernizację drogi w miejscowościach: Nowogród i Węgiersk.

- na kompleksową wymianę okien w szkołach podstawowych i gimnazjum pozyskano 40.000 zł z MEN.

- na plac zabaw w Białkowie pozyskano 15.000 zł. z województwa kujawsko-pomorskiego.

Ponadto w 2009 r. zawarto umowy i zrealizowano zadania:

- przebudowa drogi gminnej Nowogród-Praczką wraz z towarzyszącą infrastrukturą drogową, pozyskano dofinansowanie w ramach RPO w wysokości 349.767,09 zł (środki unijne),

- przebudowa, remont i wyposażenie w świetlicach wiejskich w Gałczewku i Cieszynach – pozyskano dofinansowanie w ramach PROW w wysokości 209.223 zł,

- budowa kanalizacji sanitarnej z przyłączami we Wrockach, w Cieszynach, Płachotach i Karczewie – pozyskano dofinansowanie w ramach PROW w wysokości 1.100.000 zł.

Dla ścisłości dodam, że w 2009 roku pozyskaliśmy środki zewnętrzne na realizację zadań oświatowych. (program wsparcia nauki języka angielskiego dla młodzieży szkół gimnazjalnych – 14.067 zł; projekt w ramach priorytetu Rozwój Wykształcenia i Kompetencji w Regionach – 15.858 zł; Rządowy Program wspierania organów prowadzą-

cych w zapewnieniu bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki w kl. I – III szkół podstawowych – 7.102 zł).

W bieżącym 2010 roku przystępujemy do realizacji zadań, na które też pozyskaliśmy środki zewnętrzne. Zostały podpisane umowy na budowę kompleksu sportowego „Orlik 2012” – dofinansowanie w wysokości 666.000 zł. oraz na budowę hali sportowej w Gałczewku – dofinansowanie 1.850.000 zł.

Aby panu Ryłowiczowi łatwiej było zrozumieć, dlaczego gmina nie pozyskała środków z Wojewódzkiego Programu Rozwoju Dróg Lokalnych tzw. schetynówek, informuję, że:

- Na podstawie Uchwały Rady Gminy Nr XXXIV/175/09 z dnia 28 września 2009 roku w sprawie przystąpienia gminy Golub do realizacji inwestycji wspólnej z powiatem golubsko-dobrzyńskim, w budżecie gminy zabezpieczono środki w wysokości 732.000 zł. na realizację przebudowy drogi powiatowej nr 2125C Paliwodzińska - Węgiersk. W ramach tego zadania miały powstać chodniki w Węgiersku, Nowogrodzie i Paliwodziźnie. Gmina wykonała dokumentację projektową wraz z kosztorysami na to zadanie. Była też Uchwała Rady Powiatu w sprawie prowadzenia tej inwestycji, gdzie inwestorem wiodącym był powiat golubsko-dobrzyński. Jednakże Rada Powiatu wycofała się z realizacji wspólnego zadania w ramach tzw. „schetynówek”.

Ocenę co do ilości pozyskanych środków, podjętych działań zmierzających do rozwoju gminy pozostawiam czytelnikom.

Ubolewam, że początek kampanii przedwyborczej pana Marka Ryłowicza to kłamstwa pod adresem wójta gminy i jego pracowników”.

Z poważaniem
Wójt Gminy Golub-Dobrzyń
Edward Dębiec

REKLAMA

AUTO
CZĘŚCI UŻYWANE

- Osobowe
- Dostawcze
- Terenowe

tel. 0 (54) 280 2990
kom. 600 934 784, 604 260 582

SKUP AUT
ZŁOMOWANIE

Wysokość zaliczenia do wyprzedzenia w trybie komercyjnym

www.mamAUTO.pl

REKLAMA

Studio Dieta
Doradztwo Żywnościowe

Golub-Dobrzyń
ul. Sienkiewicza 3
(na przeciw Inter Marche)
tel. 721 760 779
studio.dieta@o2.pl

DORADZTWO ŻYWIENIOWE

REKLAMA

Mecenas
Tomasz Tomaszewski

Profesjonalna
pomoc prawna
dla firm
i osób fizycznych

tel. 796 18 20 20
Golub-Dobrzyń, ul. Szkolna 30 A
www.kancelaria-tomaszewski.pl

REKLAMA

WĘGIEL
MIAŁ EKO-GROSZEK

TM STEEL Golub-Dobrzyń
ul. PTTK 56
tel. (056) 682 16 61

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ
GOTÓWKA - RATY

REKLAMA

BEZPŁATNA INFOLINIA 800 700 900
TEL. KOD 71 797 22 30 KOSZT POŁĄCZENIA ZGODNY Z TARYFĄ OPERATORA
www.aigbank.pl

AIG Bank ...i masz wszystko!

Golub Dobrzyń, ul. Kościuszki 8
pon.-pt. 9.00-17.00

AIG BANK POLSKA SA

finanse dla domu

karły pożyczki raty lokaty ubezpieczenia

Srebrniki

Świąteczna kumulacja

W sobotę w Srebrnikach (gmina Kowalewo Pomorskie) odbył się tradycyjny sołecki Dzień Dziecka. Nie byłoby w tym nic dziwnego, gdyby nie fakt, że najmłodszych mieszkańców odwiedził... Mikołaj.

Festyny z okazji Dnia Dziecka są w Srebrnikach tradycją. W organizację włączają się rada sołecka i parafia, a wolny czas dzieciom organizują pracownicy Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury w Kowalewie. Podobnie było również w tym roku.

Dopisała pogoda, więc festyn mógł odbyć się na świeżym powietrzu w „Srebrnickiej dolinie”,

czyli specjalnym miejscu rekreacji, wyposażonym w plac zabaw, boisko itd. Tym, co uczyniło tegoroczny festyn wyjątkowym, była wizyta niespodziewanego gościa – świętego Mikołaja.

– Co roku organizujemy dla dzieci spotkanie choinkowe. Tegoroczne, niestety, nie odbyło się ze względu na remont remizy. Chcieliśmy jednak wynagrodzić tę stratę naszym mieszkańcom. stąd wizyta Mikołaja. Mam tylko nadzieję, że dzieciom ze Srebrnik nie wejdzie w krew obchodzenie gwiazdki dwa razy do roku – żartuje sołtys wsi Józef Wojciechowski.



tekst i fot. Piotr Wołyński

Franek i Filip Błaszkwicz w czasie festynu grali w piłkę ze swoim tatą Waldemarem



Taniec na gazecie – nieodłączny element dobrej zabawy



Kiełbaski z grilla czekały na każdego uczestnika imprezy



Bitwa na gazetowe pociski w wykonaniu dzieci ze Srebrnik

Szafarnia

Mazurki i Niemen na jazzowo

W Ośrodku Chopinowskim można było usłyszeć mazurki oraz utwory Czesława Niemena w wersji jazzowej. Grał Artur Dutkiewicz.

Czerwiec rozpoczął się w Ośrodku Chopinowskim koncertem Artura Dutkiewicza. Występował on z wybitnymi muzykami jazzowymi i bluesowymi, między innymi z Tomaszem Szukalskim czy Urszulą Dudziak. Artur Dutkiewicz jako pierwszy polski muzyk jazzowy miał swój recital na „Midem” w Cannes.

W Szafarni muzyk zagrał mazurki oraz utwory Czesława Niemena w wersji jazzowej. Każdy jego występ jest niepowtarzalny. Zapisany jest tylko temat utworu, muzyk w



Muzyczne improwizacje Artura Dutkiewicza na temat mazurków szczególnie spodobały się słuchającym

czasie koncertu improwizuje.

tekst i fot.
Szymon Wiśniewski

Golub-Dobrzyń

Nietypowe zajęcia

Jeżdżą konno, dbają o zwierzęta i występują w przedstawieniach. Tak spędzają czas wychowankowie świetlicy socjoterapeutycznej.

Członkowie Klubu Jeździeckiego Karbówko i Stowarzyszenia św. Huberta przygotowali dla dzieci lekcje jazdy konnej. Milusińscy pod okiem instruktorów Danuty Dąbrowskiej i Krzysztofa Cymbała uczyli się także jak dbać o zwierzęta. W zajęciach wzięło udział kilkunastu wychowanków świetlicy z Golubia-Dobrzynia.

W ostatnim czasie podopieczni świetlicy przygotowali również przedstawienie „Moi kochani rodzice”. Dzięki pracy wychowawców Kamili Krzemińskiej, Marcina Wernera oraz kierownika świetlicy Jolanty Borowskiej, spektakl dedykowany mamom i tatusiom wypadł świetnie.

Szyw, fot. nadesłane



Po jeździe trzeba zadbać też o zdrowie konia

Golub-Dobrzyń

Spotkanie ze świadkiem historii

W Szkole Policealnej „Przyszłość” zakończono rok szkolny. Uczniowie spotkali się tego dnia z Henrykiem Klimkiem, poetą i pisarzem.

Absolwenci oraz kadra nauczycielska wysłuchali opowiadania Henryka Klimka o losach jego ojca – posła na sejm, którego zamordowali Niemcy w Łopatkach. Poeta wspominał swoje dzieciństwo, które przypadło na lata wojny. Z matką i pięciorgiem rodzeństwa był więziony w niemieckich nazistowskich obozach w Toruniu i Potulicach. Duże wrażenie wywarła na zebranych recytacja wiersza „Matka”.

Henryk Klimek odczytał frag-

ment swojej książki „Czas zniewalanej młodości”, dotyczący młodości: jej zachowań, żargonów jakie funkcjonowały w szkole po wojnie.

Klimek jest autorem książek m.in. „Moje wojenne dzieciństwo”, „Czas utraconego dzieciństwa”, „Czas zniewalanej młodości”, „Zrozumieć i wierzyć bez dogmatu” oraz tomiku wierszy „Egzysterki”.

Szyw, fot. nadesłane



Henrykowi Klimkowi podziękowała Marzena Dulczewska



Uczestnicy spotkania wysłuchali m.in. fragmentów książki gościa

Plebiscyt

Który wzorowy?

Do 18 czerwca czekamy na głosy na półfinalistów. To, kto otrzyma odznakę Wzorowego, zależy tylko od Państwa.

Jeżeli pozytywnie oceniają Państwo pracę radnych, którzy przeszli do finału, swoje poparcie można wyrazić poprzez wypełnienie kuponu drukowanego w CGD. Kupon należy dostarczyć do naszej redakcji pocztą lub osobiście do 18 czerwca.

Na podstawie oddanych gło-

sów w każdej gminie wybierzemy tylko jednego „Wzorowego”.

W plebiscycie nie biorą udziału radni powiatowi, gdyż część z nich wchodzi do zarządu powiatu (np. starosta) i ich aktywność jest większa.

Red.

Małgorzata Kuroś

- Zajmuję się prowadzeniem domu i wychowywaniem dzieci, wspólnie z mężem prowadzę gospodarstwo rolne o powierzchni 40 ha. Jestem również przewodniczącą Koła Gospodyń Wiejskich w Rętwinach i członkiem rady Lokalnej Grupy Działania Dolina Drwęcy. To moja pierwsza kadencja w radzie gminy. Lubię udzielać się społecznie, taka bezinteresowna praca jest satysfakcjonująca. Cieszę się, kiedy mogę komuś pomóc. Jestem członkiem komisji oświaty, zdrowia i spraw socjalnych rady gminy. Ważną sprawą, na której mi zależało, było obniżenie podatku rolnego. Walczyłam o jego zmniejszenie, ponieważ dochody na wsi nie są zbyt duże i każde pieniądze są ważne. Trudno chwalić się własnymi sukcesami, ponieważ decyzje w radzie zapadają większością głosów i są wynikiem wcześniej wypracowanego stanowiska. Z tego względu, że moimi wyborcami byli mieszkańcy Rętwin, szczególnie ważna jest dla mnie moja miejscowość. Myślę, że do końca tej kadencji uda się jeszcze wybudować wiaty przystankowe, które służyć będą dzieciom dojeżdżającym do szkoły. Modernizacji wymaga również świetlica wiejska, przydałby się parking. W przyszłych wyborach samorządowych nie zamierzam brać udziału, ponieważ praca radnego nie jest łatwa i aby właściwie wypełniać mandat, trzeba temu poświęcić dużo czasu.



Bogusław Zaworski

- Pracuję w Banku Spółdzielczym w Radominie. Radnym jestem pierwszą kadencję. Decyzję o starcie w wyborach samorządowych w 2006 roku podjąłem, ponieważ chciałem zobaczyć jak wygląda praca radnego, jakie ma on możliwości. Rzeczywistość, niestety, zweryfikowała moje idealistyczne wizje. Będąc przewodniczącym rady gminy wiem dobrze, jak ważna jest współpraca. Staramy się, aby wszystkie decyzje zapadały w normalnym trybie. Jako radny staram się reprezentować całą gminę i dostrzegać wszystkie problemy. Uważam, że dobry radny powinien być świadomy swojej misji. Radomin to typowo rolnicza gmina i, niestety, mamy małe możliwości budżetowe. W tej kadencji udało się nam przede wszystkim zbudować 10 kilometrów sieci kanalizacyjnej z Radomina przez Wilczewo, Piórkowo, do Dulska. Powstał Orlik i plac zabaw w Radominie. Potrzeb w naszej gminie jest dużo. Największych nakładów wymagają drogi. Chciałbym zakończyć już rozpoczęte prace i inwestycje, dlatego zamierzam ponownie ubiegać się o mandat w jesiennych wyborach samorządowych.



Andrzej Klejnowski

- W Radominie mieszkam od urodzenia, tu również pracuję. Od ośmiu lat jestem nauczycielem wychowania fizycznego w Publicznym Gimnazjum imienia Fryderyka Chopina. Udzielam się również w Towarzystwie Kultury, Edukacji i Promocji Gminy Radomin, z racji wykonywania mojego zawodu zajmuję się części rekreacyjną. Radomin to bardzo piękna miejscowość i cenię sobie spokój i komfort, jaki daje mi mieszkanie na wsi. Radnym jestem pierwszą kadencję. Chęć uczestnictwa w życiu społecznym, jak również pragnienie realizacji moich pomysłów, skłoniły mnie do udziału w wyborach samorządowych. W radzie gminy jestem przewodniczącym komisji oświaty, zdrowia i spraw socjalnych. Muszę przyznać, że pierwsze zderzenie z pracą radnego było dla mnie zaskoczeniem, ale udało mi się dość szybko przyswoić obowiązki, które na mnie spoczęły. Z racji tego, że moimi wyborcami są mieszkańcy Radomina, szczególnie mi dobro mojej miejscowości. Decyzje w radzie zapadają większością głosów i są owocem wcześniej wypracowanego stanowiska, dlatego zawsze staram się wpływać na radnych i forsować swoje idee. Do udanych i zrealizowanych decyzji z pewnością mogę zaliczyć budowę Orlika. Dążę również do poprawy warunków technicznych i materialnych klubu sportowego „Sokół”. Potrzebne jest nam boisko z prawdziwego zdarzenia, pełnowymiarowe z porządnym i dobrze wyposażonym zapleczem technicznym.



Ogłoszenie Burmistrza Miasta Golubia-Dobrzynia

„Burmistrz Miasta Golubia-Dobrzynia informuje, że od dnia 07.06.2010r. na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Golubia-Dobrzynia został wywieszony wykaz nieruchomości położonej w Golubiu-Dobrzyniu przy ul. Lipnowska stanowiącej własność Gminy Miasto Golub-Dobrzyń – „dzierżawa w drodze bezprzetargowej”.

**KUPON DO GŁOSOWANIA
W PLEBISCYCIE „WZOROWY RADNY”
PÓŁFINAŁ**

CGD

imię i nazwisko radnego

gmina, którą reprezentuje

Do wiadomości redakcji

imię i nazwisko zgłaszającego

adres zamieszkania

telefon kontaktowy

REKLAMA

**SPRZEDAŻ
WĘGLA, MIAŁU,
EKO GROSZKU**

OSTROWITE 80B
(TRASA GOL.-DOB.-KOWALEWO POM.)
tel. (056) 683 28 28
tel. 606 148 049
WYSOKA JAKOŚĆ!
ATRAKCYJNE CENY!
MIAŁ 460 ZŁ (26 TYS. KCAL)
WĘGIEL 520 ZŁ/t
DOWÓZ GRATIS!

Golub-Dobrzyń

Święto maluchów

Takiego Dnia Dziecka jeszcze w Golubiu-Dobrzyniu nie było - tak mówili ci, którzy w sobotę wzięli udział w miejskiej zabawie na OSiR-ze.

Na wszystkich milusińskich czekało wiele atrakcji. Były zjeżdżalnie, karuzele, trampoliny, gry, konkursy, zabawy i Mini Play Back Show. Odbył się również mecz

przedszkolaków. Od rana do późnych godzin wieczornych maluchy mogły skorzystać za darmo ze wszystkich atrakcji.

Szyw



Jak się okazało w sobotę, Dzień Dziecka obchodzą nie tylko maluchy



Na latającym dywanie z Alladynem i jego magiczną lampą



Niektórzy opadli z sił podczas wykonywania pompek



Karuzela zapewnia rozrywkę, która łączy pokolenia



Skoki na trampolinach cieszyły się dużym powodzeniem



Przyszłe gwiazdy futbolu



Burmistrz Roman Tasarz w doborowym damskim towarzystwie

Na imprezę przyszły całe rodziny

Golub-Dobrzyń

Strzelają jak snajperzy

Odbyła się I runda Ligi Strzeleckiej. Wśród juniorów najlepsza była drużyna z Gimnazjum w Kowalewie Pomorskim. Wśród seniorów drużynowo wygrał „GROT”. Indywidualnie w klasie mistrzowskiej prowadzi Zbigniew Jakubowski.

Członkowie Klubu LOK „Strażak” przygotowali Ligę Strzelecką, odbyła się już pierwsza runda zawodów. Kolejna już w sobotę.

W pierwszych zawodach w tym roku wzięły udział reprezentacje gimnazjów z Kowalewa Pomorskiego, Radomina, Golubia-Dobrzynia, Gałczewka i drużyna „GROT”. Wśród seniorów swoje drużyny wystawili: Strażacy (PSP), Ochotnicza Straż Pożarna z Pluskowę, firmy Murabet, Eurogaz, Chałupczyński, Max System oraz Wolni Strzelcy i drużyna „GROT”.

W klasyfikacji juniorskiej najlepsza okazała się drużyna z Gimnazjum w Kowalewie Pomorskim w składzie Łukasz Wiśniewski, Miłosz Jastrzębski, Marcin Karpiński, Łukasz Szalkowski. Wśród seniorów wygrał GROT (Kamil Kowalewski, Przemysław Warlikowski i Łukasz Oleszko). Indywidualnie najlepsi byli Marcin Karpiński (juniorzy) oraz Marek Wiśniewski (seniorzy). W klasie mistrzowskiej po pierwszej rundzie prowadzi Zbigniew Jakubowski.

Szymon Wiśniewski

Golub-Dobrzyń

Ignacy Działyński patronem gimnazjum

Po ponad dziesięciu latach istnienia gimnazjum przy ulicy Szkolnej, placówka otrzyma nadane imię Ignacego Działyńskiego, zasłużonego działacza i dawniejszego właściciela miasta.

Kilka tygodni temu rada miasta podjęła stosowną uchwałę w tej sprawie. W piątek uczniowie otrzymają nowy sztandar.

Ignacy Działyński (1754 – 1797) był synem wojewody kaliskiego Augustyna i Anny z Radomickich. W dzieciństwie stracił ojca. Matka powtórnie wyszła za mąż, od tej pory opiekował się nim ojczym – marszałek wielki litewski Władysław Gurowski. Ignacy uczęszczał do szkół u jezuitów w Poznaniu i do Collegium Nobilium w Warszawie. W 1784 roku ożenił się z kasztelanką beł-

ską Szczepną Woroniczówną i zamieszkał na Wołyniu. W 1780 roku został rotmistrzem kawalerii narodowej. Wziął udział w wojnie polsko-rosyjskiej 1792 roku. Był posłem na Sejm Wielki z ziemi dobrzyńskiej, właścicielem Sokółowa i Dobrzynia. To dzięki niemu w 1789 roku Przedmieście Golubskie (dzisiejszy Dobrzyń) stało się miastem. Działyński nadał mu prawa miejskie i herb rodowy Działyńskich - Ogończyk. Urząd wójta przekształcił w urząd burmistrza.

Szymon Wiśniewski

Program uroczystości

Czwartek

godz. 16.00 - Konferencja popularno naukowa pt. „Od Działynia do Dobrzynia – dzieje rodu Działyńskich, herbu Ogończyk”
prof. dr hab. Janusz Beniak, UMK – „Ród Ogończyków w średniowiecznej Polsce”
dr Wiesław Nowosad, UMK – „Działyńscy w Prusach Królewskich i Ziemi Dobrzyńskiej w XVI – XVIII w.”
dr Agnieszka Wiczorek, UMK – „Dobrzyń w czasach Ignacego Działyńskiego”
dr Edyta Bąkiewicz, UAM – Ignacy Działyński (1754 – 1797). Sylwetka magnata drugiej połowy XVIII w.

Piątek

godz. 10.00 - Uroczyste nadanie imienia i wręczenie sztandaru

Golub-Dobrzyń

Święto miasta

Uroczysta sesja rady miasta, promocja książki, zlot ciągników oraz festyn. Te wszystkie atrakcje czekają mieszkańców z okazji Dni Golubia-Dobrzynia. Gwiazdą koncertu będą Elektryczne Gitary.



Parada starych ciągników zgromadziła w zeszłym roku tłumy mieszkańców

Już za dwa tygodnie rozpoczyna się Dni Golubia-Dobrzynia. Potrwają trzy dni (25-27 czerwca). W piątek odbędzie się

uroczysta sesja rady miasta z okazji dwudziestolecia samorządu. Przyjedzie na nią marszałek województwa Piotr Całbecki oraz senator Jan Wyrowiński. Na sesji będą obecni i byli radni oraz burmistrzowie i zasłużeni dla miasta. Tego samego dnia wieczorem rozpocznie się 24-godzinny turniej piłki nożnej o puchar burmistrza.

W sobotę na Rynku w Golubiu odbędzie się festyn rodzinny. Wieczorem zagrają Elektryczne Gitary. Dzień później w Dobrzyniu, przed figurą Najświętszej Marii Panny, proboszczowie odprawią uroczystą mszę świętą w intencji miasta i jego mieszkańców.

Z okazji Dni Golubia-Dobrzynia członkowie Klubu Miłośników Starych Ciągników i Maszyn Rolniczych „Retro Traktor”, we współpracy z miastem i samorządem województwa, przygotowali II Wojewódzki Zlot Starych Ciągników.

- Do Golubia-Dobrzynia przyjadą miłośnicy ciągników i maszyn rolniczych ze swoimi pojazdami z Brześcia Kujawskiego, Iławy, Nysy, Łochowic koło Bydgoszczy. Przewidujemy, że w zlocie weźmie udział kilkadziesiąt maszyn – opowiada Michał Piotrowski z klubu „Retro Traktor”

Szczegółowy program imprezy przedstawimy wkrótce.

tekst i fot.

Szymon Wiśniewski

PRAWNIK RADZI

Porad prawnych udziela adwokat Roman Brymora.

Tymczasowe aresztowanie

Tymczasowe aresztowanie to środek zapobiegawczy najbardziej dolegliwy i stosuje się go wyłącznie przeciwko podejrzanemu i oskarżonemu. Za podejrzanego uważa się osobę, wobec której wydano postanowienie o przedstawieniu zarzutów lub której bez wydania takiego postanowienia przedstawiono zarzut o przesłuchaniu w charakterze podejrzanego. Podejrzanym jest strona postępowania przygotowawczego, a staje się on oskarżonym dopiero, gdy zostanie wniesione przeciwko niemu oskarżenie do sądu lub gdy prokurator złoży przeciwko niemu wniosek o warunkowe umorzenie postępowania. Jest także jedynym środkiem zapobiegawczym, o którego nałożeniu nie może postanowić prokurator. Tymczasowe aresztowanie może zastosować tylko sąd w drodze postanowienia i tylko po zaistnieniu określonych warunków. Może to nastąpić w celu zabezpieczenia prawidłowego toku postępowania, a wyjątkowo także, by zapobiec popełnieniu przez oskarżonego nowego ciężkiego przestępstwa. Kodeks postępowania karnego wskazuje warunki, w jakich może nastąpić tymczasowe aresztowanie. Są to warunki zamknięte i żadne inne niewymienione nie mogą stanowić podstaw do zastosowania

tymczasowego aresztu.

Tymczasowe aresztowanie może nastąpić, jeżeli zachodzi uzasadniona obawa ucieczki lub ukrywania się oskarżonego, zwłaszcza wtedy, gdy nie można ustalić jego tożsamości albo nie ma on w kraju stałego miejsca pobytu. Kolejną przesłanką jest uzasadniona obawa, że oskarżony będzie nakłaniał do składania fałszywych zeznań lub wyjaśnień lub w inny bezprawny sposób utrudniał postępowanie karne (obawa matactwa). Jeżeli oskarżonemu zarzuca się popełnienie zbrodni lub występku zagrożonego karą pozbawienia wolności, której górna granica wynosi co najmniej 8 lat albo gdy sąd pierwszej instancji skazał go na karę pozbawienia wolności nie niższą niż 3 lata, potrzeba zastosowania tymczasowego aresztowania w celu zabezpieczenia prawidłowego toku postępowania może być uzasadniona groźbą oskarżonemu surową karą. Ponadto można zastosować ten środek zapobiegawczy, ale tylko wyjątkowo, wobec obawy, że oskarżony, któremu już zarzucono popełnienie poważnego przestępstwa (zbrodni lub umyślnego występku) popełni nowe przestępstwo – przeciwko życiu, zdrowiu lub bezpieczeństwu powszechnemu, a zwłaszcza gdy popełnieniem takiego przestępstwa groził, co świadczyłoby dodatkowo o real-

ności obawy, że oskarżony będzie niejako kontynuował działalność przestępną.

Mimo zaistnienia okoliczności uzasadniających stosowanie tymczasowego aresztowania, jeżeli szczególne względy nie stoją ku temu na przeszkodzie – należy odstąpić od stosowania tego środka, gdy pozbawienie oskarżonego wolności spowodowałoby dla jego życia lub zdrowia poważne niebezpieczeństwo lub pociągnęłoby wyjątkowo ciężkie skutki dla oskarżonego lub jego najbliższej rodziny. Tymczasowe aresztowanie nie może być stosowane, jeżeli przestępstwo zagrożone jest karą pozbawienia wolności nieprzekraczającą roku – chyba że sprawca został ujęty na gorącym uczynku lub bezpośrednio potem. Ograniczenia te nie mają zastosowania, gdy oskarżony ukrywa się, uporczywie nie stawia się na wezwania lub w inny bezprawny sposób utrudnia postępowanie lub nie można ustalić jego tożsamości.

Podstawa prawna: \kodeks postępowania larnego – ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r.

adwokat
Roman Brymora



Po Kujawach i Pomorzu

Jedziemy do... gminy Lubicz

To miejsce inspirowało Sienkiewicza i Kraszewskiego. Gościł tu także Fryderyk Chopin. W gminie Lubicz są miejsca, w których czas jakby się zatrzymał – ruiny zamku książąt mazowieckich, ujście Drwęcy do Wisły, młyny wodne, papiernia, drewniany most. Infrastruktura turystyczna jest jak najbardziej nowoczesna i spełni wymagania wymagających gości.

Lubicz jest jedną z największych wsi w kraju – zamieszkuje ją ponad 5 tysięcy osób. Choć gmina postrzegana jest jako przedmieście Torunia, zachowała walory środowiska wiejskiego. O tym, że to doskonałe miejsce do zamieszkania wiedzano już setki lat temu. Cmentarzysko z grobami skrzynkowymi potwierdza, że w starożytności znajdowała się tu osada. Dziś gmina Lubicz jest obiektem zainteresowania turystów preferujących piesze wędrówki i spływy kajakowe, a także wędkarzy – amatorów połowów ryb łososiowatych. Urokliwie położone wśród lasów małe jeziora i oczka wodne stanowią wymarzone warunki do organizowania wypoczynku i rekreacji w naturalnych warunkach.

Co warto zobaczyć?

- Najcenniejszym zabytkiem gminy są ruiny zamku w Złotorii. Warownię tuż przy malowniczym ujściu Drwęcy do Wisły wznosił Kazimierz Wielki w połowie XIV wieku. Zamek zastąpił zlokalizowany w tym miejscu gród książąt mazowieckich. Zbudowano go na rzucie prostokąta z niewielką wieżą dobudowaną do elewacji południowej. Z racji pełnionej funkcji obronnej, przedzamcze otoczono murem obronnym. Znajdowała się tu także strażnica kontrolująca statki handlowe płynące Wisłą oraz towary spławiane Drwęcą, pobierając przy tym odpowiednie cło. Zamek został zniszczony przez Krzyżaków w 1409. Cegłę przeznaczono do budowy kościoła św. Jana w Toruniu. Ruiny zamku inspirowały artystów. W 1825 roku odwiedził je Fryderyk Chopin jadąc z Szafarni do Turzyna. W 1877 roku gościł tu Jan Matejko. Ruiny uwiecznił na swojej grafice Napoleon Orda. O Złotorii pisał też Henryk Sienkiewicz w „Krzyżakach” – zmarła tu matka Danusi. Ignacy Kraszewski w powieści „Biały Książę” opisał oblężenie zamku w 1374 roku.

- Turystycznym wabikiem jest Muzeum Piśmiennictwa i Drukarnictwa w Grębocinie. Jest ono zlokalizowane w XIII-wiecznym kościele. Świątynia została zniszczona w czasie wojen szwedzkich. Udało się ją odbudować i każdego dnia odwiedzają ją licznie turyści. Odbywają się tu warsztaty piśmiennicze i drukarskie. Poznać można historię papierownictwa europejskiego i azjatyckiego. Specjaliści zdradzają szczegóły średniowiecznych metod tworzenia książek, ich pisanie i ilustrowanie. Można tu także własnoręcznie czerpać papier. Wizyta kończy się wydrukowaniem

certifikatów potwierdzających pobyt w Muzeum.

- W gminie Lubicz znajduje się wiele zabytków sztuki sakralnej. Osobliwością jest kościół p. w. Ignacego Loyoli w Młyńcu. Wzniesli go jezuici w 1750 roku. Uwagę zwraca jednolity rokokowy wystrój wnętrza o sarmackim charakterze pochodzący z czasów budowy kościoła oraz drewniana dzwonnica stojąca przy kościele. Warto zobaczyć także wybudowany na początku XX wieku kościół parafialny p. w. św. Wojciecha w Złotorii. Posiada on cechy neogotyckie. Obok, przy ogrodzeniu, usytuowana jest murowana kapliczka z cegły. Wewnątrz znajduje się figura Chrystusa. Dużą wartość historyczną ma wzniesiona około 1884 roku kaplica rzymsko-katolicka p. w. św. Rocha w Brzezinku.

- Pośród malowniczych krajobrazów dostrzec można architektoniczne perełki w postaci dworców i pałaców. Jeden z piękniejszych zobaczyć można w Gronowie. Pałac wzniesiony został w 1919 roku. We wnętrzu zachowały się elementy pierwotnego wyposażenia: drewniane ozdobne boazerie, drewniane wykusze w ścianie naprzeciwko wejścia, witraże, marmurowy kominek na ścianie północnej, sztukaterie i winda kuchenna.

- Niekwestionowanym atutem gminy jest przyroda. Na terenie gminy znajduje się fragment rezerwatu przyrody „Rzeka Drwęca” oraz obszar chronionego krajobrazu „Dolina Drwęcy”. Interesującym obiektem przyrodniczym jest dolina Strugi Lubickiej oraz 15-hektarowy użytek ekologiczny nad Wisłą „Wilcza Kępa”. W gminie znajduje się 10 pomników przyrody. Wśród nich są dęby i lipa. Mają od 300 do 500 lat. Pomnikowi w Złotorii nadano imię „Dąb Aleksander”. Największe drzewa przekroczyły wysokość 26 metrów, a obwód ich pnia wynosi ponad 5 metrów. Uzupełnieniem walorów przyrodniczych gminy jest 6 parków, w tym 2 parki pałacowe w Gronowie i w Gronówku. Przez gminę przebiega ścieżka przyrodnicza „Eko-Drwęca”.

- Naturalne położenie wykorzystywane było gospodarczo, i to już w średniowieczu. Potwierdzają to młyny wodne, które można tu zobaczyć. Prototyp zbudował w 1292 r. komtur toruński. Był to pierwszy umocniony punkt krzyżacki na Drwęcy. Wkrótce Krzyżacy zajęli gród przy młynie i powiększyli go. Później wznoszono następne młyny. W XVIII w. czynny był tu cztero-



łowy młyn zbożowy, tartak, kuźnica miedzi, folusz oraz największy tutaj szary zakład – papiernia.

- Odcinek nad Drwęcą, ze Złotorii do Kaszczorka, rowerzyści i piesi mogą pokonać przez jeden z najstarszych mostów drewnianych w kraju. Zabytkowa przeprawa pochodzi z 1893 roku. Zaprojektowano wówczas pas drogowy o szerokości około 4 metrów i pas dla pieszych o szerokości 150 cm. W okresie zaborów pobierano opłaty za przejazd w wysokości 20 feningów. Most ten w latach 90., gdy przeprawa drogową znajdowała się w remoncie, służył także samochodom.

- Przez teren gminy Lubicz przebiega kilka tras turystycznych. Szlak E 11 wiedzie od Torunia przez Kaszczorek, Złotorię, Lubicz, Brzozówkę, Golub-Dobrzyń do Brodnicy. Rowerzyści i piesi do wyboru mają dwie oznakowane trasy. Pierwsza prowadzi z Torunia przez Kamionki – do Młyńca. Druga rozpoczyna się w Chełmży, przez Ciechocin, Gronowo, Młyniec docieramy do Elgiszewa. Świetnym miejscem wędrówki jest szlak „Eko-Drwęca” w Lubiczu. Drwęca słynie z warunków do organizacji spływów kajakowych. W Lubiczu znajduje się także hodowla pstrąga.

- Lubicz stał się słynny, gdy Rada Gminy w kwietniu 2005 jedną z ulic na nowym osiedlu w Grabowcu nazwała imieniem Obi-Wana Kenobiego, postaci z cyklu „Gwiezdne wojny”. Do dziś miejsce to jest celem podróży wielu fanów kina i nie tylko.

oprac. kr
zdjęcia i informacje pochodzą
z internetowej strony Urzędu
Gminy w Lubiczu



Ruiny zamku w Złotorii



Kościół w Młyńcu



Młyny w Lubiczu



Kościół w Złotorii



Ekspozycja w Muzeum Piśmiennictwa i Drukarnictwa w Grębocinie



Kapliczka w Brzezinku

Golub-Dobrzyń

Zdobędą przydatne uprawnienia

W sali konferencyjnej restauracji „Kaprys” odbyło się seminarium informacyjne dotyczące projektu „Aktywność krok do przodu”. Projekt jest koordynowany przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Golubiu-Dobrzyniu. W spotkaniu udział wzięli: uczestnicy projektu oraz przedstawiciele władz samorządowych.

– Główny celem szkolenia jest przeciwdziałanie postępującemu wykluczeniu społecznemu mieszkańców miasta. Przewidujemy się, że w bieżącym roku w projekcie weźmie udział 27 osób – twierdzi Wiesława Alechniewicz, kierownik MOPS.

W tym roku nowością w projekcie jest Program Aktywności Lokalnej. Jest on skierowany do osób z konkretnego środowiska np. jednej ulicy lub członków danej społeczności.

– W przypadku naszego projektu adresatami Programu Aktyw-

ności Lokalnej będą mieszkańcy ulic: księdza Jana Twardowskiego i Katarzyńskiej. Umowy PAL podpisano z dziewięcioma młodymi mieszkańcami. Osoby, które podpisały kontrakt socjalny wezmą udział w doradztwie zawodowym, kursie komputerowym, treningu kompetencji społecznych, szkoleniu z zakresu kreowania wizerunku i wybranym przez siebie kursie zawodowym – mówi kierownik MOPS.

Do tej pory powodzeniem cieszyły się następujące kursy zawodowe: opiekun osób starszych,

kurs obsługa kas fiskalnych, kurs opiekunka dziecięca, kurs wózków jezdniowych, kurs palacza C.O.

Osoby objęte PAL skorzystają z: doradztwa zawodowego, treningu kompetencji społecznych, oraz terapii psychologicznej. Ponadto uczestnicy odbędą kurs prawa jazdy kategorii B. Ponadto mieszkańcy ulic Twardowskiego i Katarzyńskiej pojadą do kina, na basen. Odbędzie się także piknik integracyjny.

Szymon Wiśniewski
fot. nadesłane



Aktywnie spędzam czas...

W TYM TYGODNIU
W NASZYM POWIECIE

- 13 czerwca o godz. 17:00 Ośrodek Chopinowski w Szafarni zaprasza na spektakl „Bądźcie zdrowi „Zdrówko”. To widowisko przygotowane przez Kabaret Krzysztofa Żaremby

OSADA KARBÓWKO

ELGISZEWO K. CIECHOCINA

Oferta: chata solna - 16zł, karnet 5 wejść 50zł; jacuzzi 25zł/godzina/osoba, całe (max. 6 osób) 100zł/godzina; sauna na podczerwień 15zł/godzina/osoba; masaż Rolletic 15zł/godzina; siłownia 10 zł/wejście; całe mini SPA (max. 15 osób) 250zł/godzina; mini SPA (karnet 10 wejść) 100zł; kort tenisowy 15zł/godzina, karnet 5 wejść 50zł; tenis stołowy 15zł/stół/godzina; zwiedzanie mini ZOO gratis; wieża widokowa gratis; jazda konna 50zł/godzina; przejażdżka bryczką (max. 6 osób) 70zł/godzina; mini golf 20zł/godzina

OSADA KARBÓWKO

JAZDA KONNA

Lonża - 30 zł / 30 minut

Jazda na padoku - 40 zł/h

Jazda w teren - 55 zł/h

Oprawadzi dla najmłodszych - 10 zł/15 minut

telefon 695-850-452

DOM KULTURY

GOLUB-DOBRYŃ

- Zajęcia taniec nowoczesny poniedziałek 17.30-20.30, środa godz. 16.30 – 19.30

- Zajęcia taniec towarzyski wtorek i czwartek godz. 17.00

- Koło germanistyczne, poniedziałek godz. 17.30

- Zajęcia wokalne, środa i piątek

godz. 14.00 - 18.00

- Koło recytatorskie, środa i piątek

godz. 16.00

- Koło plastyczne, środa godz. 13.00

- Zajęcia origami, środa godz. 14.00

- Rytmika dla dzieci od 3 do 10 lat,

wtorek godz. 16.00

OŚRODEK SPORTU

I REKREACJI GOLUB-DOBRYŃ

- siatkówka chłopców, poniedziałek

16.30-18.00, czwartek 16.00-18.00

- aerobik, poniedziałek i środa 19.00-

20.00 (25 zł)

- siatkówka kobiet, poniedziałek

20.00-22.00, czwartek 19.00-21.00

- karate, poniedziałek i czwartek

16.00-18.00 (25 zł)

- siatkówka dziewcząt, wtorek i piątek

16.00-17.30

- szachy, środa i piątek 18.00-20.00

- siłownia, poniedziałek-piątek 12.00-

20.00, soboty 10.00-14.00 (wejście

5 zł, karnet bez ograniczenia 30 zł/

miesiąc)

SZKOŁA RYCERSKA

GOLUB-DOBRYŃ

tel 0 56 683 24 66

- nauka jazdy 30 min. – 35 zł

- jazda w ujeżdżalni 60 min. – 35 zł

PARK LINOWY TORUŃ

Barbarka, ul. Przysiecka 13

tel. 727 645 380

Park czynny w czerwcu: poniedziałek-

piątek 11.00-20.00, soboty i niedziele

10.00-20.00

Bilet zwykły: 20 lub 25 zł

Bilet ulgowy: 15 lub 20 zł

BAJ POMORSKI TORUŃ

ul. Piernikarska 9,

tel. 0 56 652 24 24

11 czerwca 12.00 „Szewczyk Dratewka”, 13 czerwca 16.30, 15 czerwca 9.30, 12.00 „Szewczyk Dratewka”, 16 czerwca 9.30, 12.00 „Kopciuszek”
Ceny biletów: 11, 13 i 14 zł.

TEATR IM. W. HORZICY TORUŃ

Plac Teatralny 1

tel. 56 622 50 22

Repertuar 11, 12 i 13 czerwca 19.00

„Człowiek z Bogiem w szafie”, 12

i 13 czerwca 18.00 „Caritas. Dwie mi-

nuty ciszy”

Bilety: zwykłe 25 zł, ulgowe 16 zł.

CENTRUM KULTURY

DWÓR ARTUSA TORUŃ

Rynek Staromiejski 6,

tel. 0 56 655 49 39 wew.22

Repertuar:

- 10 czerwca 19.00 w ramach cyklu

„Kabaretowe Czwartki” spektakl „W

oparach Starego kina”. Wstęp 25 zł.

- 13 czerwca 17.00 wieczór zatytułowa-

ny „Pięciolinia dla Papieża” - koncert

kompozytorski zorganizowany na

pamiątkę wizyty Jana Pawła II w Toru-

niu, usłyszymy współczesną muzykę

kameralną.

OPERA NOVA BYDGOSZCZ

ul. Marszałka Focha 5,

tel. 0 52 325 15 02

Repertuar: 12 i 13 czerwca 18.00,

opera „LA GIOCONDA”, 15 czerwca

19.00 „Zemsta nietoperza”

Bilet zwykły 20,30 i 40 zł, ulgowy 10,

15 i 20 zł.

FILHARMONIA POMORSKA

BYDGOSZCZ

ul. Andrzeja Szwalbego 6,

tel. 052 321 04 67

Repertuar:

Zbójno

Dodatkowa praca przy spisie

W tym roku zaplanowano Powszechny Spis Rolny. Gminy poszukują rachmistrzów. Wójt gminy Zbójno ogłosił już nabór kandydatów. Dokumenty można składać do poniedziałku.

W gminie do przeprowadzenia spisu potrzebne będą 3 osoby.

Rachmistrz musi mieć ukończone 18 lat i posiadać co najmniej średnie wykształcenie. Nie może być karany. Wymagana jest także znajomość obsługi komputera.

Atutem będzie asertywność, komunikatywność i umiejętności interpersonalne. Trzeba także znać podstawowe zagadnienia z zakresu rolnictwa. Od kandydatów oczekuje się także obowiązkowości, rzetelności, staranności i umiejętności organizacji pracy. Preferowani będą absolwenci i studenci uczelni rolniczych, geodezyjnych, ekonomicznych lub informatycznych.

Kandydaci, którzy pozytywnie przejdą rozmowy kwalifikacyjne, w lipcu wezmą udział w szkoleniu zakończonym egzaminem. Następnie od 9 do 23 sierpnia podczas obchodu przedspisowego będą zobowiązani do aktualizacji wykazu gospodarstw rolnych. Na 6-7 września zaplanowano odprawę przedspisową. Spis, podczas

którego rachmistrzowie odwiedzają i spiszą przypisane do nich punkty adresowe przy pomocy urządzeń elektronicznych typu hand-held rozpocznie się od 8 września i potrwa do końca października.

Oferty można składać do 14 czerwca do Urzędu Gminy w Zbójnie (87-645 Zbójno 35 A) w zamkniętych kopertach z dopiskiem „nabór na rachmistrzów spisowych”.

Oferty muszą zawierać życiorys z CV, kopie dyplomów potwierdzających posiadane wykształcenie, kserokopię dowodu osobistego, oświadczenie o korzystaniu z pełni praw publicznych i o niekaralności za przestępstwa popełnione umyślnie oraz oświadczenie o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych.

Przeprowadzenie rozmowy kwalifikacyjnej zaplanowano na 15 czerwca na godz. 10.00.

Bliższe informacje można uzyskać pod nr telefonu 54 280 19 21.

(kr)

- 11 czerwca 11.00 Gala Operowa. „Od Mozarta do Verdiego”. Wystąpi: Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Pomorskiej, Tadeusz Wojciechowski - dyrygent, Iwona Socha - sopran, Rafał Bartmiński - tenor, Sławomir Pietras - słowo
- 16 czerwca 19.00 koncert „NA POWITANIE WAKACJI”. Wystąpi Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Pomorskiej. W programie: muzyczne przeboje z gracją i humorem, m.in.: walece i polki Straussa oraz ulubione arie i duety z oper i operetek: „Czarodziejski flet” Mozarta, „Opowieści Hoffmanna” Offenbacha, „Księżniczka Czardasza” Kálmána, „Zemsta nietoperza” Straussa
Bilety na koncerty symfoniczne od 15 do 50 zł, koncerty kameralne od 12 zł do 30 zł, koncerty specjalne od 30 do 100zł.

KLUB OD NOWA

ul. Gagarina 37a, tel. 56 611 22 66

- 11 czerwca godz. 17:00, 12 czerwca

18.00 Trzeci Ogólnopolski Festiwal

Filmów Queer „A million different lo-

ves!?” Wstęp wolny.

- 13 czerwca godz. 12:00 „TEATR-NA

ODNOWA” - warsztaty teatralne.

Wstęp na podstawie bezpłatnych wej-

ściówek.

PLANETARIUM TORUŃ

ul. Franciszkańska 15-21,

Repertuar:

CZWARTEK, 10 czerwca

seanse astronomiczne

9:00 Ośmiem planet ?

10:00 i 11.00 Cudowna podróż (dla

dzieci)

12:00 i 13.00 Barwy kosmosu (dla

dzieci)

14:00 Ośmiem planet?

15:00 Makrokosmos

16:00 i 17.00 Barwy kosmosu (dla

sala Orbitarium
wejścia: 9:30, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30,

14:30, 15:30, 16:30, 17:30

PIĄTEK, 11 czerwca

seanse astronomiczne

9:00 Ośmiem planet ?

10:00 i 11.00 Cudowna podróż (dla

dzieci)

12:00 i 13.00 Barwy kosmosu (dla

dzieci)

14:00 Ośmiem planet?

15:00 Makrokosmos

16:00 Barwy kosmosu (dla dzieci)

17:00 Ośmiem planet ?

sala Orbitarium

wejścia: 9:30, 10:30, 11:30, 12:30,

13:30,

14:30, 15:30, 16:30, 17:30

SOBOTA, 12 czerwca

seanse astronomiczne

11:00 Cudowna podróż (dla dzieci)

12:15 Barwy kosmosu (dla dzieci)

13:30 Makrokosmos

14:45 Ośmiem planet?

16:00 Makrokosmos

17:15 Znaki na niebie

sala Orbitarium

wejścia: 11:45, 13:00, 14:15, 15:30,

16:45

NIEDZIELA, 13 czerwca

seanse astronomiczne

12:00 Barwy kosmosu (dla dzieci)

13:30 Ośmiem planet ?

15:00 Makrokosmos

16:30 Kosmiczne podróże, małe i

duże

sala Orbitarium

wejścia: 11:20, 12:45, 14:15, 15:45

Bilet do planetarium: zwykły 11 i 9

zł. Bilet do orbitarium: 9 zł i 7 zł. W

soboty, niedziele i święta dla wszyst-

kich bilet ulgowy.

Informacje o organizo-

wanych imprezach można

przesyłać e-mailem na ad-

res: redakcja@wpr.info.pl

Powiat

Wybory coraz bliżej

Poprosiliśmy dzieci o wypowiedź na temat nadchodzących wyborów prezydenckich.



Małgosia Beyger z Elgiszewa
- Fajnie jest być prezydentem. Można by się wtedy cały czas bawić. Gdybym była prezydentem, kazałabym żeby zrobiono dla mnie tron. Dałabym również pieniądze wszystkim rodzicom, żeby mogli kupić swoim dzieciom lalki Barbie.



Tymek Żuławski z Kowalewa
- Prezydentem był Lech Kaczyński. Teraz jeszcze nie mamy prezydenta. Prezydent zajmuje się podpisywaniem różnych papierków. Jako prezydent dałabym pieniądze biednym, żeby w domu nie zbrakło im chleba i innych produktów.



Zuzanna Kordowska z Kowalewa
- Prezydent to trudny zawód. Gdybym była prezydentem, pomogłabym powodzianom i zbudowała nowy ładny budynek w naszym mieście. Przydałby się.



Kacper Kopaczewski z Golubia-Dobrzynia
- Prezydent to taka osoba, która ma pilne sprawy. Wyjeżdża do różnych miast i państw. Prezydent spotyka się z ludźmi i mówi im, że my sprzedajemy im węgiel, a oni nam sprzedają samoloty. Gdybym ja był prezydentem, to dałabym wszystkim ludziom jedzenie.



Ewa Cipkowska z Golubia-Dobrzynia
- Prezydent to taka osoba, która pracuje w biurze, wyjeżdża na ważne spotkania, rozmawia z innymi osobami. Jako prezydent dałabym wszystkim ludziom drewno na opał, aby nie było im zimno.



Agata Nowińska z Elgiszewa
- Prezydent to ktoś, kto rządzi Polską. Gdybym została prezydentem nakazałabym, żeby nie było już wojen i żeby ludzie się nie denerwowali. Naprawiłabym też wszystkie drogi.



Olga Ciesielska z Kowalewa
- Prezydent to ważna osoba. Jako prezydent chciałabym, żeby ludzie czytali więcej książek i bajek dzieciom. Dałabym też ludziom samochody, żeby mogli jeździć nimi do pracy.



Kacper Stankiewicz z Kowalewa
- Nie wiem czy bycie prezydentem jest fajne. Pewnie ma on sporo pracy. Ja na jego miejscu rozdałabym ludziom pieniądze, żeby mogli kupić dzieciom zabawki. A rodzicom dałabym pracę.



Nikodem Grabowski z Golubia-Dobrzynia
- Pan prezydent rozmawia o bardzo ważnych sprawach. Musi to być mężczyzna, który chodził do szkoły. Musi być bardzo mądry. Jako prezydent dałabym innym pieniądze. A od prezydenta chciałabym dostać wielką łódź.



Kacper Metel z Golubia-Dobrzynia
- Dla mnie prezydent to taka osoba, która pisze różne informacje. Wyjeżdża też do innych państw, żeby coś sprzedać lub kupić. Prezydent robi ważne rzeczy, pisze dokumenty, aby je później wykonać. Jakbym był prezydentem, dałabym każdemu człowiekowi to, czego chce i pragnie.



Adam Dąbrowski z Kowalewa
- Prezydent to najważniejsza osoba w Polsce. Mimo to nie chcę być prezydentem. Chciałabym zostać piłkarzem. Gdybym jednak został prezydentem zbudowałabym nowe wielkie miasta i ulice.



Kuba Midura z Kowalewa
- Prezydent musi dbać o kraj. Nie jest to fajny zawód, bo można się przy tym znudzić. Gdybym został prezydentem kazałabym, żeby dzieci były lepsze i grzeczniejsze. A rodzicom kazałabym, żeby więcej bawili się z dziećmi.



Martyna Mądry z Kowalewa
- Prezydent siedzi w pałacu. Nie chciałabym być prezydentem, bo pewnie to nudne zajęcie. Chcę być pielęgniarką. Gdybym mogła być prezydentem zabroniłabym dorosłym, żeby się kłócili.



Patrik Boczek z Golubia-Dobrzynia
- Prezydent to taki pan, który powinien być bardzo mądry i miły dla innych ludzi. Prezydent powinien odwiedzać urzędników w innych miastach, np. w Golubiu-Dobrzyniu. Teraz jako prezydent wybudowałabym wielki mur z cegieł, żeby nie było powodzi.



Oskar Maciejewski z Golubia-Dobrzynia
- Prezydent to taka osoba, która rządzi całym krajem, pilnuje innych ludzi. Píše ważne dokumenty. Jakbym był prezydentem, sprzedałabym nasze statki innym krajom, aby mogły przewozić nasz węgiel do innych państw.

tekst i fot. PW, Szyw
REKLAMA

Wiosenna obniżka cen !!!

OKNA, DRZWI, BRAMY

- zewnętrzne
- wewnętrzne
- uchylne
- segmentowe
- automatyka do bram Nice

greenline

PROFIX

Kowalewo Pom., ul. Toruńska 4, tel. (056) 684 28 88
Lubicz, ul. Nowa 4, tel. (056) 646 15 90

PRODUCENT OKIEN INWENTARSKICH

REKLAMA

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE "ORZECOWSCY"

Biurowo 56 683 52 15
Dom 56 683 23 53
Kom. 0 602 291 118
0 692 949 959

ŚWIADCZYMY
USŁUGI
CAŁODOBOWO

ul. Nowa 17a 87-400 Golub Dobrzyń
Podzamek Golubski ul. Szosa Wąbrzeska 39 87-400 Golub Dobrzyń

**„Jestem w Play.
W nowych taryfach LONGPLAY
rozmawiam bez ograniczeń
ze wszystkimi w Play”**



w taryfie LONGPLAY 49

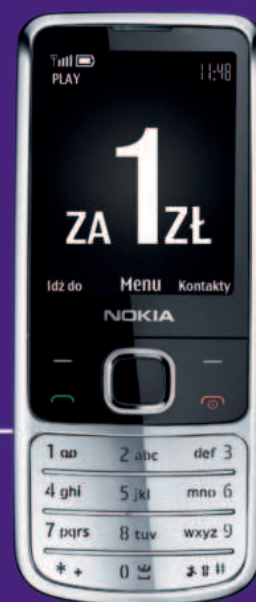
Samsung S5620 Monte

- szybka transmisja danych
- duży ekran dotykowy
- kamera 3,2 Mpix
- GPS z aplikacją NaviExpert na rok w prezencie



Nokia 6700

- elegancka, stylowa obudowa
- doskonała jakość połączeń
- karta pamięci i słuchawki
- aparat 5 Mpix



w taryfie LONGPLAY 69

PLAY

www.playmobile.pl

SALON PLAY: GOLUB-DOBRZYŃ, ul. Kościuszki 1, 056/683 4232


GOLUB-DOBRZYŃ, ul. Sienkiewicza 4b

Czynne: poniedziałek-sobota: 7:00-21:00, niedziela: 9:00-20:00



SUPER PROMOCJE

oferta ważna od 8 do 13 czerwca

 ŚWIĘTO
MUSKIEŁOW
2 tygodnie

2 69
2,99
1 SZT.

CHLEB

- razowy
500 g, 5,38 zł / 1 kg
- słonecznikowy
500 g, 5,38 zł / 1 kg
- drwaliński fitness
400 g, 6,73 zł / 1 kg

0 79
1,19
1 SZT.

PALUCH SEROWY
60 g
1,32 zł / 100 g

11 99
15,99
1 KG

**POŁĘDWICA
INDYKPOL**
• z warzywami
• miodowa

19 99
28,99
1 KG

**SZYŃKA WĘDZONA
Z LIŚCIEM
MAZURY**

8 99
10,99
1 KG

**KIEŁBASA ZWYCZAJNA
SOKOŁÓW**

11 99
15,99
1 KG

**KIEŁBASA WIEJSKA
DUDA**

8 99
10,99
1 KG

**PARÓWKI ŚNIADANIOWE
NOWAK**

16 99
21,99
1 KG

**PIERŚ WĘDZONA
Z INDYKA
KANIA**

7 49
1 KG

GOLONKA Z KOŚCIĄ*
• przednia i tylna

7 99
1 KG

**KIEŁBASA SUROWA
WIEPRZOWA NA GRILL****

*Nie dotyczy sklepów w: Andrychowie, Bielsku-Białej, Brzesku, Brzeziniach, Gdańsku ul. Grunwaldzka 615, Kruszwicy, Opolu, Policach, Wągrowcu, Żywcu.

**Nie dotyczy sklepów w: Andrychowie, Bielsku-Białej, Brzesku, Brzeziniach, Chybiu, Gdańsku ul. Grunwaldzka 615, Kruszwicy, Opolu, Policach, Strumieniu, Wągrowcu, Żywcu.

**SUPER
TANIO**
15 99
20,99
**SER ŻŁOTY MAZUR
MLEKPOL**
1 KG

PROMOCJE MUNDIALOWE w Intermarché!

Szukaj produktów oznaczonych w sklepie

STREFA MUNDIAL


Gmina Ciechocin

Jak się żyje w Elgiszewie?

Elgiszewo to wieś sołecka położona w gminie Ciechocin 10 km od Golubia-Dobrzynia.

Obecnie zamieszkuje ją ok. 1000 osób. Do 1920 roku miejscowość pozostawała w granicach Niemiec. Historia Elgiszewa (za-

bór niemiecki) i sąsiedniego Ciechocina (zabór rosyjski) przypomina nieco tę, która miała miejsce między Golubiem a Dobrzyniem.

Okazuje się, że historia nadal ma wpływ na mieszkańców Elgiszewa, którzy szczerzą się swoją tradycją i kulturą. Zaletami Elgiszewa

są okoliczne tereny rekreacyjne, Osada Karbówko, Okonin oraz dobra lokalizacja przy drodze wojewódzkiej do Torunia. Do popra-

wienia pozostają natomiast takie rzeczy jak połączenia autobusowe. Konieczna jest także budowa nowej świetlicy.

tekst i fot. Piotr Wołyński

Teresa Głowacka

- W Elgiszewie mieszkam od urodzenia. Jesteśmy wsią, która różni się od innych miejscowości naszej gminy. Widoczne jest tu nadal dziedzictwo niemieckiego zaboru. Czymś, co rzuca się w oczy jest życzliwość mieszkańców. Czasami przejście przez wieś zajmuje mnóstwo czasu, ponieważ z każdym człowiekiem można zamienić kilka słów, porozmawiać. Może to nie dużo, ale w dzisiejszych czasach mało spotykane. Mieszkańcy mają niezwykłą łatwość organizowania się. Często odbywają się sąsiedzkie zabawy, które dawniej nazywano z niemieckiego Rumle. Wspominając o dziedzictwie Elgiszewa nie sposób nie powiedzieć o naszej gwarze. U nas do sklepu starsi ludzie nie idą po pasztetową i kaszankę tylko Leberke i nudle. To bardzo sympatyczne, że lokalna specyfika jest tak u nas pielęgnowana.

Hanna Wiśniewska

- Najpierw mieszkałam 21 lat w Ciechocinie, potem przeniosłam się do Elgiszewa. Wieś jest bardzo zorganizowana. Są ludzie, którzy temu sprzyjają na przykład Zbigniew Ziętarski. Mamy też Koło Gospodyń Wiejskich. Urzekają piękne okolice. Coraz częściej spotyka się mieszkańców Elgiszewa uprawiających Nordic Walking. Nic dziwnego, bo tereny sprzyjają tej formie rekreacji. O zorganizowaniu mieszkańców może świadczyć fakt zbudowania społeczności kaplicy. Dzięki temu starsi ludzie nie muszą udawać się na mszę do Chełmonia, bo tam właśnie znajduje się siedziba naszej parafii. Szkoda tylko, że nie mamy jeszcze miejsca, gdzie moglibyśmy się spotkać np. ładnej świetlicy, takiej jak w Małszycach czy Miliszewach.

Stefan Piątkowski

- Z Elgiszewem związała mnie moja praca i muszę powiedzieć, że świetnie się tu czuję. Patrząc na walory geograficzne tej okolicy należy stwierdzić, że Elgiszewo ma wielkie możliwości. Wystarczy wspomnieć o jeziorze Okonin. Mam również nadzieję, że miejscowość rozwinie się demograficznie i pojawią się tu nowi mieszkańcy. Bardzo dużo mówi się o planowanym osiedlu domków jednorodzinnych. Nowi mieszkańcy to nowi klienci, sąsiedzi i co dla gminy ważne również podatnicy.

Wanda Górka

- Elgiszewo ma świetną lokalizację. 10 km do Golubia-Dobrzynia, 10 do Kowalewa i 25 do Torunia. Od pewnego czasu nasza miejscowość kojarzy się z Osadą Karbówko. To dobra forma promocji dla Elgiszewa. Od czasu powstania osady odwiedza nas więcej osób. Poza tym w Elgiszewie pochwalić się możemy pięknie położonym kompleksem sportowym. Jest tam nie tylko boisko, ale także scena, gdzie odbywają się imprezy okolicznościowe, jak np. ostatni turniej sołectw. Miło patrzeć, że powraca moda na kajaki. Nawet w ostatnią sobotę gościł u nas mały spływ, a w sierpniu czeka nas międzynarodowy spływ kajakarzy.

Ewelina Kant

- Z Elgiszewem łączy mnie praca. To ładna miejscowość. Cieszy to, że w centrum wsi przy ruchliwej drodze wojewódzkiej są chodniki. To zdecydowanie poprawia bezpieczeństwo. Szkoda tylko, że kierowcy nie zawsze szanują ograniczenie prędkości do 40km/h, które tu obowiązuje. Jako osoba z zewnątrz w Elgiszewie spotykam się z życzliwością mieszkańców wsi. Jeśli chodzi o słabe strony, to muszę tu wymienić kwestię połączeń autobusowych. Niestety jeśli nie ma się samochodu to trudno dostać się do Elgiszewa. Autobusy powinny tu zaglądać częściej.

Milena Chełmińska

- W Elgiszewie mieszkam od urodzenia, czyli 24 lata. Naturalną granicą ogradzającą naszą dwuwieś Ciechocin i Elgiszewo jest Drwęca. Niedaleko mamy Okonin, więc w lato nie ma problemu ze znalezieniem miejsca do wypoczynku. Bardzo podoba mi się również boisko w Elgiszewie. Swoje mecze rozgrywa tam nasz zespół Iskra Ciechocin. Czasami lubię się przejść na mecz również ze względu na świetne warunki oglądania meczu. Są tam zamontowane krzesła, a widoczność jest lepsza niż w wielu klubach z wyższych lig.



TYGODNIK REGIONU
GOLUBSKO-DOBZYŃSKIEGO
PROGRAM TELEWIZYJNY

HITY TYGODNIA

CZWARTEK 21:30 TVN - W SŁUSZNEJ SPRAWIE

Kryminał, 98 min, USA (1995)

Bohaterem filmu jest powszechnie szanowany profesor prawa z Harvardu Paul Armstrong (Sean Connery). Paul jest zagorzałym przeciwnikiem kary śmierci. Pewnego dnia zwraca się do niego o pomoc czarnoskóry chłopak Bobby Earl Ferguson (Blair Underwood), skazany na karę śmierci za bestialskie zamordowanie 10-letniej białej dziewczynki. Chłopak przysięga, że jest niewinny i prosi o pomoc we wniesieniu apelacji. Paul mimo, że od 25 lat nie występował jako adwokat, podejmuje się bronić skazańca. Pod wpływem swojej żony Laurie (Kate Capshaw) postanawia na nowo zbadać szczegóły sprawy. Jego prywatne śledztwo napotyka jednak wiele przeszkód. Na drodze do poznania prawdy staje detektyw Tanny Brown (Larry Fishburne), który prowadził śledztwo w sprawie śmierci dziewczynki. Detektyw przekonany jest o winie Fergusona i chce za wszelką cenę doprowadzić do wykonania wyroku. Ferguson przysięga, że przyznał się do winy jedynie pod wpływem policyjnych tortur. Armstrong w trakcie swoich poszukiwań dociera do osadzonego w więzieniu maniakalnego mordercy Blaira Sullivana (Ed Harris) uwikłanego w tę sprawę, podobnie jak wiele innych, przypadkowych osób.

PIĄTEK 22:10 POLSAT - DAREDEVIL

Akcja, 104 min, USA (2003)

Przykrym zbiegiem okoliczności osierocony chłopiec Matt Murdock zostaje oślepiiony przez odpady radioaktywne. Jak się okazuje podczas tego wypadku chłopiec zostaje także "mimochodem" obdarzony zdolnościami, jakie można określić mianem "cudownego zmysłu", który pozwala mu "widzieć" dużo dalej niż inni ludzie. Wiele lat później Matt będąc już dorosłym mężczyzną pracuje w wymiarze sprawiedliwości jako prawnik. Jak się okazuje nie zapomniał o swoich szczególnych zdolnościach i po pracy, wieczorami... odśladania swoją drugą tożsamość i przemierza sąsiedztwa Hell's Kitchen i Nowego Jorku jako zamaskowany, nieustraszone Daredevil - walczący o sprawiedliwość, której nie znajduje na codzień w budunku sądu.

SOBOTA 01:50 TVP 1 - SKRAWKI ŻYCIA

Dramat, 109 min, USA (1995)

Finn Dodd (Winona Ryder) jest studentką ostatniego roku. Wyjeżdża na wakacje do Kalifornii, do domu babci, aby w ciszy i spokoju dokończyć pracę magisterską. Odwozi ją narzeczony, Sam, który podczas jej nieobecności ma wyremontować mieszkanie. Młodzi planują wkrótce wziąć ślub. Babcia i jej przyjaciółki szyją w domu przepiękne narzuty ze skrawków różnobarwnych materiałów. Przyjazd Finn, dla której kobiety szyją kapę w prezencie ślubnym, staje się okazją do rozmów o małżeństwie i miłości, do spojrzenia z perspektywy na minione lata.

PONIEDZIAŁEK 20:00 POLSAT - FACECI W CZERNI 2

Akcja, 82 min, USA (2002)

Agenci Jay i Kay spotykają się ponownie, by stawić czoła złowrogiej uwodzicielce, która stanowi największe niebezpieczeństwo, z jakim kiedykolwiek musiała sobie radzić organizacja MIB w swej misji ratowania Ziemi przed mętami z kosmosu. W przeciągu czterech lat, jak minęły od czasu, gdy ci dwaj agenci po raz ostatni współpracowali nad odwróceniem od Ziemi widma zagłady, Kay rozkoszował się urokami życia zwykłego obywatela, a Jay przejął jego pozycję w firmie. Podczas pozornie rutynowego śledztwa w sprawie przestępstwa popełnionego między kosmitami, Jay odkrywa diaboliczną intrygę, za którą stoi Serleena, zła i przewrotna kosmitka z odległej galaktyki, ukrywająca się pod postacią seksownej modelki bielizny. Na Ziemi jest tylko jedna osoba, która wie, jakie są naprawdę intencje Serleeny. Jest to były agent MIB, obecnie naczelny obibok w innej państwowej organizacji, a mianowicie na amerykańskiej poczcie.

Czwartek, 10 czerwca 2010

TVP 1

06:00 Kawa czy herbata?
08:05 Kwadrans po osmie
08:25 Audycje komitetów wyborczych
08:45 Fantaghiro (19) - serial
09:15 Legenda Nezha (23) - serial
09:45 Szkoła złamanych serc (198) - serial
10:35 Smaki polskie
10:50 Jak zostać ogrodnikiem (16) - dokument
11:20 Telezakupy
12:00 Wiadomości
12:10 Agrobiznes
12:32 Audycje komitetów wyborczych
13:00 Supermodelki (9) - rozrywka
13:20 Don Matteo (19) - serial
14:25 Plebania (1462) - serial
15:00 Wiadomości
15:10 Pogoda
15:15 Przebojowa noc - rozrywka
15:20 Klan (1789) - serial
15:50 Klan (1790) - serial
16:15 Moda na sukces (5040) - serial
16:45 Flesz wyborczy
17:00 Teleexpress
17:10 Pogoda
17:20 Celownik
17:40 Moda na sukces (5041) - serial
18:05 Czerstosi (2) - serial
18:50 Przebojowa noc - rozrywka
19:05 Halo, tu Hania! (33) - serial
19:30 Wiadomości
19:55 Sport
20:05 Pogoda
20:20 Ranczo (2) - serial
21:23 Audycje komitetów wyborczych
21:45 Sprawa dla reportera - dokument
22:30 Detoks (7) - serial
23:25 Warto rozmawiać - talk show
00:20 Zniczenie - film fabularny
02:05 Zagadkowa Jedyńka - rozrywka
05:05 Telezakupy
05:30 Monarch Cove (8) - serial

tvn

06:00 Rozmowy w toku - talk show
07:00 Arkana magii - rozrywka
08:00 Majka (111) - serial
08:30 Dzień dobry TVN
11:00 Na Wspólnej (1301) - serial
11:35 Granie na ekranie - rozrywka
12:10 Mango - Telezakupy
12:40 Sędzia Anna Maria Wesołowska (516) - serial
13:40 W-11 wydział śledczy - serial
14:20 Detektywi - serial
14:55 Agenci NCIS (15) - serial
15:55 Rozmowy w toku - talk show
16:55 Sąd rodzinny (135) - serial
17:55 Majka (112) - serial
18:25 Detektywi - serial
19:00 Fakty
19:30 Sport
19:40 Pogoda
19:50 Uwaga!
20:05 Na Wspólnej (1302) - serial
20:45 W-11 wydział śledczy - serial
21:30 W słusznej sprawie - film fabularny
23:35 Gdzie pachną stokrotki (5) - serial
00:35 Multikino (515) - kultura
01:00 Uwaga!
01:20 Arkana magii - rozrywka
02:25 Telesklep
02:50 Agenci NCIS (15) - serial
03:45 Gdzie pachną stokrotki (5) - serial
04:40 Nic straconego
05:40 Uwaga!

kinor

08:00 Człowiek na torze - film fabularny
09:35 Na trasie - film krótkometrażowy
10:20 Jak w niebie - film fabularny
12:40 Zwykli ludzie - film fabularny
14:55 September - film krótkometrażowy
15:30 Wróc do mnie - film fabularny
17:35 Ostatni po Bogu - film fabularny
19:15 Prawdziwa historia - Polowanie na Czerwony Październik - dokument
20:10 Ali - film fabularny
22:50 Brutalny glina - film fabularny
01:00 Prawdziwa historia - Egzorcysta - dokument
02:00 Złoty pociąg - film fabularny
04:25 Oko proroka - film fabularny
05:20 Bracia - film krótkometrażowy
05:50 Pusty Tadeusz - film krótkometrażowy

TVP 2

06:25 Oblicza Ziemi (1) - dokument
07:00 Zegnaj, Rockefeller (4) - serial
07:30 Olimpiada Bołka i Lolka (5) - serial
07:50 Licencja na wychowanie (26) - serial
08:30 Pytanie na śniadanie
10:55 Aleja gwiazd - rozrywka
11:15 Telezakupy
11:45 Z tej śmierci wyrosło dobro - dokument
12:25 Wojciech Cejrowski - boso przez świat (14) - dokument
13:00 Licencja na wychowanie (26) - serial
13:40 Barwy szczęścia (447) - serial
14:15 Everwood (44) - serial
15:13 Audycje komitetów wyborczych
16:00 Program lokalny
16:30 Wielkie rzeczy (3) - serial
17:25 Dzieciaki górą (81) - rozrywka
18:00 Panorama
18:25 Gorący temat - publicystyka
18:40 Sport-telegram
18:45 Pogoda
19:00 Bulionerzy (29) - serial
19:30 Bulionerzy (30) - serial
20:05 Barwy szczęścia (448) - serial
20:45 Dr House (93) - serial
21:45 Nowa (13) - serial
22:45 Audycje komitetów wyborczych
23:10 Mistrzostwa Świata w RPA 2010 - muzyka
00:45 Dwie szuflady - dokument

tvn

06:25 Na Wspólnej (669) - serial
06:55 Życie na fali (9) - serial
07:50 Ostry dyżur (38) - serial
08:50 Kochane kłopoty (12) - serial
09:50 Arkana magii - rozrywka
10:55 Telezakupy
12:35 Prawo pożądania (93) - serial
13:35 Taniec z gwiazdami - rozrywka
15:35 Niania (66) - serial
16:05 Życie na fali (10) - serial
17:05 Kochane kłopoty (13) - serial
18:05 Ostry dyżur (39) - serial
19:05 Przyjaciele (13) - serial
19:35 Niania (67) - serial
20:05 Komora - film fabularny
22:25 Wyrok (6) - serial
23:20 Dziwne dni - film fabularny
02:00 Arkana magii - rozrywka
05:35 Alf (79) - serial

CANAL+

06:00 Łapu capu ekstra
06:30 Muzyka - muzyka
07:00 Łapu capu
07:10 Nie przegap
07:20 Simpsonowie (6) - serial
07:45 Łapu capu
08:00 Andrzej Wajda: Róbmy zdjęcie! - dokument
09:05 Ballada o Małym Jo - film fabularny
11:10 Roker - film fabularny
12:55 Przyjeżdża orkiestra - film fabularny
14:30 Smarkula - film fabularny
16:20 Korallina i tajemnicze drzwi - film fabularny
18:05 Patti Smith - Sen o życiu - dokument
20:00 Łapu capu
20:10 Simpsonowie (7) - serial
20:35 Nie przegap
20:45 Łapu capu
21:00 Mentalista (1) - serial
21:50 Trauma (10) - serial
22:40 General Nil - film fabularny
00:50 Go Fast - film fabularny
02:20 W labiryncie Studia Miniatur - film fabularny
03:20 Muzyka - muzyka
03:30 Aktualności filmowe
04:00 Muzyka - muzyka
04:30 Łapu capu ekstra
05:20 Cień - film fabularny

4

06:00 Nowy dzień z Polsat News
06:55 TV market
07:10 Fortuna Wiedzy (751) - rozrywka
07:55 Tylko miłość (66) - serial
08:55 Świat według Kiepskich (321) - serial
09:25 Świat według Kiepskich (322) - serial
09:55 Daleko od noszy (149) - serial
10:25 Daleko od noszy (150) - serial
10:55 Malanowski i Partnerzy (171) - serial
11:25 Samo życie (1489) - serial
11:55 Rodzina zastępcza (117) - serial
12:25 Rodzina zastępcza (118) - serial
13:05 Czarodziejki (172) - serial
14:00 Pierwsza miłość (1128) - serial
14:45 Świat według Bundych (119) - serial
15:10 Świat według Bundych (120) - serial
15:50 Wydarzenia
16:10 Pogoda
16:15 Interwencja
16:30 Malanowski i Partnerzy (172) - serial
17:00 Dlaczego ja? (1) - serial
18:00 Pierwsza miłość (1129) - serial
18:50 Wydarzenia
19:20 Sport
19:25 Pogoda
19:30 Samo życie (1490) - serial
20:00 Pokojówka na Manhattanie - film fabularny
22:15 Wallander: Wioskowy głupek - film fabularny
00:20 Zagadkowa Noc (465) - rozrywka
03:00 Tajemnice losu
05:15 Wstawaj! Gramy! (1258) - rozrywka

4

06:10 Muzyczne listy - muzyka
07:20 Zbuntowani (124) - serial
08:20 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
09:25 Na południe (60) - serial
10:25 Mój grzech (39) - serial
11:25 Idiotki nie idą do nieba (98) - serial
12:25 Muzyczne listy - muzyka
13:30 Dekoratornia - film telewizyjny
14:00 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
15:00 Drogówka
15:20 Rodzina Serrano (18) - serial
17:00 Zbuntowani (125) - serial
18:00 Na południe (61) - serial
19:00 Mój grzech (40) - serial
20:00 3000 mil do Graceland - film fabularny
22:30 Dragons' Den, czyli jak zostać milionerem (13) - rozrywka
23:35 Sugar Hill - film fabularny
02:10 CSI: Kryminalne zagadki Miami (18) - serial
03:05 Muzyczne listy - muzyka
03:55 Komenda
04:20 TV market
05:05 TV market

EUROSPORT

08:30 Eurosport Flesz
08:50 Puchar Świata w Sankt Gallen
09:45 Soccer City Live
10:00 Turniej ATP w Queen's
11:00 Criterium du Dauphiné Libéré
12:00 Giganci mistrzostw świata
12:30 Turniej ATP w Queen's
13:30 Turniej ATP w Queen's
15:00 Criterium du Dauphiné Libéré
16:30 Turniej ATP w Queen's
19:30 Le Mans 24 minuty
20:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
21:00 Soccer City Live
21:30 Giganci mistrzostw świata
22:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
00:00 Rally Raid World Tour
00:30 Soccer City Live
01:00 Le Mans 24 minuty



06:00 Kawa czy herbata?
08:05 Kwadrans po ósmej
- publicystyka
08:25 Audycje komitetów wyborczych
08:45 Owocowe ludki (3) - serial
09:20 Na wysokiej fali (1) - serial
09:50 Szkoła złamanych serc (199) - serial
10:40 Pomyśl na mieszkanie (1) - dokument
11:05 Wędrowki z europeleakiem - dokument
11:20 Telezakupy
12:00 Wiadomości
12:10 Agrobiznes
12:32 Audycje komitetów wyborczych
13:00 Gra muzyka - muzyka
13:25 Don Matteo (20) - serial
14:25 Plebania (1463) - serial
15:00 Wiadomości
15:10 Pogoda
15:15 Przebojowa noc - rozrywka
15:20 Klan (1791) - serial
15:50 Klan (1792) - serial
16:15 Moda na sukces (5042) - serial
16:45 Flesz wyborczy
17:00 Teleexpress
17:10 Pogoda
17:25 Celownik
17:40 Rozbitkowie - film fabularny
19:05 Bob Budowniczy (11) - serial
19:30 Wiadomości
19:55 Sport
20:05 Pogoda
20:15 Urugwaj - Francja
20:20 Urugwaj - Francja
21:30 Urugwaj - Francja
22:40 Mistrzostwa Świata w RPA
22:55 Miejski łowca - film fabularny
00:40 Strzelec wyborowy - film fabularny
02:35 11:14 - film fabularny
05:30 Telezakupy



06:00 Rozmowy w toku - talk show
07:00 Arkana magii - rozrywka
08:00 Majka (112) - serial
08:30 Dzień dobry TVN
11:00 Na Wspólnej (1302) - serial
11:35 Granie na ekranie - rozrywka
12:10 Mango - Telezakupy
12:40 Sąd rodzinny (135) - serial
13:40 W-11 wydział śledczy - serial
14:20 Detektywi - serial
14:55 Agenci NCIS (16) - serial
15:55 Rozmowy w toku - talk show
16:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (517) - serial
17:55 Majka (113) - serial
18:25 Detektywi - serial
19:00 Fakty
19:30 Sport
19:40 Pogoda
19:50 Uwaga!
20:00 Ostatni samuraj - film fabularny
23:05 Skazany na piekło - film fabularny
01:05 Kuba Wojewódzki (28) - talk show
02:05 Uwaga!
02:25 Arkana magii - rozrywka
03:30 Telesklep
03:55 Rozbitkowie - film fabularny
05:35 Uwaga!
05:55 Mango - Telezakupy



08:00 Delwende - pożeraczki dusz - film fabularny
09:50 Ikonokłasci - dokument
10:50 Powrót Godzilli - film fabularny
12:50 Dwaj panowie "N" - film fabularny
14:50 Mali agenci - film fabularny
16:30 Trzy kroki od miłości - film fabularny
18:20 W drodze na ślub - film fabularny
20:10 Brooklyn Boogie - film fabularny
21:45 Deja vu - film fabularny
00:00 Uwolnienie - film fabularny
02:00 Iluminacja - film fabularny
03:30 Bilet powrotny - film fabularny
05:25 Istoty - film krótkometrażowy
05:40 Ichthys - film krótkometrażowy



06:25 Goryl w domu (1) - dokument
07:00 Żegnaj Rockefeller (5) - serial
07:35 Olimpiada Bołka i Lolka (6) - serial
07:50 Codzienna 2 m 3 (1) - serial
08:30 Pytanie na śniadanie
10:45 Aleja gwiazd - rozrywka
11:05 Wolny jak wiatr - film fabularny
12:55 Laskowik & Malicki (7) - rozrywka
13:20 Barwy szczęścia (448) - serial
13:55 Everwood (45) - serial
14:50 Audycje komitetów wyborczych
15:40 RPA - Meksyk
15:50 RPA - Meksyk
17:00 RPA - Meksyk
18:15 Panorama
18:35 Gorący temat - publicystyka
18:45 Sport-telegram
18:50 Pogoda
19:05 Kabaret - rozrywka
19:30 Festiwal Zaczarowanej Piosenki - półfinał - dokument
20:10 Na dobre i na złe (412) - serial
21:10 Kabaret Olgi Lipińskiej - rozrywka
22:05 Dziennik podrywacza - film fabularny
23:40 RPA - Meksyk
05:30 Słowo na niedzielę
05:35 Zaginione skarby Afganistanu - dokument



06:05 Alf (80) - serial
06:35 Na Wspólnej (670) - serial
07:05 Życie na fali (10) - serial
08:00 Ostry dyżur (39) - serial
09:00 Kochane kłopoty (13) - serial
10:00 Arkana magii - rozrywka
11:00 Telezakupy
12:40 Prawo pożądania (94) - serial
13:40 Taniec z gwiazdami - rozrywka
15:35 Niania (67) - serial
16:05 Życie na fali (11) - serial
17:05 Kochane kłopoty (14) - serial
18:05 Ostry dyżur (40) - serial
19:05 Przyjaciele (14) - serial
19:35 Niania (68) - serial
20:05 Wojna umysłów - film fabularny
22:05 Nie z tego świata (18) - serial
23:00 Ten pierwszy raz - film fabularny
00:35 Arkana magii - rozrywka
05:35 Misja Martyna (9) - rozrywka



07:00 Łąpu capu
07:10 Nie przegap
07:20 Simpsonowie (7) - serial
07:45 Łąpu capu
08:00 Długi weekend - film fabularny
09:20 Tulpan - film fabularny
11:05 Wild Child. Zbuntowana księżniczka - film fabularny
12:55 Dobosz - film fabularny
15:00 Futurama - Gra Bendera - film fabularny
16:35 Miasto cienia - film fabularny
18:15 Jedwabne życie - film fabularny
20:00 Łąpu capu
20:10 Simpsonowie (18) - serial
20:35 Nie przegap
20:45 Łąpu capu
21:00 Ocaleni - film fabularny
22:40 Kanister - film krótkometrażowy
23:00 Bezkarci (6) - serial
23:55 Death Race - Wycieczka śmierci - film fabularny
01:50 Wanted. Scigani - film fabularny
03:50 Wirtualne sny - film fabularny
05:30 Cała naprzód - film fabularny



06:00 Nowy dzień z Polsat News
06:55 TV market
07:10 Fortuna Wiedzy (752) - rozrywka
07:55 Tylko miłość (67) - serial
08:50 Świat według Kiepskich (1) - serial
09:25 Świat według Kiepskich (2) - serial
09:55 Daleko od noszy (151) - serial
10:25 Daleko od noszy (152) - serial
10:55 Malanowski i Partnerzy (172) - serial
11:25 Samo życie (1490) - serial
11:55 Rodzina zastępcza (119) - serial
12:30 Rodzina zastępcza (120) - serial
13:05 Czarodziejki (173) - serial
14:00 Pierwsza miłość (1129) - serial
14:45 Świat według Bundych (121) - serial
15:10 Świat według Bundych (122) - serial
15:50 Wydarzenia
16:10 Pogoda
16:15 Interwencja
16:30 Malanowski i Partnerzy (173) - serial
17:00 Dlaczego ja? (2) - serial
18:00 Pierwsza miłość (1130) - serial
18:50 Wydarzenia
19:20 Sport
19:25 Pogoda
19:30 Samo życie (1491) - serial
20:00 RV: Szalone wakacje na kółkach - film fabularny
22:10 Daredevil - film fabularny
00:20 Konfrontacja Sztuk Walki
02:00 Studio
02:15 Argentyna - Polska
04:30 Tajemnice losu
05:15 Wstawaj! Gramy! (1259) - rozrywka



06:10 Muzyczne listy - muzyka
07:20 Zbuntowani (125) - serial
08:20 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
09:25 Na południe (61) - serial
10:25 Mój grzech (40) - serial
11:25 Idiotki nie idą do nieba (99) - serial
12:25 Muzyczne listy - muzyka
13:30 AlleGra
14:00 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
15:00 Drogówka
15:25 Rodzina Serrano (19) - serial
17:00 Zbuntowani (126) - serial
18:00 Na południe (62) - serial
19:00 Mój grzech (41) - serial
20:00 Bliskie spotkania trzeciego stopnia - film fabularny
22:55 CSI: Kryminalne zagadki Miami (18) - serial
23:55 Lekcja pożądania - film fabularny
01:50 Żona dla zuchwałych - film fabularny
05:00 TV market
05:20 Drogówka
05:50 V-Max



08:35 Rally Raid World Tour
09:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
10:00 Magazyn olimpijski
10:30 Soccer City Live
11:00 Critérium du Dauphiné Libéré
12:00 Giganci mistrzostw świata
12:30 Turniej ATP w Queen's
13:30 Turniej ATP w Queen's
15:00 Critérium du Dauphiné Libéré
15:30 Soccer City Flesz
15:40 Critérium du Dauphiné Libéré
16:30 Turniej ATP w Queen's
18:00 Eurosport Flesz
18:05 Soccer City Flesz
18:15 Turniej ATP w Queen's
19:30 Le Mans 24 minuty
20:00 Eurosport Flesz
20:05 Soccer City Flesz
20:15 Turniej ATP w Queen's
21:30 Liga Mistrzów w Laponii
22:30 Eurosport Flesz
22:35 Soccer City Live
23:10 Eurosport Flesz
23:15 PBA Tour w USA
00:00 Rally Raid World Tour
00:30 Soccer City Live
01:00 Le Mans 24 minuty



06:20 Nowy Testament (9) - serial
06:50 Nasza planeta (2) - serial
07:25 Rok w ogrodzie
08:00 Wiadomości
08:10 Pogoda
08:18 Audycje komitetów wyborczych
08:45 Klub przyjaciół Myszy Miki (61) - serial
09:20 Złota rączka (1) - serial
09:50 Hannah Montana (31) - serial
10:25 Szkoła złamanych serc (200) - serial
11:20 Weekendowy magazyn filmowy - kultura
11:40 14. Piknik Naukowy Polskiego Radia i Centrum Nauki Kopernik
12:00 Wiadomości
12:10 14. Piknik Naukowy Polskiego Radia i Centrum Nauki Kopernik
12:25 Supermodelki (10) - rozrywka
12:55 14. Piknik Naukowy Polskiego Radia i Centrum Nauki Kopernik
13:10 Korea Południowa - Grecja
13:20 Korea Południowa - Grecja
14:30 Korea Południowa - Grecja
15:50 Blondynka (12) - serial
17:00 Teleexpress
17:10 Pogoda
17:25 Dudley doskonali - film fabularny
19:00 Moi przyjaciele: Tygrys i Kubus (10) - serial
19:30 Wiadomości
19:50 Sport
20:05 Pogoda
20:20 Asterix na olimpiadzie - film fabularny
22:30 Champion - film fabularny
00:10 4400 (12) - serial
00:55 4400 (13) - serial
01:50 Skrawki życia - film fabularny
05:55 Dwie strony medalu (72) - serial



08:00 Multikino (515) - kultura
08:30 Dzień dobry TVN
10:55 Na Wspólnej (1299) - serial
11:22 Na Wspólnej (1300) - serial
11:48 Na Wspólnej (1301) - serial
12:14 Na Wspólnej (1302) - serial
12:40 Szymon Majewski Show (12) - rozrywka
13:40 Milionerzy (12) - rozrywka
14:40 You can dance - Po prostu tańcz! (13) - rozrywka
15:45 Majka (109) - serial
16:12 Majka (110) - serial
16:39 Majka (111) - serial
17:06 Majka (112) - serial
17:33 Majka (113) - serial
18:00 Kuchenne rewolucje (5) - rozrywka
19:00 Fakty
19:25 Sport
19:35 Pogoda
19:45 Uwaga!
20:00 Usta usta (13) - serial
21:00 Licencja na miłość - film fabularny
22:55 Uderzenie komety - film fabularny
01:00 Uwaga!
01:20 Arkana magii - rozrywka
02:25 Telesklep
02:50 Pasażer 57 - film fabularny
04:25 Kuba Wojewódzki (28) - talk show
05:30 Uwaga!
05:50 Mango - Telezakupy



08:00 Pieśń wróbi - film fabularny
09:50 Przekłete oko proroka - film fabularny
11:45 But Manitu - film fabularny
13:20 Szczęśliwe dni - film fabularny
15:15 Informator - film fabularny
18:00 K-Pax - film fabularny
20:10 Drzwi w podłodze - film fabularny
22:10 Cold Creek Manor - film fabularny
00:20 Vidocq - film fabularny
02:00 Barwy ochronne - film fabularny
03:40 Nie zaznasz spokoju - film fabularny

Tolek, zwany Biczem, chce się zemścić na dawnej sympatii, Bożenie, która związała się z innym mężczyzną. Skłania młodszego brata do przystąpienia do bandy. Janek jednak staje w obronie Bożeny.

05:25 Fantastyczny sklep z kwiatami - film krótkometrażowy
05:45 Milan - film krótkometrażowy



06:00 Echa Panoramy
06:30 Człowiek wśród ludzi - publicystyka
07:05 Audycje komitetów wyborczych
07:30 M jak miłość (753) - serial
08:25 Barwy szczęścia (445) - serial
08:55 Barwy szczęścia (446) - serial
09:30 Apetyt na życie (25) - serial
10:05 Apetyt na życie (26) - serial
10:40 Kaprysy Łazarza - film fabularny
11:35 Wojciech Cejrowski - boso przez świat (52) - dokument
12:10 Smaki czasu z Karolem Okrasą
12:45 Licencja na wychowanie (25) - serial
13:15 Licencja na wychowanie (26) - serial
14:00 Familiada - rozrywka
14:30 Złotopolscy (1104) - serial
15:05 Parodia jest dobra na wszystko - rozrywka
15:25 Słowo na niedzielę
15:40 Argentyna - Nigeria
15:50 Argentyna - Nigeria
17:00 Argentyna - Nigeria
18:15 Panorama
18:40 Sport-telegram
18:45 Pogoda
18:50 Laskowik & Malicki - rozrywka
20:10 Anglia - USA
20:20 Anglia - USA
21:30 Anglia - USA
22:35 Mistrzostwa Świata w RPA
22:50 Przylądek strachu - film fabularny
01:05 Supernowa (2) - film fabularny
05:45 Kopciuszek (54) - serial



06:05 Chwila prawdy - rozrywka
07:10 Telezakupy
09:15 Specjalistki (13) - serial
09:45 Frasier (1) - serial
10:20 Frasier (2) - serial
10:50 Pokojówka - film fabularny
12:35 Diabli nadali (23) - serial
13:05 Diabli nadali (24) - serial
13:35 Diabli nadali (25) - serial
14:05 Diabli nadali (1) - serial
14:35 Diabli nadali (2) - serial
15:05 Wakacje w Las Vegas - film fabularny
17:00 Przyjaciele (10) - serial
17:30 Przyjaciele (11) - serial
18:00 Przyjaciele (12) - serial
18:30 Przyjaciele (13) - serial
19:00 Przyjaciele (14) - serial
19:30 Z dnia na dzień - film fabularny
21:15 Ten pierwszy raz - film fabularny
22:55 Tequila Sunrise - film fabularny
01:15 Jaja ze stali - rozrywka
01:55 Arkana magii - rozrywka
05:35 Misja Martyna (10) - rozrywka



07:10 Łąpu capu
07:25 Smacznego, telewizorku - film fabularny
08:55 Blondynka w koszarach - film fabularny
10:35 Nowe stanowisko - film fabularny
12:00 Simpsonowie (18) - serial
12:30 Aktualności filmowe
13:05 Długi lot Feniksa - dokument
14:00 Jak ryba w wodzie (4) - dokument
14:30 Niebieski słoń - film fabularny
15:55 Na lodzie - Liga juniorów - film fabularny
17:30 Detektyw Monk (8) - serial
18:15 Służąca - film fabularny
20:00 Australia - film fabularny
22:50 Zapowiedź - film fabularny
00:55 Wróg publiczny numer 1 (2) - film fabularny
03:05 Trzy małpy - film fabularny
04:55 Łąpu capu ekstra
05:00 Aktualności filmowe
05:30 Muzyka - muzyka



06:00 Nowy dzień z Polsat News
07:15 Scooby Doo, gdzie jesteś? (13) - serial
07:45 Kaczor Donald przedstawia (38) - dla dzieci
08:20 Mel - film fabularny
10:20 Ewa gotuje
10:50 Nic nie mów - film fabularny
12:55 Dom nie do poznania (131) - rozrywka
13:55 Się kręci - rozrywka
14:55 Szogun (6) - serial
17:00 Wzór (24) - serial
18:00 Wydarzenia
18:30 Sport
18:35 Pogoda
18:45 Studio F1
19:00 Grand Prix Kanady
20:00 Studio F1
20:15 Kabaret TOPtrendy 2005 - 2010 - rozrywka
22:15 Hotel 52 (1) - serial
23:15 Czarny kot - film fabularny
01:10 Zagadkowa Noc (467) - rozrywka
02:00 Studio
02:15 Argentyna - Polska
04:30 Tajemnice losu
04:55 TV market
05:15 Wstawaj! Gramy! (1260) - rozrywka



06:20 AlleGra
06:50 VIP - kultura
07:20 Idiotki nie idą do nieba (99) - serial
08:20 Mała czarna - talk show
09:20 Smoczne wzgórce - film fabularny
11:00 Galileo
12:00 Mała czarna - talk show
13:00 Mini Deco
13:30 AlleGra
14:00 V-Max
14:30 Argentyna - Polska
17:00 Coolinaria (8) - rozrywka
17:30 Kinomania - kultura
18:00 Sposoby na rekina - dokument
19:00 Galileo
20:00 Żona dla zuchwałych - film fabularny
00:00 Spadkobiercy (25) - rozrywka
01:00 Coolinaria (8) - rozrywka
01:30 Red Line - Czerwona linia - film fabularny
03:25 Podatkowi desperaci - film fabularny
05:15 Lalola (40) - serial
05:45 Kinomania - kultura



08:30 Rally Raid World Tour
09:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
09:45 Eurosport dla Planety
10:15 Critérium du Dauphiné Libéré
11:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
12:00 Giganci mistrzostw świata
12:30 Giganci mistrzostw świata
13:00 Eurosport Flesz
13:05 Turniej ATP w Queen's
14:15 Le Mans 24 minuty
14:45 24-godzinny wyścig w Le Mans
16:00 Critérium du Dauphiné Libéré
18:20 Eurosport Flesz
18:25 Soccer City Flesz
18:30 Turniej ATP w Queen's
19:15 Eurosport Flesz
19:20 Soccer City Flesz
19:30 Le Mans 24 minuty
20:00 Eurosport Flesz
20:05 Soccer City Flesz
20:15 Watts
20:30 Global Champions Tour w Cannes
22:00 24-godzinny wyścig w Le Mans
22:30 Eurosport Flesz
22:35 Soccer City Live
23:10 Eurosport Flesz
23:15 24-godzinny wyścig w Le Mans
00:00 Rally Raid World Tour
00:30 24-godzinny wyścig w Le Mans



06:30 Nowy Testament (10) - serial
 07:00 Transmisja mszy św. z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach
 08:00 Audycje komitetów wyborczych
 08:25 Malpi gang (5) - dokument
 09:00 Piersień i róża (1) - serial
 09:40 Bez baterii nie działa - film fabularny
 11:30 Bronisław Wildstein przedstawia - talk show
 11:55 Między ziemią a niebem
 12:00 Anioł Pański
 12:15 Między ziemią a niebem
 12:55 Wiadomości
 13:10 Algieria - Słowenia
 13:20 Algieria - Słowenia
 14:30 Algieria - Słowenia
 15:45 Niepokonany wilk (1) - dokument
 16:20 Brodzik od kuchni
 17:00 Teleexpress
 17:10 Pogoda
 17:20 Przystań (1) - serial
 18:10 Jaka to melodia? - wydanie specjalne - rozrywka
 19:00 Chip i Dale (22) - serial
 19:30 Wiadomości
 19:50 Sport
 20:00 Pogoda
 20:15 Niemcy - Australia
 20:20 Niemcy - Australia
 21:30 Niemcy - Australia
 22:40 Mistrzostwa Świata w RPA
 22:55 Szansa dla karierowicza - film fabularny
 00:25 Ślicznotki - film fabularny



07:55 Maja w ogrodzie
 08:25 Akademia ogrodnika
 08:30 Dzień dobry TVN
 10:55 Kawa na ławę
 11:45 Co za tydzień
 12:15 Taniec z gwiazdami - kulisy (11) - rozrywka
 12:50 Wakacje w krzywym zwierciadle - film fabularny
 14:55 Akademia policyjna - film fabularny
 17:00 Usta usta (13) - serial
 18:00 Milionerzy (13) - rozrywka
 19:00 Fakty
 19:25 Sport
 19:35 Pogoda
 19:45 Uwaga!
 20:00 Taniec z gwiazdami (12) - rozrywka
 22:15 Pasażer 57 - film fabularny
 00:00 Californication (1) - serial
 00:40 Uwaga!
 01:00 Arkana magii - rozrywka
 02:05 Telesklep
 02:30 Akademia policyjna - film fabularny
 04:15 Nic straconego
 05:05 Nic straconego
 05:40 Uwaga!



08:00 Dwaj panowie "N" - film fabularny
 09:55 Prawdziwa historia - Al Capone i Nietykali - dokument
 10:55 Król szczurów - film fabularny
 13:15 Życie jest ciężkie - film krótkometrażowy
 13:45 Portrety - dokument
 14:00 Pozew o miłość - film fabularny
 15:40 15:10 do Yumy - film fabularny
 17:25 Poirot - Kot wśród gołębi - film fabularny
 19:10 Ikonokłasci - dokument
 20:10 Detektyw Murdoch: Wiktor, Wiktor (3) - serial
 21:05 Detektyw Murdoch: Bogaty chłopiec, biedny chłopiec (4) - serial
 22:05 Frida - film fabularny
 00:20 Brutalny glina - film fabularny
 02:20 Constans - film fabularny
 03:50 Niech żyje miłość - film fabularny



06:30 Ostoja
 07:00 M jak miłość (754) - serial
 07:55 Barwy szczęścia (447) - serial
 08:30 Barwy szczęścia (448) - serial
 09:00 Łagodna na drodze
 09:15 Zaczise gwiazd (75) - rozrywka
 09:50 Rzym niezanny (1) - dokument
 10:55 Wojciech Cejrowski - boso przez świat (75) - dokument
 11:30 Makłowicz w podróży
 12:10 Staying Alive - film fabularny
 14:00 Familiada - rozrywka
 14:35 Na dobre i na złe (412) - serial
 15:40 Serbia - Ghana
 15:50 Serbia - Ghana
 17:00 Serbia - Ghana
 18:15 Panorama
 18:35 Sport-telegram
 18:40 Pogoda
 18:45 Tak to leciało! - kulisy - dokument
 18:55 Tak to leciało! - rozrywka
 20:05 Kabaretowy Klub Dwójki (13) - rozrywka
 21:00 Próba sił - film fabularny
 23:00 50 lat Krakowskiego Festiwalu Filmowego - dokument
 23:35 "Księżyc, gwiazdy, planety" - SummerNight (1) - muzyka
 00:30 Kontakt 2010 - dokument
 05:55 Kopciuszek (55) - serial



06:05 Chwila prawdy - rozrywka
 07:10 Telezakupy
 09:15 Tajemnice Smallville (2) - serial
 10:15 Siostrzyczki (12) - serial
 10:50 Siostrzyczki (13) - serial
 11:25 Wakacje w Las Vegas - film fabularny
 13:15 Płotkara (8) - serial
 14:15 Pantofelek Kopciuszka - film fabularny
 16:05 Z dnia na dzień - film fabularny
 18:00 Miasteczko Twin Peaks (6) - serial
 19:05 Uwaga, faceci! (2) - serial
 20:05 Tequila Sunrise - film fabularny
 22:25 Fringe: Na granicy światów (2) - serial
 23:35 Empire Falls (1) - film fabularny
 01:45 Arkana magii - rozrywka
 05:10 Alf (81) - serial
 05:40 Alf (82) - serial



06:00 Łapu capu ekstra
 06:30 Muzyka - muzyka
 07:00 Długi lot Feniksa - dokument
 08:00 Jak ryba w wodzie (4) - dokument
 08:30 Dom bez okien - film fabularny
 10:05 Rodzina Savage - film fabularny
 12:00 Opowieści dziwnej treści - trzy świnki - film fabularny
 13:20 Łapu capu ekstra
 13:55 Czerwony Baron - film fabularny
 16:05 Klasa - film fabularny
 18:20 Mentalista (1) - serial
 19:10 Łapu capu - film fabularny
 19:20 Aktualności filmowe
 19:50 Nie przegap
 20:00 Niesamowici bracia Bloom - film fabularny
 22:00 Rewers - film fabularny
 23:45 Świetliki w ogrodzie - film fabularny
 01:30 Plątki - W stronę samopoznania - dokument
 02:20 Bez miłości - film fabularny
 04:00 Muzyka - muzyka
 04:30 Łapu capu ekstra
 05:00 Aktualności filmowe
 05:30 Muzyka - muzyka



06:00 Nowy dzień z Polsat News
 07:10 Produkcje Myszki Miki (5) - serial
 07:40 Kaczor Donald przedstawia (39) - dla dzieci
 08:15 Scooby Doo, gdzie jesteś? (14) - serial
 08:45 Gumisie (6) - serial
 09:15 Gumisie (7) - serial
 09:45 Kacze opowieści (2) - serial
 10:15 Kacze opowieści (3) - serial
 10:45 Dzieciaki z wyspy skarbów. Bitwa o wyspę skarbów - film fabularny
 13:00 Życie biurowe - film fabularny
 15:00 Ulotna nadzieja - film fabularny
 17:30 Studio F1
 18:00 Grand Prix Kanady
 20:00 Studio F1
 20:20 Wydarzenia
 20:50 Sport
 20:55 Pogoda
 21:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (1) - serial
 22:00 Kości (26) - serial
 23:00 Gotowe na wszystko (3) - serial
 00:00 Gotowe na wszystko (4) - serial
 01:00 Diamond League 2010
 03:00 Tajemnice losu
 04:55 TV market
 05:15 Wstawaj! Gramy! (1206) - rozrywka



06:15 Dekoratornia - film telewizyjny
 06:45 Mini Deco
 07:15 Smocze wzgórza - film fabularny
 08:55 Niekończąca się opowieść (2) - film fabularny
 11:00 Galileo
 12:00 Mała czarna - talk show
 13:00 Dekoratornia (237) - film telewizyjny
 13:30 Spadkobiercy (25) - rozrywka
 14:30 Polska - Chorwacja
 17:00 Rajdowe Samochodowe Mistrzostwa Polski - Rajd Polski
 17:30 VIP - kultura
 18:00 Dragons' Den, czyli jak zostać milionerem (13) - rozrywka
 19:00 Galileo
 20:00 Włatcy móch (108) - serial
 20:50 Spadkobiercy (26) - rozrywka
 21:30 Mindfreak - iluzjonista Criss Angel (7) - rozrywka
 22:05 Podatkowi desperaci - film fabularny
 00:15 CSI: Kryminalne zagadki Miami (19) - serial
 01:15 Niekończąca się opowieść (2) - film fabularny
 03:10 Coldplay - Live in Sydney - muzyka
 04:05 Komenda
 04:30 TV market
 04:50 V-Max
 05:20 Lalola (41) - serial



09:00 Le Mans 24 minuty
 09:30 24-godzinny wyścig w Le Mans
 10:00 Soccer City Live
 11:00 Critérium du Dauphiné Libéré
 12:00 Giganci mistrzostw świata
 12:30 Giganci mistrzostw świata
 13:00 Eurosport Flesz
 13:05 24-godzinny wyścig w Le Mans
 15:15 Le Mans 24 minuty
 15:30 Eurosport Flesz
 15:35 Soccer City Flesz
 15:45 Turniej ATP w Queen's
 17:15 Critérium du Dauphiné Libéré
 18:00 Eurosport Flesz
 18:05 Soccer City Flesz
 18:15 Giganci mistrzostw świata
 18:45 Giganci mistrzostw świata
 19:15 Eurosport Flesz
 19:20 Soccer City Flesz
 19:30 Le Mans 24 minuty
 19:45 Weekend w sportach motorowych
 20:00 Eurosport Flesz
 20:05 Soccer City Flesz
 20:15 Turniej ATP w Queen's
 21:00 Arthur Abraham - Andre Dirrell
 22:30 Eurosport Flesz
 22:35 Soccer City Live
 23:10 Eurosport Flesz
 23:15 Rally Raid World Tour
 23:45 Weekend w sportach motorowych
 00:00 Critérium du Dauphiné Libéré
 00:30 Turniej ATP w Queen's
 01:15 Weekend w sportach motorowych



06:00 Kawa czy herbata?
 07:30 Wiadomości
 08:10 Kwadrans po ósmej - publicystyka
 08:30 Niemcy - Australia
 10:35 Szkoła złamanych serc (201) - serial
 11:20 Telezakupy
 12:00 Wiadomości
 12:10 Agrobiznes
 12:32 Audycje komitetów wyborczych
 13:10 Holandia - Dania
 13:20 Holandia - Dania
 15:45 Wiadomości
 15:55 Pogoda
 16:00 Vacansoleil Grand Prix MTB w Olsztynie
 16:15 Flesz wyborczy
 16:27 Audycje komitetów wyborczych
 17:00 Teleexpress
 17:14 Pogoda
 17:20 Celownik
 17:40 Moda na sukces (5043) - serial
 18:10 Alternatywy 4 (2) - serial
 19:10 Dziwny świat kota Filemona (3) - serial
 19:30 Wiadomości
 19:55 Sport
 20:05 Pogoda
 20:15 Włochy - Paragwaj
 20:20 Włochy - Paragwaj
 22:40 Mistrzostwa Świata w RPA
 22:55 Gala Festiwalu Teatru Polskiego Radia i Teatru Telewizji "Dwa Teatry" w Sopocie
 00:10 Ekstradycja (3) - serial
 01:15 Dama zniknęła - film fabularny



06:00 Rozmowy w toku - talk show
 07:00 Granie na śniadanie - rozrywka
 08:00 Majka (113) - serial
 08:30 Dzień dobry TVN
 11:00 Co za tydzień
 11:35 Granie na ekranie - rozrywka
 12:10 Mango - Telezakupy
 13:10 Taniec z gwiazdami (12) - rozrywka
 15:25 Agenci NCIS (17) - serial
 16:25 Rozmowy w toku - talk show
 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska (518) - serial
 18:25 Detektywi - serial
 19:00 Fakty
 19:30 Sport
 19:40 Pogoda
 19:50 Uwaga!
 20:05 W-11 wydział śledczy - serial
 20:50 Detektywi - serial
 21:30 Szymon Majewski Show (13) - rozrywka
 22:35 Teraz my! (19) - talk show
 23:20 Superwizjer
 23:55 Rodzina Soprano (1) - serial
 00:55 Co za tydzień
 01:25 Uwaga!
 01:45 Po co spać, jak można grać? - rozrywka
 02:50 Telesklep
 03:15 Agenci NCIS (17) - serial
 04:10 Rodzina Soprano (1) - serial
 05:15 Nic straconego
 05:40 Uwaga!



08:00 Filip z konopi - film fabularny
 09:30 Caracas - film krótkometrażowy
 09:50 A my idziemy - film fabularny
 12:00 Portrety - dokument
 12:20 Constans - film fabularny
 13:55 Święta uczta - film krótkometrażowy
 14:20 Alamo - film fabularny
 16:40 Jestem Bob - film krótkometrażowy
 17:15 Dziewczyny z kalendarza - film fabularny
 19:10 Prawdziwa historia - Ucieczka z Alcatraz - dokument
 20:10 Anatomia morderstwa - film fabularny
 23:00 Pan Ibrahim i kwiaty Koranu - film fabularny
 00:45 Strefa wojny - film fabularny
 02:25 Bilet powrotny - film fabularny
 04:15 Przekłète oko proroka - film fabularny
 05:30 Bracia - film krótkometrażowy



06:15 Pod lodami Antarktyki (2) - dokument
 06:50 Żegnaj Rockefeller (6) - serial
 07:25 Audycje komitetów wyborczych
 07:55 Codzienna 2 m 3 (2) - serial
 08:30 Pytanie na śniadanie
 10:40 Aleja gwiazd - rozrywka
 11:00 Familiada - rozrywka
 11:30 Telezakupy
 12:05 Muzyczne spotkania Wschodu i Zachodu - dokument
 12:35 Znaki czasu
 13:05 Noce i dnie (1) - serial
 14:05 Kabaret na lato - rozrywka
 14:50 Audycje komitetów wyborczych
 15:40 Japonia - Kamerun
 15:50 Japonia - Kamerun
 18:15 Panorama
 18:35 Gorący temat - publicystyka
 18:45 Sport-telegram
 18:55 Pogoda
 19:05 Barwy szczęścia (385) - serial
 19:35 Kabaret na lato - rozrywka
 20:10 Licencja na wychowanie (1) - serial
 20:50 Czas honoru (14) - serial
 21:50 Tomasz Lis na żywo - publicystyka
 22:55 Zło - film fabularny
 00:45 Ścisłe tajne (2) - dokument
 01:40 Japonia - Kamerun
 05:55 Kopciuszek (56) - serial



06:10 Na Wspólnej (671) - serial
 06:40 Życie na fali (11) - serial
 07:35 Ostry dyżur (40) - serial
 08:35 Kochane kłopoty (14) - serial
 09:35 Apetyt na kasę - rozrywka
 10:35 Telezakupy
 12:15 Prawo pożądania (95) - serial
 13:15 Taniec z gwiazdami - rozrywka
 15:00 Taniec z gwiazdami - kulisy - rozrywka
 15:35 Niania (68) - serial
 16:05 Życie na fali (12) - serial
 17:05 Kochane kłopoty (15) - serial
 18:05 Ostry dyżur (41) - serial
 19:05 Przyjaciele (15) - serial
 19:35 Niania (69) - serial
 20:05 Empire Falls (1) - film fabularny
 22:25 Seks w wielkim mieście (1) - serial
 23:00 Seks w wielkim mieście (2) - serial
 23:35 Yakuza - film fabularny
 01:40 Arkana magii - rozrywka
 05:10 Alf (83) - serial
 05:40 Alf (84) - serial



06:00 Łapu capu ekstra
 06:30 Muzyka - muzyka
 07:00 Łapu capu
 07:10 Nie przegap
 07:20 Simpsonowie (18) - serial
 07:45 Łapu capu
 08:00 Patti Smith - Sen o życiu - dokument
 09:55 Frost/Nixon - film fabularny
 12:00 Detektyw Monk (8) - serial
 12:50 Noc duchów - film fabularny
 14:35 Łapu capu ekstra
 15:10 Antwone Fisher - film fabularny
 17:15 Wim Wenders - Początki filmu - dokument
 18:15 Koralina i tajemnicze drzwi - film fabularny
 20:00 Łapu capu
 20:10 Simpsonowie (8) - serial
 20:35 Nie przegap
 20:45 Łapu capu
 21:00 Wróg publiczny numer 1 (2) - film fabularny
 23:15 Oddział dziecięcy - dokument
 00:20 Bezkarni (6) - serial
 01:15 Dzieci kukurydzy - film fabularny
 02:40 Rubinowe gody - film fabularny
 03:30 Aktualności filmowe
 04:00 Muzyka - muzyka
 04:30 Łapu capu ekstra
 05:00 Aktualności filmowe
 05:30 Muzyka - muzyka



06:00 Nowy dzień z Polsat News
 06:55 TV market
 07:10 Fortuna Wiedzy (753) - rozrywka
 07:55 Tylko miłość (68) - serial
 08:55 Świat według Klepskich (3) - serial
 09:25 Świat według Klepskich (4) - serial
 10:00 Daleko od noszy (153) - serial
 10:30 Daleko od noszy (154) - serial
 11:00 Malanowski i Partnerzy (173) - serial
 11:30 Samo życie (1491) - serial
 12:00 Rodzina zastępcza (121) - serial
 12:30 Rodzina zastępcza (122) - serial
 13:05 Czarodziejki (174) - serial
 14:00 Pierwsza miłość (1130) - serial
 14:45 Świat według Bundych (123) - serial
 15:10 Świat według Bundych (124) - serial
 15:50 Wydarzenia
 16:10 Pogoda
 16:15 Interwencja
 16:30 Malanowski i Partnerzy (174) - serial
 17:00 Dlaczego ja? (3) - serial
 18:00 Pierwsza miłość (1131) - serial
 18:50 Wydarzenia
 19:20 Sport
 19:25 Pogoda
 19:30 Samo życie (1492) - serial
 20:00 Faceci w czerni II - film fabularny
 21:50 Nigdy więcej - film fabularny
 01:25 Zagadkowa Noc (468) - rozrywka
 03:25 Tajemnice losu
 05:15 Wstawaj! Gramy! (1201) - rozrywka



06:10 Muzyczne listy - muzyka
 07:20 Zbuntowani (126) - serial
 08:20 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
 09:25 Na południe (62) - serial
 10:25 Mój grzech (41) - serial
 11:25 Idiotki nie idą do nieba (100) - serial
 12:25 Muzyczne listy - muzyka
 13:30 V-Max
 14:00 Dziewczyny z fortuną - rozrywka
 15:00 Drogowka
 15:15 Rodzina Serrano (20) - serial
 17:00 Zbuntowani (127) - serial
 18:00 Na południe (63) - serial
 19:00 Mój grzech (42) - serial
 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (19) - serial
 21:00 Sposoby na rekina - dokument
 22:00 Galileo
 23:05 Galileo
 00:05 CSI: Kryminalne zagadki Miami (20) - serial
 01:05 Pół na pół - film fabularny
 03:10 Mała czarna - talk show
 03:55 Drogowka
 04:20 TV market
 04:55 Mini Deco
 05:20 Lalola (42) - serial



08:30 Soccer City Live
 09:00 Rally Raid World Tour
 09:30 24-godzinny wyścig w Le Mans
 10:30 Soccer City Live
 11:00 Turniej ATP w Queen's
 12:15 Critérium du Dauphiné Libéré
 13:00 Eurosport Flesz
 13:05 24-godzinny wyścig w Le Mans
 14:30 Turniej ATP w Queen's
 15:30 Eurosport Flesz
 15:35 Soccer City Flesz
 15:45 Critérium du Dauphiné Libéré
 16:30 24-godzinny wyścig w Le Mans
 18:00 Eurosport Flesz
 18:05 Soccer City Flesz
 18:15 Turniej ATP w Queen's
 18:55 Eurosport Flesz
 19:00 Soccer City Flesz
 19:10 Giganci mistrzostw świata
 19:35 Giganci mistrzostw świata
 20:00 Eurosport Flesz
 20:05 Soccer City Flesz
 20:15 Giganci mistrzostw świata
 20:45 Clash Time - Spotkanie z gwiazdami
 20:50 Watts
 21:00 Tydzień z World Wrestling Entertainment
 21:30 Vintage Collection
 22:25 Clash Time - Spotkanie z gwiazdami
 22:30 Eurosport Flesz
 22:35 Soccer City Live
 23:10 Eurosport Flesz
 23:15 Total KO
 00:45 Watts
 01:00 Soccer City Live



06:00 Kawa czy herbata?
 08:10 Kwadrans po ósmej
 - publicystyka
 08:30 Włochy - Paragwaj
 10:35 Szkoła złamanych serc (202)
 - serial
 11:20 Telezakupy
 12:00 Wiadomości
 12:10 Agrobiznes
 12:32 Audycje komitetów
 wyborczych
 13:10 Nowa Zelandia - Słowacja
 13:20 Nowa Zelandia - Słowacja
 15:45 Wiadomości
 15:55 Pogoda
 16:00 Przebojowa noc - rozrywka
 16:15 Flesz wyborczy
 16:27 Audycje komitetów
 wyborczych
 17:00 Teleexpress
 17:14 Pogoda
 17:20 Celownik
 17:35 Moda na sukces (5044) - serial
 18:05 Zmiennicy (2) - serial
 19:10 Bali (34) - serial
 19:30 Wiadomości
 19:55 Sport
 20:05 Pogoda
 20:15 Brazylia - Korea Północna
 20:20 Brazylia - Korea Północna
 22:40 Mistrzostwa Świata w RPA
 22:55 Człowiek ringu - film fabularny
 01:25 Siódmy dzień - film fabularny



06:00 Rozmowy w toku - talk show
 07:00 Granie na śniadanie - rozrywka
 08:30 Dzień dobry TVN
 11:00 Granie na ekranie - rozrywka
 12:10 Mango - Telezakupy
 13:10 Sędzia Anna Maria
 Wesołowska (518) - serial
 14:10 W-11 wydział śledczy - serial
 14:50 Detektywi - serial
 15:25 Agenci NCIS (18) - serial
 16:25 Rozmowy w toku - talk show
 17:25 Sąd rodzinny (136) - serial
 18:25 Detektywi - serial
 19:00 Fakty
 19:30 Sport
 19:40 Pogoda
 19:50 Uwaga!
 20:05 W-11 wydział śledczy - serial
 20:50 Detektywi - serial
 21:30 Usta usta (1) - serial
 22:30 Kuba Wojewódzki (29)
 - talk show
 23:30 Bezimienni (17) - serial
 00:30 Superwizjer
 01:05 Uwaga!
 01:25 Po co spać, jak można grać?
 - rozrywka
 02:30 Telesklep
 02:55 Agenci NCIS (18) - serial
 03:50 Bezimienni (17) - serial
 04:45 Co za tydzień
 05:40 Uwaga!



08:00 Bilety - film fabularny
 10:00 Prawdziwa historia - Polowanie
 na Czerwony Październik
 - dokument
 11:00 Przekłète oko proroka
 - film fabularny
 12:55 Aviator - film fabularny
 15:45 Ichthys - film krótkometrażowy
 16:10 Jak w niebie - film fabularny
 18:30 Stan wewnętrzny
 - film fabularny
 20:10 Z podniesionym czołem
 - film fabularny
 21:50 Brooklyn Boogie - film fabularny
 23:25 Biedroneczko, biedroneczko...
 - film fabularny
 01:20 Niech żyje miłość
 - film fabularny
 02:55 Dwaj panowie "N"
 - film fabularny
 04:40 Ikonoklasta - dokument
 05:35 Pusty Tadeusz
 - film krótkometrażowy
 05:55 Caracas - film krótkometrażowy



06:20 Z historii mazurskich
 kościółów - dokument
 06:50 Żegnaj Rockefeller (7) - serial
 07:25 Audycje komitetów
 wyborczych
 07:55 Codzienna 2 m 3 (3) - serial
 08:20 Festiwal Piosenki
 Zaczarowanej - muzyka
 08:30 Pytanie na śniadanie
 10:40 Aleja gwiazd - rozrywka
 11:00 Familiada - rozrywka
 11:30 Telezakupy
 12:05 Planeta Ziemia (1) - dokument
 13:00 Noce i dnie (2) - serial
 14:05 Kabaret na lato - rozrywka
 14:50 Audycje komitetów
 wyborczych
 15:40 Wybrzeże Kości Słoniowej
 - Portugalia
 15:50 Wybrzeże Kości Słoniowej
 - Portugalia
 18:15 Panorama
 18:35 Gorący temat - publicystyka
 18:45 Sport-telegram
 18:50 Pogoda
 19:00 Barwy szczęścia (386) - serial
 19:35 Kabaret na lato - rozrywka
 20:10 Licencja na wychowanie (2)
 - serial
 20:50 Rodeo w Nowym Jorku
 - film fabularny
 22:45 Oficerowie (1) - serial
 23:40 Oficerowie (2) - serial
 00:35 Wybrzeże Kości Słoniowej
 - Portugalia
 05:40 Fitness Club (1) - serial



06:10 Na Wspólnej (672) - serial
 06:40 Życie na fali (12) - serial
 07:35 Ostry dyżur (41) - serial
 08:35 Kochane kłopoty (15) - serial
 09:35 Apetyt na kasę - rozrywka
 10:35 Telezakupy
 12:15 Prawo pożądania (96) - serial
 13:15 Taniec z gwiazdami - rozrywka
 15:00 Taniec z gwiazdami - kulisy
 - rozrywka
 15:35 Niania (69) - serial
 16:05 Życie na fali (13) - serial
 17:05 Kochane kłopoty (16) - serial
 18:05 Ostry dyżur (42) - serial
 19:05 Przyjaciele (16) - serial
 19:35 Niania (70) - serial
 20:05 Yakuza - film fabularny
 22:20 Seks w wielkim mieście (3)
 - serial
 22:55 Seks w wielkim mieście (4)
 - serial
 23:30 Imperium słońca - film fabularny
 02:20 Arkana magii - rozrywka
 05:15 Alf (85) - serial
 05:45 Alf (86) - serial



06:00 Łąpu capu ekstra
 06:30 Muzyka - muzyka
 07:00 Łąpu capu
 07:10 Nie przegap
 07:20 Simpsonowie (8) - serial
 07:45 Łąpu capu
 08:00 Aktualności filmowe
 08:30 Oddział dziecięcy - dokument
 09:40 Siedem potęg - film fabularny
 12:10 Kingsajz - film fabularny
 14:05 Szybko i wściekle
 - film fabularny
 16:05 Rodzina Savage - film fabularny
 18:05 Wino truskawkowe
 - film fabularny
 20:00 Łąpu capu
 20:10 Simpsonowie (9) - serial
 20:35 Nie przegap
 20:45 Łąpu capu
 21:00 Push - film fabularny
 23:00 Berlin Calling - film fabularny
 00:55 Jak to się robi - film fabularny
 02:15 Tylko dla chłopców - dokument
 03:10 Muzyka - muzyka
 03:30 Aktualności filmowe
 04:00 Muzyka - muzyka
 04:30 Łąpu capu ekstra
 05:00 Aktualności filmowe
 05:30 Muzyka - muzyka



06:00 Nowy dzień z Polsat News
 06:55 TV market
 07:10 Fortuna Wiedzy (754)
 - rozrywka
 07:55 Tylko miłość (69) - serial
 08:55 Świat według Kiepskich (5)
 - serial
 09:25 Świat według Kiepskich (6)
 - serial
 10:00 Daleko od noszy (155) - serial
 10:30 Daleko od noszy (156) - serial
 11:00 Malanowski i Partnerzy (174)
 - serial
 11:30 Samo życie (1492) - serial
 12:00 Rodzina zastępcza (123) - serial
 12:30 Rodzina zastępcza (124) - serial
 13:05 Czarodziejki (175) - serial
 14:00 Pierwsza miłość (1131) - serial
 14:45 Świat według Bundych (125)
 - serial
 15:10 Świat według Bundych (126)
 - serial
 15:50 Wydarzenia
 16:10 Pogoda
 16:15 Interwencja
 16:30 Malanowski i Partnerzy (175)
 - serial
 17:00 Dlaczego ja? (4) - serial
 18:00 Pierwsza miłość (1132) - serial
 18:50 Wydarzenia
 19:20 Sport
 19:25 Pogoda
 19:30 Samo życie (1493) - serial
 20:00 Kumple na zabój - film fabularny
 22:10 CSI: Kryminalne zagadki
 Nowego Jorku (50) - serial
 23:10 Główny podejrzany
 - film fabularny
 01:30 Zagadkowa Noc (469)
 - rozrywka
 03:30 Tajemnice losu
 05:15 Wstawaj! Gramy! (1202)
 - rozrywka



06:10 Muzyczne listy - muzyka
 07:20 Zbuntowani (127) - serial
 08:20 Dziewczyny z fortuną
 - rozrywka
 09:25 Na południe (63) - serial
 10:25 Mój grzech (42) - serial
 11:25 Idiotki nie idą do nieba (101)
 - serial
 12:25 Muzyczne listy - muzyka
 13:30 Mini Deco
 14:00 Dziewczyny z fortuną
 - rozrywka
 15:00 Drogówka
 15:15 Rodzina Serrano (21) - serial
 17:00 Zbuntowani (128) - serial
 18:00 Na południe (64) - serial
 19:00 Mój grzech (43) - serial
 20:00 Włatcy móch (108) - serial
 20:30 CSI: Kryminalne zagadki Miami
 (20) - serial
 21:30 Mindfreak - iluzjonista Criss
 Angel (7) - rozrywka
 22:05 Delta Force III: Zabójca gra
 - film fabularny
 00:10 Osmiornica - film fabularny
 02:15 Mała czarna - talk show
 03:05 Muzyczne listy - muzyka
 03:55 Komenda
 04:20 TV market
 04:55 Kinomaniak - kultura
 05:00 Dekoratornia - film telewizyjny
 05:20 Lalola (43) - serial



08:30 Soccer City Live
 09:00 Critérium du Dauphiné Libéré
 09:45 Watts
 10:00 Giganci mistrzostw świata
 10:30 Soccer City Live
 11:00 Giganci mistrzostw świata
 11:30 Turniej ATP w Queen's
 12:25 Eurosport Flesz
 12:30 Turniej WTA w Eastbourne
 15:30 Eurosport Flesz
 15:35 Soccer City Flesz
 15:45 Turniej WTA w Eastbourne
 16:30 Turniej ATP w Eastbourne
 18:00 Eurosport Flesz
 18:05 Soccer City Flesz
 18:15 Turniej ATP w Eastbourne
 20:15 Eurosport Flesz
 20:20 Soccer City Flesz
 20:30 David Haye - John Ruiz
 21:00 Yuriorisk Gamboa - Jonathan
 Victor Barros
 22:30 Eurosport Flesz
 22:35 Soccer City Live
 23:10 Eurosport Flesz
 23:15 24-godzinny wyścig w Le Mans
 00:15 FIA WTCC
 00:45 Rally Raid World Tour
 01:15 Weekend w sportach
 motorowych



06:00 Kawa czy herbata?
 08:10 Kwadrans po ósmej
 - publicystyka
 08:30 Brazylia - Korea Północna
 10:35 Szkoła złamanych serc (203)
 - serial
 11:20 Telezakupy
 12:00 Wiadomości
 12:10 Agrobiznes
 12:32 Audycje komitetów
 wyborczych
 13:10 Honduras - Chile
 13:20 Honduras - Chile
 15:45 Wiadomości
 15:55 Pogoda
 16:00 Przebojowa noc - rozrywka
 16:15 Flesz wyborczy
 16:27 Audycje komitetów
 wyborczych
 17:00 Teleexpress
 17:14 Pogoda
 17:25 Celownik
 17:35 Moda na sukces (5045) - serial
 18:10 Czerdziesiątka (3) - serial
 19:05 Pocoyo (4) - serial
 19:10 Paco, Nouky i Lola (7) - serial
 19:30 Wiadomości
 19:55 Sport
 20:05 Pogoda
 20:25 Ranczo (3) - serial
 21:23 Audycje komitetów
 wyborczych
 21:45 Zaginiona córka
 - film fabularny
 23:20 Misja specjalna
 23:50 Ekstradycja (4) - serial
 00:55 Hiszpania - Szwajcaria



06:00 Rozmowy w toku - talk show
 07:00 Granie na śniadanie - rozrywka
 08:30 Dzień dobry TVN
 11:00 Granie na ekranie - rozrywka
 12:10 Mango - Telezakupy
 13:10 Sąd rodzinny (136) - serial
 14:10 W-11 wydział śledczy - serial
 14:50 Detektywi - serial
 15:25 Tajemnice Smallville (1) - serial
 16:25 Rozmowy w toku - talk show
 17:25 Sędzia Anna Maria
 Wesołowska (519) - serial
 18:25 Detektywi - serial
 19:00 Fakty
 19:30 Sport
 19:40 Pogoda
 19:50 Uwaga!
 20:05 W-11 wydział śledczy - serial
 20:50 Śmiertelna wyliczanka
 - film fabularny
 23:20 Helter Skelter - film fabularny
 02:05 Szymon Majewski Show (13)
 - rozrywka
 03:05 Po co spać, jak można grać?
 - rozrywka
 04:10 Telesklep
 04:35 Uwaga!
 04:55 Nic straconego
 05:40 Uwaga!



08:00 Fantastyczny sklep z kwiatami
 - film krótkometrażowy
 08:25 Trzy kroki od miłości
 - film fabularny
 10:15 Złote czasy radia
 - film fabularny
 11:55 W drodze na ślub
 - film fabularny
 13:35 Portrety - dokument
 13:50 Oko proroka - film fabularny
 15:50 Król szczurów - film fabularny
 18:15 Łowczyńi piosenek
 - film fabularny
 20:10 Cztery pokoje - film fabularny
 22:00 Detektyw Murdoch: Wiktor,
 Wiktor (3) - serial
 22:55 Detektyw Murdoch: Bogaty
 chłopiec, biedny chłopiec (4)
 - serial
 23:55 Życie jest ciężkie
 - film krótkometrażowy
 00:30 Drzwi w podłodze
 - film fabularny
 02:20 Iluminacja - film fabularny
 03:50 Nie zaznasz spokoju
 - film fabularny



06:20 Zakopiańscy Żydzi - dokument
 06:50 Żegnaj Rockefeller (8) - serial
 07:25 Audycje komitetów
 wyborczych
 07:55 Codzienna 2 m 3 (4) - serial
 08:30 Pytanie na śniadanie
 10:40 Aleja gwiazd - rozrywka
 11:00 Familiada - rozrywka
 11:30 Telezakupy
 12:10 Planeta Ziemia (2) - dokument
 13:15 Noce i dnie (3) - serial
 14:10 Mazurska Noc Kabaretowa
 - rozrywka
 14:50 Audycje komitetów
 wyborczych
 15:40 Hiszpania - Szwajcaria
 15:50 Hiszpania - Szwajcaria
 18:15 Panorama
 18:35 Gorący temat - publicystyka
 18:45 Sport-telegram
 18:50 Pogoda
 19:00 Barwy szczęścia (387) - serial
 19:35 Kabaret na lato - rozrywka
 20:10 RPA - Urugwaj
 20:20 RPA - Urugwaj
 22:40 Mistrzostwa Świata w RPA
 22:55 Punkt widzenia - publicystyka
 23:50 Noce Harlemu - film fabularny
 01:50 Bossa nova (1) - muzyka
 05:40 Fitness Club (2) - serial



06:15 Na Wspólnej (673) - serial
 06:45 Życie na fali (13) - serial
 07:40 Ostry dyżur (42) - serial
 08:40 Kochane kłopoty (16) - serial
 09:40 Apetyt na kasę - rozrywka
 10:40 Telezakupy
 12:20 Prawo pożądania (97) - serial
 13:20 Taniec z gwiazdami - rozrywka
 15:00 Taniec z gwiazdami - kulisy
 - rozrywka
 15:35 Niania (70) - serial
 16:05 Życie na fali (14) - serial
 17:05 Kochane kłopoty (17) - serial
 18:05 Ostry dyżur (43) - serial
 19:05 Przyjaciele (17) - serial
 19:35 Niania (71) - serial
 20:05 Imperium słońca - film fabularny
 23:10 Seks w wielkim mieście (5)
 - serial
 23:45 Seks w wielkim mieście (6)
 - serial
 00:20 Rok Yao - dokument
 01:55 Arkana magii - rozrywka
 05:25 Alf (87) - serial
 05:55 Alf (88) - serial



06:00 Łąpu capu ekstra
 06:30 Muzyka - muzyka
 07:00 Łąpu capu
 07:10 Nie przegap
 07:20 Simpsonowie (9) - serial
 07:45 Łąpu capu
 08:00 Do góry nogami - film fabularny
 09:45 Pożegnania - film fabularny
 12:00 Solaris - film fabularny
 13:45 Mustang z Dzikiej Doliny
 - film fabularny
 15:15 Potwór w kampusie
 - film fabularny
 16:40 Mentalista (1) - serial
 17:30 Detektyw Monk (8) - serial
 18:20 Hamlet II - film fabularny
 20:00 Łąpu capu
 20:10 Simpsonowie (10) - serial
 20:35 Nie przegap
 20:45 Łąpu capu
 21:00 Złap mnie, jeśli potrafisz
 - film fabularny
 23:25 Mononoke (1) - serial
 23:55 Wojna polsko-ruska
 - film fabularny
 01:50 Killshot - film fabularny
 03:30 Aktualności filmowe
 04:00 Muzyka - muzyka
 04:30 Łąpu capu ekstra
 05:00 Aktualności filmowe
 05:30 Muzyka - muzyka



06:00 Nowy dzień z Polsat News
 06:55 TV market
 07:10 Fortuna Wiedzy (755)
 - rozrywka
 07:55 Strażnik Teksasu (1) - serial
 09:00 Świat według Kiepskich (7)
 - serial
 09:30 Świat według Kiepskich (8)
 - serial
 10:00 Daleko od noszy (157) - serial
 10:30 Daleko od noszy (158) - serial
 11:00 Malanowski i Partnerzy (175)
 - serial
 11:30 Samo życie (1493) - serial
 12:00 Rodzina zastępcza (125) - serial
 12:30 Rodzina zastępcza (126) - serial
 13:05 Czarodziejki (176) - serial
 14:00 Pierwsza miłość (1132) - serial
 14:45 Świat według Bundych (127)
 - serial
 15:10 Świat według Bundych (128)
 - serial
 15:50 Wydarzenia
 16:10 Pogoda
 16:15 Interwencja
 16:30 Malanowski i Partnerzy (176)
 - serial
 17:00 Dlaczego ja? (5) - serial
 18:00 Pierwsza miłość (1133) - serial
 18:50 Wydarzenia
 19:20 Sport
 19:25 Pogoda
 19:30 Samo życie (1494) - serial
 20:00 Świat według Kiepskich (338)
 - serial
 20:30 Mafia - film fabularny
 22:30 Joe Dirt - film fabularny
 00:30 Zagadkowa Noc (470)
 - rozrywka
 02:30 Tajemnice losu



06:10 Muzyczne listy - muzyka
 07:20 Zbuntowani (128) - serial
 08:20 Dziewczyny z fortuną
 - rozrywka
 09:25 Na południe (64) - serial
 10:25 Mój grzech (43) - serial
 11:25 Idiotki nie idą do nieba (102)
 - serial
 12:25 Muzyczne listy - muzyka
 13:30 Coolinaria (8) - rozrywka
 14:00 Dziewczyny z fortuną
 - rozrywka
 15:00 Drogówka
 15:15 Rodzina Serrano (22) - serial
 17:00 Zbuntowani (129) - serial
 18:00 Na południe (65) - serial
 19:00 Mój grzech (44) - serial
 20:00 Niebiańska plaża
 - film fabularny
 22:30 Osmiornica II - film fabularny
 00:30 3000 mil do Graceland
 - film fabularny
 03:00 Muzyczne listy - muzyka
 03:50 Drogówka
 04:15 TV market



08:30 Soccer City Live
 09:00 Puchar Świata w Manchesterze
 10:00 Giganci mistrzostw świata
 10:30 Soccer City Live
 11:00 Turniej WTA w Eastbourne
 12:25 Eurosport Flesz
 12:30 Turniej WTA w Eastbourne
 15:30 Eurosport Flesz
 15:35 Soccer City Flesz
 15:45 Turniej WTA w Eastbourne
 16:30 Turniej ATP w Eastbourne
 18:00 Eurosport Flesz
 18:05 Soccer City Flesz
 18:15 Turniej ATP w Eastbourne
 20:15 Eurosport Flesz
 20:20 Soccer City Flesz
 20:30 Wednesday Selection
 20:35 Riders Club
 20:40 Turniej z cyklu US PGA - Saint
 Jude Classic
 21:40 Europejska seria turniejów
 PGA - Open de Portugal
 22:10 Golf Club
 22:15 Yacht Club
 22:20 Wednesday Selection
 22:30 Eurosport Flesz
 22:35 Soccer City Live
 23:10 Eurosport Flesz
 23:15 Eurosport dla Planety
 23:45 Sport Traveller
 00:00 Turniej WTA w Eastbourne
 01:00 Soccer City Live

Golub-Dobrzyń

Bardzo nietypowy dzień

Uczniowie Zespołu Szkół nr 3 zamiast być na typowych lekcjach - grali, śpiewali i dobrze się bawili. To wszystko z okazji Dnia Dziecka.

Z okazji święta najmłodszych w Zespole Szkół nr 3 odbyły się nietypowe zajęcia. Były konkursy sportowe, plastyczne oraz karaoke. Na scenie wystąpiło szkolne koło taneczne. Była również loteria fantowa.

- Poszczególne klasy prezentowały się śpiewając piosenki, tańcząc i recytując wiersze. Wszystkie dzieci otrzymały drobne upominki, dyplomy oraz słodczyce – opowiada Jolanta Kwiecień, nauczycielka w Zespole Szkół nr 3.

Szyw, fot. nadesłane



Uczniowie ZS nr 3 rywalizowali m.in. w konkursie plastycznym



Występy dały uczniom wiele radości



Występ artystyczny przygotowany specjalnie na tę okazję



W szkole można było sobie zrobić tatuaż

Najładniejszy dach pod słońcem

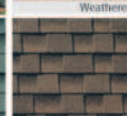
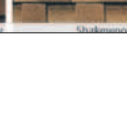
GAF ELK **TIMBERLINE[®] PRESTIQUE[®] 30** 
HIGH DEFINITION SHINGLES

GONT AMERYKAŃSKI
GAF TIMBERLINE

30 LAT PISEMNEJ GWARANCJI !!!
Sprzedaż hurtowa i detaliczna, montaż


Dystrybutor regionalny Gaf Sp. z o. o.
Golub-Dobrzyń, ul. Cisowa 11
tel./fax. 56-683-22-17
tel. kom 602 621 039, 644 458 186
email: dachsystemgd@interia.pl
www.dachsystem.entro.pl

Paleta Kolorów

	Weathered
	Slate
	Barkwood
	Charcoal
	Hunter Green
	Hickory
	Shakewood

*Kochanym Rodzicom
Mariannie i Teodorowi Zielińskim
z okazji 62. rocznicy ślubu
zdrowia, błogosławieństwa Bożego
życzą
córkę z mężami,
12 wnuków i 13 prawnuków*


**Ś Rocznicą
ŚLUBU**

Pluskowęsy

Clown Koko i połykacze ognia

Boże Ciało od około pięciu wieków kojarzy się z procesjami wędrującymi przez miasta i wsie Polski. Jednak w jednej z takich wsi - Pluskowęsach - Boże Ciało ma jeszcze jeden wymiar. Co roku po procesji mieszkańcy spotykają się w centrum wsi i bawią do późnych godzin nocnych.

Tegoroczny festyn rozpoczął się o godzinie 15. Najmłodszych mieszkańców Pluskowęs zabawił clown „Koko”. Swoje talenty taneczne zaprezentował również zespół cheerleaderek ze Szkoły Podstawowej w Pluskowęsach.

Ważną częścią tegorocznego festynu było ślubowanie złożone przez najmłodszych strażaków ochotników.

Wieczorem rozpalono ognisko, przy którym pieczono kielbaski. Wystąpił też połykacz ognia.

Przez cały czas trwania imprezy dzięki sponsorom dzieci mogły bezpłatnie korzystać z wesołego miasteczka.

tekst i fot. Piotr Wołyński



Swoje talenty taneczne zaprezentował zespół cheerleaderek ze Szkoły Podstawowej w Pluskowęsach



Podczas festynu najmłodszy strażacy ochotnicy złożyli ślubowanie



Clown Koko rozśmieszał dzieci



Zabawa z chustą



Na festyn przybyły całe rodziny

Golub-Dobrzyń

Zaadoptuj psa



Rita to bardzo ładna sześciomiesięczna suczka. Pragnie czułości i miłości. Bardzo szybko przywiązuje się do nowo poznanych osób. Jest to bardzo inteligentne zwierzę. Błąkała się kilka tygodni po mieście, szukając nowego właściciela. Do przytuliska trafiła 25 maja. Jest zaszczepiona, odrobaczona, wykąpana. Osoby, które chciałyby zaadoptować Ritę, mogą dzwonić pod numer telefonu 516 134 918

Szyw
fot. nadesłane

OGŁOSZENIE PŁATNE



OGŁOSZENIE



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
ROZWOJU REGIONALNEGO

Uprzejmie informuję, że Gmina Radomin otrzyma dofinansowanie na realizację projektu pt. „Zapewnienie dostępu do Internetu osobom zagrożonym wykluczeniem cyfrowym z terenu Gminy Radomin”. W ramach powyższego projektu zostanie zbudowana infrastruktura dostępu do Internetu oraz dostarczone komputery dla 192 gospodarstw domowych z terenu Gminy Radomin z dostępem do Internetu.

Do udziału w projekcie mogą zostać zakwalifikowane gospodarstwa domowe spełniające jedno z następujących kryteriów:

- gospodarstwa domowe spełniające kryterium dochodowe upoważniające do otrzymania wsparcia w ramach systemu pomocy społecznej;
- gospodarstwa domowe spełniające kryterium dochodowe upoważniające do otrzymania wsparcia w ramach systemu świadczeń rodzinnych;
- dzieci i młodzież ucząca się z rodzin w trudnej sytuacji materialnej i społecznej uprawniające do uzyskania stypendiów socjalnych;
- osoby niepełnosprawne ze znacznym lub umiarkowanym stopniem niepełnosprawności lub z orzeczeniem równoważnym;
- rodziny zastępcze.

Wnioski o zakwalifikowanie do udziału w projekcie należy składać do Urzędu Gminy Radomin w Sekretariacie – pokój Nr 8 do dnia 9 lipca 2010 r., w godzinach pracy Urzędu. Wnioski złożone po terminie nie będą rozpatrywane.

We wniosku należy wskazać kryterium kwalifikujące do udziału w projekcie (powyższe dane będą weryfikowane w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej i Urzędzie Gminy w Radominie) oraz ilość osób zamieszkujących gospodarstwo domowe. We wniosku należy zawrzeć następującą klauzulę: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych niezbędnych do procesu kwalifikacji do projektu, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002 r. Nr 101, poz. 926 ze zm.)”.

W przypadku ubiegania się o zakwalifikowanie do udziału w projekcie przez osoby niepełnosprawne do wniosku należy dołączyć orzeczenie o niepełnosprawności wydane przez odpowiedni organ.

Informuję, że do przeprowadzenia procesu rekrutacji zostanie powołana Komisja. O wynikach rekrutacji zainteresowani zostaną powiadomieni indywidualnie w terminie 3 miesięcy od upływu terminu składania wniosków.

Wójt Gminy
(-) Mieczysław Kończalski

Węgiersk

Wieś na sportowo

Pod znakiem sportowej rywalizacji minął Dzień Dziecka w Węgiersku. Nie liczyło się jednak to, kto wygrał, lecz to, że wspólny dzień spędzili rodzice z dziećmi.

Specjalnymi gośćmi imprezy byli strażacy z Golubia-Dobrzynia, którzy zaprezentowali uczniom oraz ich rodzicom możliwości wozu strażackiego. Zademonstrowali także sposoby udzielenia pierwszej pomocy poszkodowanemu. Następnie przystąpiono do rywalizacji sportowej. Mamy rozegrały mecz siatkówki przeciw swoim córkom, natomiast ojcowie zmierzli się z synami w pojedynku piłkar-



skim. Dla najmłodszych uczniów przygotowano wyścigi rzędów. Dla starszych urządzono natomiast turniej wiedzy. Wystąpiło w nim 5 rodzin. W składzie każdej drużyny musiały znaleźć się

Dziewczeta grały z mamami w siatkówkę osoby dorosłe oraz dzieci.

Po sporej dawce rywalizacji na uczestników dnia dziecka w Węgiersku czekało ognisko oraz grill.

tekst i fot. Piotr Wołyński



Strażacy z Golubia-Dobrzynia zademonstrowali sposoby udzielenia pierwszej pomocy poszkodowanemu

Kowalewo Pomorskie

Śladami wirtuoza

W nagrodę za zajęcie czołowych lokat w konkursach dotyczących Fryderyka Chopina grupa kowalewian odwiedziła Żelazową Wolę, miejsce urodzin wirtuoza, któremu poświęcony jest rok 2010.

Uczestnicy wycieczki to laureaci konkursu wiedzy o Fryderyku Chopinie i plastycznego pn. „Formą i barwą o Chopinie”. Oba konkursy rozstrzygnięto wiosną tego roku. W Żelazowej Woli uczniowie zwiedzili zabytkowy dworek i wysłuchali krótkiego koncertu fortepianowego Pawła Kowalskiego.

W drodze powrotnej laureaci konkursów zwiedzili także kościół p. w. św. Rocha i św. Jana Chrzciciela w Brochowie. To w tej świątyni Fryderyk Chopin 200 lat temu został ochrzczony.

Piotr Wołyński



Edukacja

Jadą do Francji

Od 17 do 24 czerwca uczniowie Zespołu Szkół nr 1 im. Anny Wazówny przebywać będą Saint-Die-des-Vosges we Francji. Wyjazd opiera się na wymianie uczniów między szkołą w Golubiu-Dobrzyniu a francuskim College Saint Marie. To nowy program kulturalny „Wazówny”. Skierowany jest do gimnazjalistów.

„Wazówna” od dłuższego czasu poszukuje kontaktów z zagranicą. Celem ich nawiązywania jest współpraca ze szkołami z różnych państw europejskich. Nowy pomysł na wyjazdy zagraniczne początkowo powstawał pod kątem projektu „Comenius”, w którym „Wazówna” bierze udział od kilku lat. Jednak ostatecznie będzie to zupełnie osobny projekt.

Jego pomysłodawcą i twórcą jest Nadhir Mokhtar-Kharroubi, nauczyciel wychowania fizycznego i języka francuskiego w Zespole Szkół nr 1 im. Anny Wazówny. Projekt został napisany w dwóch językach: francuskim i polskim.

Do współpracy zgłaszało się wiele szkół z różnych państw europejskich, na przykład z Rumunii czy Holandii. Tu pojawiły się kłopoty! Placówki te nie mogły dopasować się z terminami. Chęć partnerstwa w projekcie wyraziła także szkoła z Francji. Ta jednak była już w „Comeniusie”, przez co nie mogła wziąć udziału w innym programie tego typu. Ostatecznie powstał więc osobny projekt, opiera się na partnerstwie tylko dwóch szkół.

Tematem projektu jest tolerancja i sport – mówi Nadhir Mokhtar-Kharroubi. – Jestem nauczycielem francuskiego i wfu, stąd ten pomysł. Uważam, że tam, gdzie mało jest tolerancji, sport pomaga w nawiązywaniu kontaktów. Wspólne uprawianie sportu pozwala na przełamywanie lodów między nieznanymi i tymi, którzy w jakiś sposób się od siebie różnią.

Grupa, biorąca udział w projekcie, liczy około trzydziestu osób. Są to uczniowie z wszystkich roczników gimnazjum. Nadhir Mokhtar-Kharroubi wytypował na początku kilku uczniów, których uczy języka francuskiego. College Saint Marie wyłoniło trzydzieści osób, dlatego „Wazówna” również musiała zwiększyć liczbę uczestników projektu. Do

programu włączyły się Agnieszka Machado i Justyna Radziwińska, nauczycielki języka angielskiego.

Od ośmiu miesięcy pomiędzy „Wazówną” a szkołą we Francji prowadzona jest korespondencja w języku angielskim i francuskim. Uczestnicy projektu poznają nawzajem siebie i kulturę swoich krajów. Każdy ma swojego zagranicznego partnera, z którym koresponduje. Piszą do siebie i wymieniają się zdjęciami.

W ramach projektu odbędą się wyjazdy. W drugiej połowie czerwca uczniowie z Polski pojadą do Francji. Natomiast we wrześniu Francuzi przyjadą do Golubia-Dobrzynia. Uczniowie podczas pobytu we Francji będą mieszkać u francuskich kolegów, z którymi korespondują.

Projekt jest dużą szansą dla młodych ludzi. Ma na celu kształcenie językowe i poznawanie kultur innych państw.

– Wzięłam udział w tym programie, gdyż wcześniej uczestniczyłam w „Comeniusie” i pozytywnie to wspominam – mówi Lena Jesionowska, gimnazjalistka. – To świetna okazja, by wypróbować swój angielski, poznać ciekawych ludzi i odwiedzić nowe miejsca. W czasie pobytu we Francji będziemy mogli zobaczyć, jak wygląda tam szkoła, lekcje i codzienne życie. Wyjazd jest inną formą wycieczki, podczas której można się dużo nauczyć, a płacimy tylko za przejazd.

W projekcie biorą udział dwie szkoły. Jeśli jednak odniesie on sukces możliwe jest, że w przyszłości do współpracy będą mogły włączyć się również inne placówki. Być może powróci wtedy pomysł projektu pod kątem „Comeniusa”. Będzie to okazja dla wszystkich tych, którzy nie zdążyli przed innymi zgłosić swojego uczestnictwa w projekcie.

Dorota Szponikowska

Gazeta
Szkolna

Szkolne Koło Medialne
Liceum Ogólnokształcące
im. Anny Wazówny w Golubiu-Dobrzyniu

ARIMR

Ruszyły kontrole

Rozpoczyna się kampania kontrolna Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa związana z przestrzeganiem wymogów wzajemnej zgodności.

Prowadzenie działalności rolniczej przez rolników korzystających z dopłat bezpośrednich musi być zgodne z wymogami ochrony środowiska, a w przypadku wnioskodawców ubiegających się o płat-

ności rolno-środowiskowe, także z dodatkowymi wymogami dotyczącymi stosowania nawozów i środków ochrony roślin.

(pw)

Analiza wyników kontroli, w zakresie weryfikacji zobowiązań wzajemnej zgodności, przeprowadzonych w ubiegłym roku wykazała, że najczęściej ujawniano następujące nieprawidłowości:

- Wieloletnie zaniechania prowadzenia na gruntach ornych uprawy lub ich ugorowania
- Brak wykaszania i usuwania okrywy roślinnej oraz wypasania na łąkach i pastwiskach, w terminie do 31 lipca o ile w przepisach nie zostały określone inne terminy, brak przeprowadzania zabiegów uprawowych zapobiegających rozprzestrzenianiu się chwastów na gruntach ugorowanych w terminie do 31 lipca
- Przechowywanie substancji niebezpiecznych tzn. olejów napędowych, olejów mineralnych, smarów, substancji ropopochodnych, oraz opakowań po tych substancjach w sposób umożliwiający bezpośrednie lub pośrednie przenikanie zanieczyszczeń do wód gruntowych,
- Brak planu nawożenia dla upraw, stosowanie niedopuszczalnej dawki nawozu naturalnego 170 kg N w czystym składniku w danym roku na 1 hektar użytków rolnych, nie zabezpieczanie kiszzonek przed wyciekiem soków do gruntu, nie zapewnienie odpowiedniej pojemności płyty obornikowej lub zbiorników na gnojowicę i na gnojówkę w celu gromadzenia i przechowywania nawozów naturalnych w okresach, kiedy nie są one wykorzystywane rolniczo (przez co najmniej 6 miesięcy).



Uprawy

Opłacalne ziele

Niezwykły smak i aromat mięty powodują, że jest to najpopularniejsza roślina ziołowa w Polsce. Jak wygląda uprawa mięty i czy jest to dochodowy interes?

Mięta pieprzowa (*Mentha piperita*) jest wieloletnią byliną z rodziny wargowych, dochodzącą do 90 cm wysokości. Powstała ze skrzyżowania mięty zielonej i mięty nadwodnej. Jako mieszańiec nie wytwarza kielkujących nasion i jest rozmnażana wegetatywnie.

Obecnie mięta pieprzowa jest uprawiana na całym świecie jako roślina lecznicza i przyprawowa. W Polsce popularna jest odmiana angielska Mitcham [czyt. mi-czam] – czarna mięta pieprzowa. Powstała ona jako naturalna krzyżówka kilku gatunków mięty rosnących dziko w Anglii.

Miętę pieprzową uprawia się wyłącznie z sadzonek. Do ich kopania najlepiej przystąpić wiosną i wówczas rozsadzać je w miejsca stałej plantacji. Do założenia plantacji wykorzystuje się 10-12-centymetrowe sadzonki rozłogowo-pędowe (o grubości 3-5 mm, posiadające co najmniej trzy węzły z zaczątkami korzeni) w liczbie około 150 tys./ha.

Mięta jest zbierana z pół dwa razy w roku, a z deszczowanych pół nawet 3-4 razy. Ziele powinno być ścinane w okresie pierwszych kwiatostanów. W pierwszym roku dokonuje się przeważnie jednego zbioru, a w latach następnych dwóch. Pierwszy zbiór przypada w czerwcu, drugi zaś na przełomie sierpnia i września. Liście obrywa



się bezpośrednio na polu, wybierając zdrowe, nie porażone rdzą. Można również uzyskiwać liście przez omłot suchego ziele, a następnie oddzielenie łodyg. Liście całe i uzyskane z omłotu powinny mieć zieloną barwę. Najbardziej polecana i najnowsza technologia zbioru jest zastosowanie przyciepy tnąco-zbierającej, co pozwala na uniknięcie kontaktu z ziemią,

a tym samym poprawia się jakość surowca.

Plon ziele wynosi od 3 do 5 ton z 1 ha na rok. Uzyskana cena w dużej mierze zależy od jakości ziele, a jej wyznacznikami są: kolor, zawartość olejku oraz zanieczyszczenie pestycydami. Cena waha się od 3 do 6 zł za kilogram.

Piotr Wołyński

KRUS

Czerwcowe zmiany

Od 1 czerwca br. zmienia się kwota zasiłku pogrzebowego oraz kwoty przychodu, decydujące o zmniejszeniu lub zawieszeniu emerytur i rent rolnych.

Od 1 czerwca br. zasiłek pogrzebowy będzie ustalany od kwoty 3.316,38 zł, co oznacza jego zwiększenie o 154,56 zł.

Zasiłek pogrzebowy przysługuje w wysokości 200% przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia obowiązującego w dniu śmierci osoby, za którą zostały poniesio-

ne koszty pogrzebu. Zatem, od 1 czerwca br. kasa będzie wypłacała zasiłek pogrzebowy w kwocie 6.632,76 zł za koszt pogrzebu ubezpieczonego rolnika (domownika), emeryta lub rencisty. Nowa wysokość zasiłku pogrzebowego dotyczy zgonów po 31 maja 2010 r.

Od 1 czerwca zmieniają się również kwoty przychodu, decydujące o zmniejszeniu lub zawieszeniu emerytur i rent rolnych. Kwoty przychodu równe 30%, 70% i 130% przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia będą wynosić odpowiednio: 995 zł, 2.321,50 zł oraz 4.311,30 zł.

Piotr Wołyński

**BIURO DORADZTWA I POŚREDNICTWA
W DOCHODZENIU ODSZKODOWAŃ PO WYPADKACH**

Tomasz Przybyszewski, 87-400 Golub-Dobrzyń, ul. Rynek 20, e-mail: biurotp@op.pl

DORADZTWO BEZPŁATNE!

PŁATNOŚĆ WYŁĄCZNIE PO UZYSKANIU ODSZKODOWANIA

POTRZEBUJESZ PROFESJONALNEJ POMOCY? DZWOŃ! tel. 608 380 227



REKLAMA



**"MOTO-OR"
Ryszard Ośka**

- szkolimy na kategorie:
A1, A, B, C, D, T, B+E, C+E
- kursy doszkalające kierowców
na przewozy osób i rzeczy

tel. 56 683 53 66, 0 607 389 644
87-400 Golub-Dobrzyń, ul. Wodna 13
Kowalewo Pom., Pl. Wolności 13 „MGOK”

REKLAMA

**SKUP
BYDŁA
POURAZOWEGO**

ODBIÓR Z DOMU

tel. 605 275 830

Elgiszewo

W przedszkolu ...

Początek czerwca to dobry czas na podsumowanie rocznej pracy europejskiego przedszkola w Elgiszewie. Właśnie rozpoczął się nabór na nowy rok. Rodzice mogą zapisywać dzieci od 3 do 5 roku życia. Sprawdzamy czego uczą się tu dzieci i jak spędzają czas?

Ośrodek Edukacji Przedszkolnej w Elgiszewie rozpoczął pracę 1 września 2009 roku. Od samego początku chętnych do wzięcia udziału w projekcie było więcej niż planowane 15 miejsc dla przedszkolaków. Obecnie uczą i bawią się tu dzieci w wieku 3-5 lat. Placówka czynna jest 5 godzin dziennie.

- Dziecko, które uczęszcza do przedszkola łatwiej odnajdzie się w społeczeństwie. Nie będzie miało oporów przed nawiązywaniem nowych kontaktów. Poza tym dbamy o to, żeby ich dzień nie ograniczał się tylko do zabawy. Staramy się wypełnić ich czas interesującymi zajęciami - mówi Ewelina Kant.

Tylko w mijającym roku w przedszkolu w Elgiszewie zorganizowano Andrzejki, Wigilię Dzień Dziadka, przywitanie wiosny, a niedawno Dzień Matki, na który zaproszono orkiestrę symfoniczną z Torunia:

- Bardzo ciekawym pomysłem, który zorganizowaliśmy dzieciom przy pomocy wolontariuszki Marii Chełmińskiej był ogródek przedszkolny. Dzieci zasiały w nim warzywa i kwiaty, pielęgnują je, a niebawem zbiorą pierwsze plony. Takie zajęcia bardzo rozwijają najmłodszych - mówi Milena Chełmińska.

Działalność przedszkola jest współfinansowana ze środków Unii Europejskiej, a organem prowadzącym jest Demokratyczna Unia Kobiet. Rodzice nie ponoszą żadnych kosztów związanych z pobytem dziecka w przedszkolu.

Od maja trwa nowy nabór na rok szkolny 2010/2011:

- Zachęcamy gorąco do zapisywania swoich pociec do naszego przedszkola. Szczególnie ważne jest to dla 5-latków, ponieważ nasze przedszkole jest dla nich przygotowaniem do obowiązkowej zerówki. Jeśli zdecydujecie się Państwo powierzyć nam swoje pociechy wystarczy przedzwonić pod numer telefonu: 889129109 lub 697116080 - mówią przedszkolanki.

Piotr
Wołyński
fot. nadesłane



Na placu zabaw



W przedszkolu odbyło się wiele przedstawień



Podczas wycieczki do Karbówka



Uśmiechy na twarzach dzieci to najlepszy dowód na to, że w przedszkolu jest miło



W karnawałowych przebraniach

OCZAMI DZIECI

Filip Elzanowski: - Lubię chodzić do przedszkola. Najbardziej podoba mi się w nim to, że mogę codziennie bawić się z kolegami i rozmawiać z nimi.

Maciek Gurtowski: - Czasem trudno jest wstać do przedszkola, ale bardzo lubię tu przychodzić.

Filip Pokorski: - Lubię chodzić do przedszkola i bawić się z kolegami i koleżankami, chociaż bardziej lubię kolegów.



Dzieci dbają o przedszkolny ogródek

REKLAMA

BANK TWOICH
OSZCZĘDNOŚCI

getinbank

GOLUB-DOBRZYŃ
UL. KOŚCIUSZKI 1
TEL 056 49 311 70od 8,4%^{**}Kredyt
gotówkowy
z DVD
w prezencie!*getinbank 197 97
BANK TWOICH OSZCZĘDNOŚCI www.getinbank.pl

Promocja „Kredyt z prezentem” obowiązuje do wyczerpania puli nagród, nie dłużej niż do dnia 30.06.2010 r. O zakończeniu promocji Bank poinformuje na stronie www.kredyty.getinbank.pl. Regulamin promocji dostępny w Oddziałach i na stronie www.kredyty.getinbank.pl.
* Nagroda będzie przyznana najpóźniej w ciągu 2 miesięcy od zawarcia umowy kredytu. W przypadku nieterminowej spłaty kredytu, rozwiązania lub odstąpienia od umowy – Klient zostanie obciążony równowartością przyznanej nagrody. Dodatkowe warunki oferty w Oddziałach. ** RRSO dla kredytu 5 tys. zł na 12 miesięcy z ubezpieczeniem, z prowizją 2,99% i oprocentowaniem 8,4% wynosi 38,21%. OPLATA JAK ZA POŁĄCZENIE LOKALNE WG TARYFY OPERATORA. Jesteśmy częścią Getin Noble Bank SA.

Szkolne Koło Dziennikarskie, Zespół Szkół nr 2

Okazyjnie dom 120m, działka 750m,
wykończony pod klucz i umeblowany,
tel. 663 921 628.

REKLAMA

A slice of chocolate cake with a strawberry on a plate. The cake is a thick slice of a multi-layered chocolate cake, showing three distinct layers of chocolate cake and two layers of white frosting. It is served on a light-colored, possibly ceramic, plate. A single, ripe red strawberry with a green stem and leaves is placed next to the cake. A silver fork is laid across the front of the plate. The background is a solid, bright yellow.

www.torfpol.pl

Tel. 512-082-278

TYPOWE I NA ZAMÓWIENIE
www.blaszaczki.pl

Dzwon

724-719-230

OFERTY PRACY z 8 czerwca 2010 r.

nauczyciel muzyki - Wrocki

Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy zamieszczenia ogłoszenia bez podania przyczyny.

Uwaga: każda litera, kropka, myślnik itp. to jeden znak. Każda linia mieści 30 znaków graficznych.

[illegible]

Święto

Procesja obu parafii

Mieszkańcy Golubia-Dobrzynia i okolicy wzięli udział w procesji z okazji uroczystości Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa.

W tym roku procesja poprowadziła z Golubia do Dobrzynia. Jak każdego roku parafianie z obu części miasta świętowali wspólnie. Procesja rozpoczęła się, w golubskiej świątyni, Mszą świętą pod przewodnictwem dobrzyńskiego proboszcza księdza Jarosława Kuleszy. Natomiast ksiądz Andrzej Zblewski, proboszcz z Golubia, wygłosił kazanie.

Ulice miasta zapęłniły się wiernymi, którzy, uczestnicząc w procesji, okazali swoje przywiązanie do wiary oraz tradycji.

tekst i fot.

Dariusz Guzowski



Boże Ciało to przede wszystkim czas na spotkanie z Bogiem



...czas na chwilę dla Matki Bożej



Ministranci z obu parafii



Procesja wyrusza spod kościoła w Golubiu



Dziewczynki, które w tym roku przyjęły po raz pierwszy Komunię świętą, sypią płatki kwiatów



Wśród uczestników procesji nie zabrakło młodzieży



Piękną oprawę uroczystości zapewnili druhowie z OSP



Wierni zapęłnili ulice miasta



Modlitwa przy ołtarzu ustawionym przy ulicy Piłsudskiego

informator

Pogotowie
numer alarmowy 999
lub 112 z telefonów kom.

Szpital Powiatowy
ul. Koppa 1e
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 22 91

Przychodnie prywatne
Gol-Med - NZOZ
ul. Szosa Rypińska 30c
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 54 88

Nasz-Medyk - NZOZ
ul. Wojska Polskiego 3c
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 28 81

Straż Pożarna
numer alarmowy 998
lub 112 z telefonów kom.

Komenda Powiatowa
Państwowej Straży Pożarnej
ul. Lipnowska 9
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 22 44 lub 45

Policja
numer alarmowy 997
lub 112 z telefonów kom.

Komenda Powiatowa Policji
ul. Piłsudskiego 19
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 682 32 00
tel. 056 682 32 21

Posterunek Policji
w Kowalewie Pomorskim
ul. Plac Wolności 6
87-410 Kowalewo Pomorskie
tel. 056 684 10 07
tel. 056 682 32 41

Straż miejska 986
Pogotowie energetyczne 991
Pogotowie gazowe 992
Pogotowie ciepłownicze 993
Pogotowie wodno-kanalizacyjne 994

Dyżury nocne aptek w Golubiu-Dobrzyniu
ul. Nowa 10a
7-12 każdego m-ca

ul. Kilińskiego 4
13-18 każdego m-ca

ul. Rynek 5
19-25 każdego m-ca

ul. Szosa Rypińska 30a
1-6 i 26-31 każdego m-ca

Administracja
Urząd Miejski
w Golubiu-Dobrzyniu
ul. Plac 1000-lecia 25
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 54 10

Urząd Miejski
w Kowalewie Pomorskim
ul. Plac Wolności 1
87-410 Kowalewo Pomorskie
tel. 056 684 10 24

Starostwo Powiatowe
w Golubiu-Dobrzyniu
ul. Plac 1000-lecia 25
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 53 80 lub 81

Agencja Restrukturyzacji
i Modernizacji Rolnictwa
ul. J.G Koppa 1B
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 682 21 30

Urząd Skarbowy
w Golubiu-Dobrzyniu
ul. Koppa 1A
tel. 056 683 55 90

Powiatowy Urząd Pracy
ul. Szosa Rypińska 26
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 52 31

Urząd Gminy Golub-Dobrzyń
pl. 1000-lecia 25
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 54 01

Urząd Gminy Clechocin
87-408 Clechocin
tel. 056 683 77 81

Urząd Gminy Zbójno
Zbójno 35a
87 - 645 Zbójno
tel. 054 280 19 21

Urząd Gminy Radomin
87-404 Radomin
tel. 056 683 75 22

Urząd Gminy Wapielsk
87-337 Wapielsk
powiat rypiński
tel. 056 493 83 21

Urząd Gminy Dębowa Łąka
87-207 Dębowa Łąka
powiat wąbrzeski
tel. 056 688 91 53

PKS
Dworzec Autobusowy
ul. Sokółowska 11
87-400 Golub-Dobrzyń
tel. 056 683 28 19

Horoskop 10 – 16 czerwca

Koziorożec (22.12.-20.01.)

 Chyba zbyt łatwo się poddajesz. To, że nie osiągnąłeś pełnego sukcesu już za pierwszym podejściem, nie oznacza, że nie masz szansy na zwycięstwo. Jeżeli włożysz w całą sprawę więcej serca i poczynisz niezbędne przygotowania, wszystko pójdzie gładko i ani się obejrzyś, jak będziesz zbierał owoce swojej pracy. Możesz planować atrakcyjny wyjazd z ukochaną osobą.

Wodnik (21.01.-19.02.)

 Wchodzisz w bardzo ważny okres dla Twojego życia. Możesz sięgać po każdą rzecz, która ma Ci przynieść zadowolenie i przyjemność. Staraj się wykrzystać bardzo pomyślne najbliższe dni do zjednania sobie otoczenia i wypracowania korzyści, które będą owocowały do końca roku. Powinieneś być wrażliwy na potrzeby czy nastroje Twojej drugiej połowy i gotów pójść na ustępstwa.

Ryby (20.02.-20.03.)

 Nerwowo. Możesz być świadkiem nieprzyjemnych rozmów, ktoś zachowa się niedelikatnie, a nawet agresywnie, co spowoduje niemiłą atmosferę. Niewykluczone są koszmary nocne, lęk o bliskich i rozpacz związana z niemożliwością niesienia pomocy wszystkim naraz. Wtedy przyjmij pomoc od osoby, która Cię kocha i której zależy na Twoim szczęściu. Wkrótce wiele zmieni się na lepsze.

Baran (21.03.-21.04.)

 Nagła chęć zmiany wszystkiego dokoła może stać się obsesją. Lepiej twardo stąpać po ziemi, a energię skieruj na inny tor. Zwróć uwagę na swoje słabości i przypatr się popełnionym błędom. Masz możliwość spotkania nowych ludzi, którzy poprą Twoje pomysły i mogą stać się wyzwoleniem od nudy codzienności. Dla samotnych to korzystny okres do zawarcia związku.

Byk (21.04.-21.05.)

 Nie będzie to najlepszy okres. Gorzej już być nie może, tak więc każda zmiana przyniesie poprawę Twojej sytuacji. Powinieneś być cierpliwy, nie wchodzić w spory z otoczeniem, unikać ekstremalnych miejsc zagrażających życiu i zdrowiu. To szybko minie, a przed Tobą dalsze ciekawe perspektywy rozwoju. W sprawach uczuć bądź powściągliwy i tajemniczy.

Bliznięta (22.05.-22.06.)

 Wpływ planet zapowiada harmonię, pokój i szczęście. Możesz więc niebawem spodziewać się podwyżki, awansu lub lepszej posady. Być może podejmiesz się realizacji czegoś, co w przyszłości przyniesie Ci niewyobrażalny splendor. Wcześniej powinieneś jednak trochę odpocząć, najlepiej wyjeźdź z ukochaną osobą na romantyczne wakacje. Z pewnością będą udane.

Rak (22.06.-22.07.)

 Problemy, którymi żyłeś ostatnio, staną się mniej istotne. Łatwiej będzie można osiągnąć zadowalający obie strony kompromis. Nareszcie przestaną na Ciebie naciskać ludzie, którzy starali się zmusić Cię do działania wbrew Twoim zasadom. To bardzo poprawi Twoją kondycję psychiczną. Możesz teraz podjąć bardzo ważne decyzje finansowe: kupno działki, akcji.

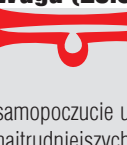
Lew (23.07.-23.08.)

 Nagle zechcesz realizować ambicje, a to dalekosiężne plany mają teraz szansę zrealizowania. Niewykluczone rozpoczęcie takich zamierzeń jak kupno nowego mieszkania lub działki pod budowę domu. Swoje dobre samopoczucie będziesz starał się przekazywać innym. Wzbudziś sympatię wśród ludzi i otrzymasz gesty uznania. Przygotuj się na założenie lub powiększenie rodziny.

Panna (24.08.-23.09.)

 Wciąż możesz mieć problemy z mobilizacją do wystartowania z nowym projektem czy zabrania się do odrobienia zaległości. Wiedź, że na Twojej drodze nie widać poważnych przeszkód. Jeśli zdecydujesz się na współpracę w otoczeniu, a szczególnie z jedną bardzo sympatyczną, ale rozgadaną osobą, to wspólnie możecie pokonać oprór materii, który pozbawia Cię zapału do działania.

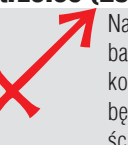
Waga (23.09.-22.10.)

 Wszystko będzie przychodzić Ci bez większego wysiłku. Twoje dobre samopoczucie umożliwi Ci realizację nawet najtrudniejszych planów. W najbliższych dniach możesz spodziewać się wizyty kogoś dalekiego krewnego lub dawno niewidzianego przyjaciela. Czyjaś propozycja tak bardzo przypadnie Ci do gustu, że nie tylko się na nią zgodzisz, ale będziesz próbował wciągnąć do współpracy innych.

Skorpion (24.10.-22.11.)

 Nawieźesz bardzo ciekawe znajomości i przyjaźnie, jednak nie będziesz miał pewności czy intencje nowych przyjaciół są szczerze. Posłuchaj swojej intuicji i wybierz te osoby, z którymi będziesz mógł w niedalekiej przyszłości nawiązać bardzo szeroką współpracę i realizować wspólnie z nimi swoje marzenia. Patrz więc na to z optymizmem i ciesz się z aktualnych adoratorów.

Strzelec (23.11.-21.12.)

 Na Twojej drodze stanie bardzo silna, energiczna kobieta, która wspierać Cię będzie w chwilach słabości. Za jej sprawą będziesz podejmować słuszne decyzje, a Twoja przedsiębiorczość i zdecydowanie ułatwią odniesienie sukcesu. To doda Ci skrzydeł i z jeszcze większą ochotą zaczniesz czerpać garściami z uciech życia. To wszystko będzie możliwe.

wróżka Adelajda

Pogoda	Czwartek 10.06.2010		temperatura	ciśnienie	wiatr	deszcz
	dzień 7:00 - 19:00		minimalna/odczuwalna/maksymalna			
	noc 19:00 - 7:00					
	Piątek 11.06.2010					
	dzień 7:00 - 19:00					
	noc 19:00 - 7:00					
	Sobota 12.06.2010					
	dzień 7:00 - 19:00					
	noc 19:00 - 7:00					
	Niedziela 13.06.2010					
	dzień 7:00 - 19:00					
	noc 19:00 - 7:00					

Zagadki Profesora

Maszynista

W pociągu pospiesznym Warszawa-Poznań jadą: maszynista, konduktor i palacz o nazwiskach Kowalski, Piotrowski i Zawadzki oraz powracający z narady w Ministerstwie Zdrowia pasażerowie: dr Kowalski, dr Piotrowski i dr Zawadzki. Dr Kowalski mieszka w Warszawie (teraz jedzie do kolegi), konduktor mieszka dokładnie w połowie drogi między Poznaniem a Warszawą. Pasażer o nazwisku konduktora mieszka w Poznaniu. Dr Piotrowski zarabia kwartalnie 12 500 złotych, a pasażer mieszkający najbliżej konduktora zarabia dokładnie 3 razy więcej niż konduktor. W domu Zawadzki wygrał z palaczem partię szachów.

Pytanie: Jakie nazwisko nosi maszynista?

Rozwiązanie zagadki z poprzedniego numeru:

Pani Bukowska prowadziła łódź pana Jaworskiego „Alka”. Pan Jaworski prowadził łódź pana Grabowskiego „Mewa”. Pan Klonowski prowadził łódź pani Bukowskiej. Pan Grabowski prowadził łódź pana Klonowskiego „Jaskółka”. Pan Sosnowski prowadził łódź pana Dąbrowskiego. Pan Dąbrowski prowadził łódź pana Sosnowskiego „Rybitwa”.

HUMOR

–Słuchaj, zdecydowałem: musimy się rozstać!
– Znalazłeś sobie lepszą?!

– Lepszą może nie, ale tańszą.

Wokół samicy pływa wieloryb i narzeka: – Dziesiątki organizacji ekologicznych, setki aktywistów, tysiące polityków i naukowców, dziesiątki tysięcy ludzi na manifestacjach, rządy w tylu krajach robią wszystko, by zachować nasz gatunek, a ciebie boli głowa...

– Czym się różnią stringi od ruskiego generała?
– Mniej piją...

Reżyser „Matki królów”	Czynni członko- wie grupy	Wynagrodzenie		Gatunek koniaku	Druh, kamrat	15	Spływa z czoła	Napać, najązd
		„Krzywa” bułka	Pokój dla ucznia					Masa do pieczęci
18		5			Kamień ozdobny			
Pali się w świecy			19	Nakła- nianie, kusze- nie	14			
Odświe- żony strój sędziego					Buduje gniazda		16	
Gatunek kaczki	7				Na rodzinne zdjęcia	6	Członek kapituły	Prekur- sor
	13							
Kompo- zycja Straussa				Podka- sany taniec	2			10
Spławia drewno; oryl	Sznur kowboja	Angiels- ka lub procen- towa		Miś z Australii		Położe- nie, sytuacja życiowa		Dawniej wzywały na wojnę
			17	Ośłona maszy- ny			1	
Piłka poza boiskiem			„Miara” szczęś- cia		20			
Do smaro- wania dachów				Pona- glenie na piśmie		8		22
Szpadel, rydel	11	Bank w grze					9	
			4					
				Indyjski asceta			21	
			12					

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 22 utworzą rozwiązanie -
- aforyzm Novalisa.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

SUDOKU

	6	1		2	7
	9	2	3		
5	2	7		6	
3				1	
2		5	4		7 8
1 5		3			
6		7	9	2	
		1	8		

5 9		3		7
7				6
		5 4		
		3 7	9	
4	1		5 3	
3 9 1		6	4	
8 3		1		8 1
	5 4			4

	2	3		4	1
	8	6			3
5	9				
		3	8 2 5		
3 2 1		4 6			
	7 9 4				
5					
	8	7 9 6			

3 4 8			2
	1 5		8 7
9	2	4 5 6	
	7 4		2
5 4		9	
5 6 1			6 7 3 1
	9 8		

4 1		3 6
7	1 9	
	5 2 8	
		8 7
2 4 3		
3 6		4
5	6 9 4	
	5 6 9	

		1 6
9	5 3	
3 2 8		
1 7		4
	2 9 1	
	7 5	8
4	8	
		2
8 7 1	4	

POTRAWKA Z INDYKA

Składniki:

- 60 dkg piersi z indyka
1 łyżka masła
1 łyżeczka papryki w proszku
25 dkg śmietany 18%
- 1 cebula
20 dkg pieczarek
125 ml jasnego piwa
sól, pieprz

Sposób przyrządzenia:

Mięso pokroić w paski, wrzucić je do rondla z rozgrzanym masłem i podsmażyć. Indyka wyjąć a do tego samego rondla wrzucić posiekaną cebulę i pieczarki pokrojone w plasterki. Podsmażyć, doprawić do smaku solą, pieprzem oraz papryką. Zalać całość śmietaną oraz piwem i włożyć ponownie mięso. Wymieszać i podgrzać.

POTRAWKA Z KURCZAKA II

Składniki:

- 4 udka kurczaka
2 szklanki rosołu
pół cebuli pokrojonej w kostkę
1 łyżka mąki i jedna mała łyżeczka
gałka muskatowa
- marchewka, pietruszka, cebula
sól, pieprz
2 łyżki masła
natka pietruszki lub koperek
100 ml śmietany

Sposób przyrządzenia:

Ugotować bulion z udek z pietruszką, cebulą, marchewką i przyprawami. Ugotowane mięso pozbawić skóry i kości, pokroić w paski. Z bulionu wyjąć marchew, pokroić w plasterki.
Na patelni rozgrzać łyżkę masła, zeszklić pokrojoną w kostkę cebulę, zalać kilkoma łyżkami rosołu. Wlać do garnka, w którym będzie potrawka. Rozpuścić łyżkę masła i wysypać mąkę, zrumienić, zalewać po trochu chłodniejszym bulionem, ciągle mieszając. Dodać zasmażkę do garnka z cebulą, a następnie pokrojone mięso, marchewkę, natkę i gotować na małym ogniu. Na koniec rozmieszać w 100 ml śmietany jedną łyżeczkę mąki i zaprawić potrawkę. Doprawić do smaku solą, pieprzem i gałką. Pozostawić na kilka minut, mieszając od czasu do czasu.

POTRAWKA Z KURCZAKA

Składniki:

- 1 mały kurczak
0,5 puszki groszku konserwowego
2 woreczki ryżu
cukier, sól, pieprz biały
garść rodzynek
2 łyżki mąki ziemniaczanej
- włoszczyzna
0,5 szklanki mleka
sok z cytryny
1 łyżka masła
2 marchwie

Sposób przyrządzenia:

Kurczaka z włoszczyzną oraz dodatkowymi marchewkami i przyprawami ugotować jak na rosół. Miękką marchewkę pokroić w kostkę i wymieszać z odcedzonym groszkiem, dodać 1 łyżkę masła i podgrzać. Doprawić solą, pieprzem i cukrem. Ryż ugotować w osolonej wodzie i odcedzić.
Z rosółu odlać do drugiego garnka taką ilość wywaru z jakiej chcemy uzyskać sos. Przecedzić go przez sito. W mleku rozpuścić mąkę ziemniaczaną i wlać do rosółu, dodać rodzynek, sok z cytryny, odrobinę cukru, białego pieprzu i soli. Całość doprowadzić do wrzenia.
Na talerzach rozłożyć ryż z sosem, groszek z marchewką oraz mięso.



Wspomnienia

Walczył za Kaisera

W jednym z poprzednich numerów CGD zaprezentowaliśmy fragment wspomnień Wacława Hulewicza z Gajewa. Walczył on w niemieckim mundurze w czasie I wojny światowej. Przedstawiamy kolejną część wspomnień.

„W końcowym wyniku obydwóch wojen światowych spowodowanych agresją niemiecką można orzec: Niemcy wspaniale wygrywają bitwy - lecz smutnie przegrywają wojny.

Ponieważ moja rana okazała się lekka, długo w klinice dr. Szumana nie przebywałem. Jak samodzielnie zadałem sobie ranę, tak też samodzielnie udzieliłem sobie urlopu „zdrowotnego”. Zresztą jako rolnikowi należał mi się urlop, jeśli już nie siewny, to wykopkowy. Tuż koło gajewskiego podwórza przechodził tor kolejowy linii Kowalewo-Golub-Brodnica. Władze kolejowe projektowały pobudowanie w Gajewie budynków stacyjnych, ofiarując właścicielce solidne odszkodowanie za użyte pod kolej grunty. Lecz dziedziczka zaoponowała, gdyż obawiała się ruchu pasażerów, wyszynku napojów wysokokowych i gwizdu lokomotyw, co mogłoby zakłócać jej spokój.

Prosiła, by projekt został zmieniony, a w zamian rezygnowała z odszkodowania za wywłaszczone grunty. Władze ówczesne liczyły się z życzeniami Rittergutsbesitzerów, więc uwzględniły prośbę. Zmieniły projekt w ten sposób, że zamiast jednej stacji w Gajewie pobudowano dwie stacje na peryferiach majątku. Wyszło to na dobre mieszkającym tam kolonistom niemieckim.

Dla ochrony tego taboru kolejowego ulokowano w Gajewie 8 brodatych landwerzystów z kapralem. Mimo dobrego traktowania ten kapral mnie zadenuncjował, że jestem zdrow i mimo

ukończenia siewów siedzę sobie w domu. Otrzymałem z toruńskiego Bezirkskommando telegraficzne zawezwanie do bezzwłocznego zgłoszenia się. Przesłuchanie skończyło się lekką naganą. Polecono rai zameldować się u garnizonowego lekarza. Bałem się iść sam, więc poprosiłem zanego dr. Szumana o towarzyszenie mi. Szef służby sanitarnej przyjął nas w łóżku. Manipulując nieostroźnie pistoletem, przestrzelił sobie palec u nogi. Pomyślałem sobie: „Kolego - medice, cum te ipsum”. Po obejrzeniu blizny zapytał mnie, czemu jeszcze noszę rękę na temblaku. Miał rację, że to było całkiem zbyteczne.

Moja niesamowita przygoda, samookaleczeniem uszła mi płazem, a nawet jak to się okaże przyniosła całkiem nieoczekiwane i nieocenione korzyści. Potraktowano mnie jako rekonwalescenta i ulokowano na razie w jednym

z przestarzałych fortów toruńskich, gdzie pełniłem służbę garnizonową. Ani mi na myśl nie przyszło, że 26 lat później będę w tymże formacie więziony i stąd wywieziony do obozu zagłady. Tu też spędziłem święta Bożego Narodzenia w niezbyt miłym towarzystwie niemieckich kaprali, którzy we mnie wlewali większe ilości przydziałowego rumu. Od tego czasu nie mogłem znieść nawet zapachu rumu, którym dla animuszu pojono żołnierzy przed atakiem. Podobnie później nie znośm zapachu eteru, którym mnie usypiano przed zabiegiem chirurgicznym.

Gospodarstwo w Gajewie oczywiście borykało się z trudnościami. Na skutek rekwizycji koni odczuwało się brak sprzężaju, a na skutek powołania do wojska brak robotników. Ciągników wówczas nie było. Także technika mechanizacji rolnictwa była słabo rozwinięta. Co prawda niemieckie za-

rządzenia szły mi jako żołnierzowi w dużej mierze na rękę. Przydzielono 25 rosyjskich jeńców ze strażnikiem, a poza tym ogłoszono w całym Reichu moratorium dla zmobilizowanych rolników, czyli odroczenie wypłat wierzytelności. W połączeniu z wzrastającymi powoli cenami płodów rolnych pozwoliło mi to utrzymać się przy warsztacie i powoli wydobyc z nadmiernego zadłużenia.

Rola administratora Gajewa w trudnych warunkach wojennych tak się złożyła przypadła niewieście. Ale była to niewiasta co wówczas było rzadkością przenośnie w spodniach, tak co do energii, jak i znajomości praktycznego rolnictwa. Umiała też kłąć po męsku, dlatego (ponieważ była w wieku starszym) przylgnął do niej epitet I „babcia psiakrew”. Mam na myśli panią Jadwigę Broniszową. Skoro jej zmarły mąż stracił mająteczek, a dawniej sąsiadowali z Kościankami, więc przebywała u moich rodziców, a później u drugiej generacji, odwdzięczając się za gościnę różnymi pomocami i doradztwem. Podczas gospodarowania w Gajewie nadeszło doniesienie, że jej syn Ryszard poległ „za króla i ojczyznę”. Zapewne jako kobiecie trudno było „babci psiakrew” sprostać



Niemiecki piechur z czasów I wojny światowej

skomplikowanym problemom, jakie stwarzała wojna, lecz miałem w niej życzliwą i co do uczciwości niezawodną opiekunkę moich interesów podczas mej nieobecności. Z władzami jakoś dawała sobie radę mimo nieznaności języka niemieckiego.”

Fragment pamiętnika Wacława Hulewicza został opublikowany przez historyka dr Andrzeja Nieuważnego w ostatnim numerze „Wiedzy i życia. Inne oblicza historii”. Zachęcamy do lektury całości wspomnień.

oprac. Szymon Wiśniewski



Fragment mapy wojskowej z 1911 roku.psd

Golyb-Dobrzyń

Było i jest

Przedstawiamy mało znany rysunek zamku w Golubiu. Powstał on w 1826 roku. Jego autorem jest Teofil Żebrawski (1800-1887).

Był to człowiek wszechstronnie wykształcony. Ukończył studia z matematyki, biologii, kartografii i archeologii. Był geodetą i architektem. Przede wszystkim działał w Krakowie, gdzie zaprojektował i wybudował drogę przez całe terytorium Rzeczypospolitej Krakowskiej z dwoma mostami na Krzeszówce i Dłubni. Jest autorem map Krakowa i okolic. Kierował odnawianiem kościoła oo. Do-



minikanów w Krakowie, ołtarzy w kościele Mariackim oraz grobów królewskich na Wawelu. Od 1866 roku był członkiem Towarzystwa Naukowego Krakowskiego, a od 1872 roku członkiem czynnym Akademii Umiejętności. Po-

siadał bogaty księgozbiór, który w latach 70. przekazał Bibliotece Kórnickiej. Teofil Żebrawski wziął udział w powstaniu listopadowym jako porucznik-inżynier w korpusie gen. Józefa Dwernickiego oraz w powstaniu krakowskim w stop-

niu kapitana.

W czasie podróży po Pomorzu naszkicował zamek w Golubiu. Rysunek znajduje się w Bibliotece Narodowej w Warszawie.

tekst i fot. Szymon Wiśniewski
fot. ze zbiorów CBN



Sobotni Piknik Unijny w Powiecie Golubsko-Dobrzyńskim

Wielgie - 12 czerwca 2010r.

Starostwo Powiatowe w Golubiu – Dobrzyniu
serdecznie zaprasza
wszystkich mieszkańców Powiatu
od godz. 12:00 na Piknik Unijny.



PIKNIK

W programie m. in.

- ★ występy i prezentacje uczniów ze Szkół
- ★ Europejskie Karaokę
- ★ występ: Kabaretu, zespołu „Nie wiem” oraz laureatów Festiwalu Piosenki Angielskiej „The song show”
- ★ liczne konkursy z nagrodami i atrakcje dla dzieci i młodzieży oraz rodzin, w tym: konkurs „Roztańczona Europa”, konkurs plastyczny „Fundusze unijne w mojej gminie”, wyścig rowerowy „Tour de Wielgie”, konkursy sprawnościowe, układanie wielkogabarytowych puzzli
- ★ pokazy i prezentacje, w tym: specjalistycznego sprzętu strażackiego, Policji, zabytkowych ciągników i maszyn rolniczych
- ★ I Regionalny Turniej Dzikich Drużyn w Piłce Nożnej



Gwiazdą wieczoru będzie koncert zespołu
wokółno – tanecznego „Maraquja – music & dance show”,
który rozpocznie się od godz. 20.30.

Po koncercie zapraszamy na zabawę europejską, którą poprowadzi Zespół IMPULS.



www.mojregion.eu



Mój region w Europie

Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna oraz Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2007-2013.

Kolarstwo

Kolejne podia i punkty

Dawid Staśkiewicz umacnia się na pozycji lidera w klasyfikacji, a pozostali kolarze z naszego powiatu zdobywają punkty i doświadczenie na trasach wyścigów w Jeżewie i Chełmnie.

5 czerwca młodzi kolarze Iskry Ciechocin i Sokoła Wielkie Rychnowo w Jeżewie zmagali się w jeździe indywidualnej na czas. Żacy mieli do pokonania 5 km. Zwycięzca Dawid Staśkiewicz przejechał tę trasę w niespełna 10 minut ze średnią prędkością 31 km/h. Młodzicy musieli pokonać ten sam dystans. Czasy uzyskiwane przez najlepszych były o mniej więcej dwie minuty lepsze od tych uzyskanych przez żaków.

Nazajutrz w Chełmnie rozegrano wyścig ze startu wspólnego. Żacy startowali na dystansie 12,5 km. Najlepszy z naszego powiatu Dawid Staśkiewicz był drugi. Miejsca naszych reprezentantów: 6. Jarosław Kaczyński (Sokół W. Rychnowo), 9. Łukasz Drzażdżewski (Iskra), 11. Adrian Brzozowski (Sokół), 14. Michał Małkiewicz (Iskra), 15. Piotr Klimkowski (Sokół), 16. Dawid Żuchowski (Iskra), 17. Marcin Krzywdziński (Iskra), 28. Szymon Kliniewski (Sokół).

W wyścigu młodzików najlepszy z naszych był Szymon Jarzęczka z Iskry, który minął linię mety jako dziesiąty. Miejsca pozostałych: 16. Piotr Trokowski (Iskra), 22. Piotr Grabowski (Iskra), 26. Marek Dąbrowski (Sokół), 27. Dawid Boniek (Iskra), 29. Hubert Kowalczyk (Iskra), 33. Rafał Sypek (Sokół),

34. Michał Brandykowski (Iskra), 35. Michał Lewandowski (Iskra), 38. Oscar Rutkowski (Iskra), 40. Kacper Ślusarczyk (Iskra)

– Jestem bardzo zadowolony z wyników „czasówki” jeśli chodzi o żaków. Staśkiewicz wygrał w bardzo dobrym stylu. Cieszy również 9 miejsce Małkiewicza, ponieważ jest on debiutantem. Występ w kategorii młodzik niestety był poniżej oczekiwań. Będę starał się wprowadzić korekty, które poprawią wyniki jazdy na czas. Już za miesiąc czeka nas kolejna czasówka i liczę tam na lepsze wyniki młodzików. W Chełmnie ponownie bardzo dobry występ żaków. Staśkiewicz był drugi, ale jednocześnie najlepszy w województwie, ponieważ uległ tylko zawodnikowi Baszty Bytów. U młodzików ponownie niedosyt, ale mam nadzieję, że będzie już tylko lepiej – mówi Sławomir Baliński, trener Iskry.

Teraz kolarze Iskry wezmą udział w Mistrzostwach Torunia w jeździe na rowerach górskich. Natomiast najbliższy występ szosowy odbędzie się 19 czerwca w Ciechocinie na pętli Ciechocin, Małszyce, Miliszewy, Nowa Wieś, Kujawy, Ciechocin.

Piotr Wołyński

Jazda indywidualna na czas Jeżewo 5.06.2010

Żak

1	STAŚKIEWICZ Dawid	Iskra Ciechocin	09:42,88
4	BRZozowski Adrian	Sokół W. Rychnowo	+00:10,11
6	KACZYŃSKI Jarosław	Sokół W. Rychnowo	+00:15,15
8	KLIMKOWSKI Piotr	Sokół W. Rychnowo	+00:25,04
9	MAŁKIEWICZ Michał	Iskra Ciechocin	+00:25,26
14	KRZYWDZIŃSKI Marcin	Iskra Ciechocin	+00:50,91
17	DRZAŹDŻEWSKI Łukasz	Iskra Ciechocin	+01:02,49
18	ŻUCHOWSKI Dawid	Iskra Ciechocin	+01:04,59
26	SZEFLER Mateusz	Iskra Ciechocin	+01:44,50

Młodzik

1	MAŃSKI Łukasz	Baszta Bytów	07:58,67
14	JARZĘCZKA Szymon	Iskra Ciechocin	+00:44,52
16	BONIEK Dawid	Iskra Ciechocin	+00:53,94
19	DĄBROWSKI Marek	Sokół W. Rychnowo	+01:02,40
20	KOWALCZYK Hubert	Iskra Ciechocin	+01:03,10
22	GRABOWSKI Piotr	Iskra Ciechocin	+01:06,59
24	SYPEK Rafał	Sokół W. Rychnowo	+01:13,33
27	PLEWA Jakub	Sokół W. Rychnowo	+01:22,80
32	BRANDYKOWSKI Michał	Iskra Ciechocin	+01:43,27
33	LEWANDOWSKI Michał	Iskra Ciechocin	+01:45,98
34	TROKOWSKI Piotr	Iskra Ciechocin	+01:46,68
35	RUTKOWSKI Oscar	Iskra Ciechocin	+01:51,07
36	ŚLUSARCZYK Kacper	Iskra Ciechocin	+01:52,76

Piłka nożna

Gromią przeciwników

W meczu z Gryfem Sicieńko piłkarze MKS Drwęca strzelili cztery gole. Z Polonią Bydgoszcz wygrali 3:1. Skąd taka odmiana?

W środę MKS Drwęca podejmował u siebie Gryf Sicieńko. Od pierwszych minut spotkania gospodarze dominowali na boisku. Już w pierwszej akcji Sebastian Anuszeński mógł zdobyć gola, ale do bramki trafił dopiero Mariusz Cor-

giel. Pięknym strzałem z główki pokonał golkipera gości. Kilka minut później Dariusz Niburski przełobował przeciwnika. W drugiej połowie Niburski z akcji zdobył jeszcze dwa gole.

Drwęca w kolejnym spotkaniu



W meczu z Gryfem trzy gole zdobył Dariusz Niburski

Piłka nożna

Sparta za mocna

Promień Kowalewo Pomorskie przegrał ze Spartą Brodnica 1:3. Do końca rundy zostały jeszcze dwa mecze.

W minionej kolejce IV ligi piłkarze Promienia Kowalewo Pomorskie zmierzali się na wyjeździe ze Spartą Brodnica. Mecze między tymi zespołami zawsze budziły duże emocje.

Brodniczanie szybko objęli prowadzenie. W 40. minucie Bartosz Jagielski wyrównał, dzięki czemu pierwsza połowa zakończyła się remisem. Niestety, w drugiej odsłonie meczu goście zdobyli jeszcze dwa gole.

Do końca rundy wiosennej zostały jeszcze dwie kolejki. W na-

stępnej Promień u siebie zmierzy się z czwartą drużyną tabeli Cuavią Inowrocław. W ostatnim meczu zespół z Kowalewa będzie grał z LTP Lubanie.

Szymon Wiśniewski

Skład Promienia
Orzechowski, Paprocki (Orłowski), Zarański, Konieczny, Kwiatkowski, Marski, Pukłacki, Kazanowski, Opiński (Mazurowski), Szczodrowski (Rożnowski), Jagielski

Bramki dla Promienia
Bartosz Jagielski

Piłka nożna

Trzeci w regionie

Drużyna Orlika odnosi kolejne sukcesy. Na turnieju powiatowym zajęła pierwsze miejsce, a na Wojewódzkich Mistrzostwach Polski U-10 w Szubinie wywalczyła brąz.

W turnieju powiatowym wzięły udział drużyny Orlików z Ciechocina, Działynia, Golubia-Dobrzynia, Kowalewa Pomorskiego i Radomina. Golubscy piłkarze pokonali wszystkie ekipy.

Dzięki sukcesom drużyna zakwalifikowała się do Wojewódzkich Mistrzostw Polski U-10 Tymbark Cup w Szubinie. W turnieju wzięły

udział drużyny z Bydgoszczy, Ciechocinka, Grudziądza, Inowrocławia i Włocławka. Nasi piłkarze przegrali tylko z reprezentacją Bydgoszczy w fazie grupowej, co uniemożli-

wiło im walkę o czołowe miejsca. W meczu o trzecią lokatę pokonali zespół z Włocławka. Nasz młody piłkarz Bartosz Boniecki został najlepszym zawodnikiem turnieju. Na pochwałę zasługuje również postawa Gabora Grabowskiego, który strzelił cztery bramki i miał kilka asyst.

Szymon Wiśniewski



Golubska drużyna na Wojewódzkich Mistrzostwach Polski U-10 w Szubinie zajęła trzecie miejsce. Przegrała tylko z Bydgoszczą

zmierzyła się na wyjeździe z Polonią Bydgoszcz. Nasi piłkarze zagrali wspaniały mecz. Pokonali rywali 3:1. Bramki zdobyli Przemysław Rutkowski i Łukasz Malinowski. Trzecia była to golem samobójczym.

– Z każdym spotkaniem jesteśmy lepsi w defensywie. To zasługa Sebastian Anuszeńskiego, który uporządkował nam obronę. Jeżeli mamy optymalny skład, to możemy wygrać z każdym przeciwnikiem – mówi Piotr Rabażyński, trener MKS.

tekst i fot. Szymon Wiśniewski

Skład MKS Drwęcy na mecz z Polonią Bydgoszcz
Nowatkowski, Zieliński, Anuszeński, Zawadzki, Górzyński, Kuczkowski, Malinowski, Bączkowski, Szponiowski, Niburski (88 – Corgiel), Rutkowski (80 Petrykowski)

Bramki dla Drwęcy
20 – Rutkowski
35 – Malinowski
70 – samobójcza

V LIGA

Kolejka 28 - 5-6 czerwca

Wisła Nowe	1-2	Gryf Sicieńko
Krajna Sępólno	4-0	Victoria Lisewo
Pomorzanin Serock	3-0	Olimpia II Grudziądz
Cyklon Końcówice	4-4	Strażak Przechowo
Kamionka	3-0	Tucholanka
Pomorzanin Toruń	3-0	Victoria Śliwice
Chelminianka	-	Start Pruszcz
Polonia Bydgoszcz	1-3	Drwęca Golub-D.

1. Krajna Sępólno	28	64	65-20
2. Chelminianka	27	60	82-43
3. Start Pruszcz	27	58	66-20
4. Olimpia II Grudziądz	27	53	75-32
5. Strażak Przechowo	28	50	84-60
6. Pomorzanin Toruń	27	49	56-35
7. Polonia Bydgoszcz	28	47	49-47
8. Pomorzanin Serock	28	44	55-39
9. Drwęca Golub-D.	28	41	53-55
10. Cyklon Końcówice	28	34	64-73
11. Tucholanka	28	32	47-60
12. Victoria Lisewo	28	32	43-56
13. Kamionka	28	30	42-69
14. Victoria Śliwice	28	20	47-73
15. Wisła Nowe	28	17	26-72
16. Gryf Sicieńko	28	6	13-113

Kolejka 29 - 12 czerwca

Polonia Bydgoszcz - Wisła Nowe
Drwęca Golub-D. - Chelminianka Chelmo
Start Pruszcz - Pomorzanin Toruń
Victoria Śliwice - Kamionka Kamień
Tucholanka Tuchola - Cyklon Końcówice
Strażak Przechowo - Pomorzanin Serock
Olimpia II Grudziądz - Krajna Sępólno
Victoria Lisewo - Gryf Sicieńko

IV LIGA

Kolejka 28 - 5-6 czerwca

Grom Osie	6-3	Ziemowit Osiećiny
Unifreeze	2-3	Unia Gniewkowo
Unia Solec	1-1	Flisak Złotaria
Czarni	2-0	Start Radziejów
LTP Lubanie	1-3	Dąb Barcin
Cuavia Inowrocław	1-2	Chemik Bydgoszcz
Sparta Brodnica	3-1	Promień Kowalewo
Unia Wąbrzeźno	4-0	Gwiazda Bydgoszcz

1. Unia Solec	28	62	65-23
2. Chemik Bydgoszcz	28	59	63-19
3. Sparta Brodnica	28	50	48-31
4. Cuavia Inowrocław	28	45	49-39
5. Unia Wąbrzeźno	28	41	37-39
6. Start Radziejów	28	38	38-41
7. Dąb Barcin	28	36	50-53
8. Gwiazda Bydgoszcz	28	34	33-41
9. Flisak Złotaria	28	34	41-43
10. Grom Osie	28	33	54-55
11. Promień Kowalewo	28	33	37-52
12. LTP Lubanie	28	33	43-58
13. Unifreeze	28	32	49-50
14. Unia Gniewkowo	28	32	33-41
15. Czarni Nakło	28	31	40-67
16. Ziemowit Osiećiny	28	29	64-92

Kolejka 29 - 12 czerwca

Unia Wąbrzeźno - Grom Osie
Gwiazda Bydgoszcz - Sparta Brodnica
Promień Kowalewo - Cuavia Inowrocław
Chemik Bydgoszcz - LTP Lubanie
Dąb Barcin - Czarni Nakło nad Notecią
Start Radziejów - Unia Solec Kujawski
Flisak Złotaria - Unifreeze Miesiącłkowo
Unia Gniewkowo - Ziemowit Osiećiny

Piłka nożna

Ogniwo na deskach

Kolejne trzy punkty zdobył Sokół Radomin. Tym razem na własnym boisku młodsi piłkarze z Radomina uporali się z sąsiadem z tabeli- Ogniwem Zegartowice.

Oba gole dla Sokoła padły w krótkim odstępie czasu. Najpierw w 35. minucie Sławomir Rożek zwiódł obrońców gości i oddał strzał z 18 metrów. Piłka odbiła się od poprzeczki i wpadła obok bezradnego bramkarza z Zegartowic. Kilka minut później sędzia podyktował rzut wolny dla gospodarzy. Lecząc w pole karne piłkę wypiątkował bramkarz Ognia. Futbolówka trafiła jednak pod nogi Pawła Piotrowskiego, który wpakował ją do bramki.

– Mogliśmy wygrać ten w lepszym stylu, nie brakowało okazji do zdobycia kolejnych bramek. Jednak zwycięstwo jedną czy dwiema bramkami cieszy tak

Sokół - Ogniwo		
2	(2:0)	0
Gole dla Sokoła:		
Rożek Paweł Piotrowski		
SKŁAD SOKOŁA		
Laskowski, Mikrut, Piotrowski Piotr, Jachowski, Beyger, Paweł Piotrowski, Czajkowski, Piotrowski Robert, Stefański, Rożek, Bałtowski		

samo – mówi trener Lech Bruzdewicz.

W ostatniej kolejce sezonu Sokół wyjedzie na mecz do Konojad.

tekst i fot.
Piotr Wołyński



KLASA A

Kolejka 25 - 5-6 czerwca

Zamek Bierzgowski	3-3	Stal Grudziądz
Sokół Radomin	2-0	Ogniwo Zegartowice
Naprzód Jabłonowo	1-1	Rol.Ko Konojady
LZS Bobrowo	2-0	Pomowiec Kijewo
Węgrowianka	3-0	Elana II Toruń
Piast Łasin	4-0	Unisłavia Unisław
Mustang Ostaszewo	2-1	Radzynianka

1. Pomowiec Kijewo	25	52	53-19
2. Naprzód Jabłonowo	25	51	57-23
3. Unisłavia Unisław	25	51	58-28
4. Piast Łasin	25	41	54-36
5. Stal Grudziądz	25	41	50-37
6. Rol.Ko Konojady	25	41	47-27
7. Mustang Ostaszewo	25	37	33-29
8. LZS Bobrowo	25	35	28-37
9. Węgrowianka	25	33	56-46
10. Elana II Toruń	25	28	35-31
11. Sokół Radomin	25	25	37-45
12. Zamek Bierzgl.	25	23	22-54
13. Ogniwo Zeg.	25	11	24-81
14. Radzynianka	25	11	26-87

Kolejka 26 - 12-13 czerwca

Stal Grudziądz - Mustang Ostaszewo
Radzynianka - Piast Łasin
Unisłavia Unisław - Węgrowianka
Elana II Toruń - LZS Bobrowo
Pomowiec Kijewo - Naprzód Jabłonowo
Rol.Ko Konojady - Sokół Radomin
Ogniwo Zegartowice - Zamek Bierzgowski

KLASA B

Kolejka 20 - 5-6 czerwca

Relaks Górzno	2-8	LZS Świdziebnia
Wojownik Wabcz	3-6	Victoria Czernikowo
Legia Osiek	2-1	Iskra Ciechocin
LZS Steklin	1-4	Saturn Ostrowite
Zryw Książki	4-1	LZS Zbiczno
Sparta II Brodnica	0-3	Zryw Wrocki

1. Saturn Ostrowite	20	51	63-16
2. LZS Świdziebnia	20	47	74-24
3. Zryw Wrocki	20	34	43-37
4. Victoria Czernikowo	20	32	54-62
5. Legia Osiek	20	30	44-34
6. Zryw Książki	20	28	48-34
7. Iskra Ciechocin	20	25	41-49
8. LZS Steklin	20	23	51-44
9. LZS Zbiczno	20	18	32-59
10. Relaks Górzno	20	15	29-70
11. Wojownik Wabcz	20	13	25-73
12. Sparta II Brodnica	20	23	45-47

Kolejka 21 - 12-13 czerwca

Relaks Górzno - Sparta II Brodnica
LZS Świdziebnia - Wojownik Wabcz
Iskra Ciechocin - Zryw Wrocki
Victoria Czernikowo - Zryw Książki
LZS Zbiczno - LZS Steklin
Saturn Ostrowite - Legia Osiek

Piłka nożna

Ta ostatnia niedziela

Na dwie kolejki do końca sezonu Saturn Ostrowite od awansu do A-klasy dzieli jedno zwycięstwo. W ostatni weekend podopieczni Sławomira Izajasza pokonali LZS Steklin na wyjeździe 4:1. O awansie Saturna zadecyduje być może już niedzielny mecz z Legią Osiek.

Wszystkie bramki kibice w Steklinie obejrzeni w drugiej połowie meczu. Najpierw gola z rzutu karnego zdobył K. Zgardowski. Drugą bramkę strzałem głową zdobył Rybicki. Dwa gole, które pozbawiły złudzeń rywala dołożył Jabłoński.

– W pierwszej połowie nasze poczynania na boisku były bardzo ograniczone przez stan murawy. Szczepie powiem, że boisko w Steklinie było najgorsze na jakim nam przyszło grać w tym sezonie. Zanim przystosowaliśmy się do tych

ciężkich warunków minęło 45 minut. W drugiej połowie atakowaliśmy już skuteczniej, czego efektem były cztery bramki. Pomogło nam doświadczenie. Zaczęliśmy grać górne piłki do napastników i to poskutkowało – mówi Sławomir Izajasz, trener Saturna.

W niedzielę o godzinie 14.00 w Ostrowitem Saturn podejmie u siebie Legię Osiek. Jeśli zwycięży, awans do A-klasy będzie pewny. Piłkarze Saturna liczą na szczególne wsparcie przed tym meczem.

tekst i fot. Piotr Wołyński

Steklin - Saturn		
1	(0:0)	4
Gole dla Saturna:		
Zgardowski Rybicki Jabłoński (dwie)		
SKŁAD SATURNA		
Jędrzejewski, Rybicki, Zgardowski K., Korczak, Hejnowski, Maruszak, Zgardowski P., Smoliński (Zarański), Siemiątkowski (Izajasz), Jabłoński (Knot), Kordowski (Zdrojewski T.)		



Piłka nożna

Mecz walki

Niestety piłkarzom Iskry Ciechocin nie udało się utrzymać passy kolejnych meczów bez porażki. W ostatniej kolejce ligowej ulegli oni na wyjeździe Legii Osiek. Był to typowy mecz walki, a obie drużyny nie oszczędzały kości przeciwników o czym świadczy fakt, że Iskra i Legia nie dograły meczu w pełnym składzie.

W 15. minucie Iskry na prowadzenie wyprowadził Piotr Ciechacki ładnym strzałem z dystansu. Dziesięć minut później w polu karnym faulował Żurawski, a sędzia wskazał „na wapno”. Gospodarze wykorzystali jedenastkę i doprowadzili do remisu. Kilka minut potem Legia wyszła na prowadzenie. Po błędzie bramkarza Iskry piłkę do pustej bramki skierował gracz Legii.

– Wydawało się, że po pierw-

szej bramce będziemy kontrolować mecz. Drugą bramkę straciliśmy po pechowej interwencji naszego bramkarza. Mecz, ze względu na stan murawy, był typowym meczem walki. Kończyliśmy mecz w dziewiątkę. Wykorzystaliśmy limit zmian, a w końcówce dwóch naszych zawodników doznało kontuzji. Również Legia nie dotrwała w komplecie. Jej zawodnik ujrzał czerwoną kartkę po tym jak brutalnie sfaulował Wróblewskie-

Legia - Iskra		
2	(2:1)	1
Gol dla Iskry:		
Ciechacki		
SKŁAD ISKRY:		
Żurawski, Mikucki, Ziętarski D., Kowalski, Laskowski, Ciechacki, Marcinkowski, Błotnicki, Dzikowski, Wróblewski, Bochuciński, (Kruczyński W., Kruczyński P., Jurkiewicz, Laskowski)		

go – mówi trener Andrzej Łukaszewski.

Ostatni mecz w tym sezonie Iskra rozegra w sobotę o godzinie 14.00. Piłkarze, trener oraz zarząd klubu zapraszają kibiców na kompleks sportowy w Elgiszewie. Warto przyjść, tym bardziej, że rywalem Iskry będzie przeciwnik zza miedzy – Zryw Wrocki.

tekst i fot
Piotr Wołyński



Tym razem Iskra nie dała rady

Lekkoatletyka

Na podbój stolicy

Sześcioro reprezentantów UKS Bieganie.pl Działyn reprezentować będzie barwy swojego klubu i gminy Zbójno w ogólnopolskim finale „Czwartków lekkoatletycznych”. Swój awans młodsi atleci wywalczyli na zawodach w Toruniu. Finał ogólnopolski zostanie rozegrany w dniach 12-13 czerwca w Warszawie.



Szczęśliwa szóstka ze swoim trenerem



Dekoracja biegu na 600 metrów dziewcząt. Na I miejscu Agnieszka Marcinkowska, a druga Paulina Predenkiewicz

Czwartki Lekkoatletyczne to zawody sportowe dzieci do lat 12. Pomysłodawcą tej imprezy był Marian Woronin, sprinter i wielokrotny mistrz Polski. Celem czwartków jest wybieranie najlepszych młodych sportowców z całej Polski.

- Gratuluję zawodnikom awansu oraz wyników jakie uzyskali w swoich konkurencjach. Czwartki Lekkoatletyczne to dla nas najważniejsze zawody w roku szkolnym. Większość zawodników przygotowuje się do nich od zimy, 3 razy w tygodniu. Mam na-

dzieję, że zawody finałowe w Warszawie kończące sezon, będą dla nas bardzo udane. Przypomnę, że w ubiegłym roku nasza zawodniczka - Paulina Predenkiewicz wygrała te zawody. W nagrodę reprezentowała Polskę w meczu międzypaństwowym, a także pojechała na wycieczkę do Paryża. Biorąc pod uwagę nasze wyniki, na pewno stać nas na miejsca w pierwszej piętnastce - dodaje Łęgowski Rafał, trener zawodników.

Piotr Wołyński
fot. nadesłane

Lista zawodników, którzy wywalczyli awans do finałów ogólnopolskich i miejsca uzyskane przez nich na eliminacjach w Toruniu::

1. Marcinkowska Agnieszka (SP Działyn), 600m - 1 miejsce
2. Gurtowska Agnieszka (SP Działyn), 300m - 1 miejsce
3. Szykowski Łukasz (SP Działyn), 300m - 2 miejsce
4. Wierzbowska Karolina (SP Działyn), 600m - 2 miejsce
5. Czajkowska Paulina (SP Ruże), 600m - 1 miejsce
6. Predenkiewicz Paulina (SP Zbójno), 600m - 2 miejsce

Wędkarstwo

Złapali taaaaką rybę

Koło Miejskie Polskiego Związku Wędkarskie w Golubiu-Dobrzyniu już po raz dziewiąty zorganizowało zawody wędkarskie dla dzieci. Najmłodszy łapali ryby na jeziorze Handlowy Młyn.

Dziecięce zawody wędkarskie zawsze cieszyły się dużą popularnością. W tym roku wzięło w nich udział 46 milusińskich, w tym aż 14 dziewcząt. Zwycięzcy otrzymali puchary, dyplomy oraz nagrody rzeczowe w postaci sprzętu wędkarskiego, które wręczył obecny na zawodach burmistrz Roman Tasarz. Ponadto wszyscy uczestnicy otrzymali napoje, słodczyce

i nagrody niespodzianki.

- Nagrody ufundowali: urząd miasta i gminy Golub-Dobrzyń, starostwo, restauracja „Kaprys”, drukarnia „NOVEL”, sklep sportowo-wędkarski „Relax”, firma „Robinson”. Dziękujemy wszystkim naszym sponsorom - mówi Jan Ogniewski, prezes golubsko-dobrzyńskiego koła PZW.

W kategorii dziewczynek

pierwsze miejsce zajęła Klaudia Osińska. Druga była Małgorzata Kozakiewicz, a trzecia Kinga Pleczkowska. W kategorii chłopców na pierwszym miejscu uplasował się Paweł Nowacki. Tuż za nim na podium stanęli Robert Łęgowski i Cezary Łęgowski.

Szymon Wiśniewski
fot. nadesłane



Kto powiedział, że wędkarstwo to męski sport?



Nagrody najlepszym wędkarzom wręcza burmistrz Roman Tasarz



Pamiątkowa fotografia uczestników zawodów